



# USB & iPod® interface kit

Owner's manual

Руководство по эксплуатации

Lietotāja rokasgrāmata

Instrukcija vartotojui

Kasutaja käsiraamat



<b>RU</b>	ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ .....	Страница	3
<b>LV</b>	LIETOŠANAS INSTRUKCIJAS .....	Lappuse	39
<b>LT</b>	NAUDOJIMOSI INSTRUKCIJOS .....	Puslapis	71
<b>ET</b>	KASUTUSJUHEND .....	Lehekülg	105



Внимательно прочитайте это руководство перед использованием системы USB & iPod® integration kit.

Постоянно храните это руководство по эксплуатации в автомобиле.

Pirms USB & iPod® integration kit izmantošanas rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu.  
Vienmēr glabājiet šo lietotāja rokasgrāmatu transportlīdzeklī.

Atidžiai perskaitykite šią instrukciją prieš naudojantis USB & iPod® integration kit įranga.  
Visada šią instrukciją laikykite automobiliuje.

Lugege enne USB & iPod® integration kit kasutamist hoolikalt seda kasutusjuhendit.  
Hoidke alati seda kasutusjuhendit sõidukis.



# Содержание

<b>1. Введение .....</b>	<b>7</b>
<b>2. Информация о технике безопасности.....</b>	<b>8</b>
2.1. Символы техники безопасности .....	8
2.2. Внимание! .....	9
<b>3. Отказ от ответственности.....</b>	<b>11</b>
<b>4. Важная информация .....</b>	<b>12</b>
<b>5. Краткий обзор функций.....</b>	<b>13</b>
<b>6. Руководство по эксплуатации устройства массовой памяти USB .....</b>	<b>14</b>
6.1. Символ радиоприемника.....	14
6.2. Подключение .....	14
6.4. Увеличение/уменьшение громкости .....	15
6.5. Выбор режима USB.....	15
6.6. Регулировка тембра в режиме USB .....	15
6.7. Сортировка USB .....	16
6.8. Выбор Папки .....	18
6.9. Выбор Файлов .....	19
6.10. Поиск в Файле.....	19
6.11. Повторить Файл.....	20
6.12. Повторить Папку .....	20
6.13. Воспроизведение в случайном порядке .....	20
6.14. Сканирование.....	21
6.15. Отображение данных .....	21
<b>7. Руководство по эксплуатации плеера iPod .....</b>	<b>24</b>
7.1. Символ радиоприемника.....	24
7.2. Подключение .....	24
7.3. Кнопка включения/выключения питания .....	25
7.4. Увеличение/уменьшение громкости .....	25
7.5. Выбор режима iPod.....	25
7.6. Регулировка тембра в режиме iPod.....	25
7.7. Сортировка в плеере iPod.....	26
7.8. Концепция списка воспроизведения .....	26
7.9. Выбор списка воспроизведения/альбома .....	27
7.10. Выбор главы .....	28
7.11. Поиск в главе.....	28
7.12. Повтор главы.....	29

7.13.	Воспроизведение в случайном порядке .....	29
7.14.	Отображение данных .....	30
7.15.	Сканирование.....	32
<b>8.</b>	<b>Пульт дистанционного управления на рулевом колесе.....</b>	<b>33</b>
8.1.	Выбор режима.....	33
8.2.	Громкость.....	33
8.3.	Переключение Файлов/Глав.....	33
8.4.	Переключение Папки/списка воспроизведения/альбома.....	33
<b>9.</b>	<b>Поиск и устранение неисправностей .....</b>	<b>34</b>
<b>10.</b>	<b>Сброс .....</b>	<b>35</b>
<b>11.</b>	<b>Технические характеристики .....</b>	<b>36</b>
11.1.	USB .....	36
11.2.	iPod/iPhone.....	37

# Рекомендации

Прочтите настоящее руководство, чтобы воспользоваться всеми преимуществами данной системы. Рекомендуем хранить настоящее руководство в автомобиле. В случае необходимости это облегчит пользователю поиск информации.

Местный уполномоченный продавец будет рад пояснить для пользователя любые вопросы по данной системе или по ее работе, если пользователь не сможет найти такую информацию в данном руководстве или в главе "Поиск и устранение неисправностей".

Компания Toyota рекомендует использовать только детали и принадлежности, проверенные и разрешенные к применению ею по причине их безопасности, функциональной надежности и пригодности.

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для обучения пользователя правилам безопасного и простого управления комплекта интеграции USB и iPod®.

В настоящем руководстве по эксплуатации представлено описание функций комплекта интеграции USB и iPod®.





# 1. Введение

Благодарим вас за приобретение нашего изделия.

Для правильного пользования изделием следует внимательно прочесть данное руководство. Перед работой особенно необходимо прочесть раздел "Информация о технике безопасности" (стр. 8).

Настоящее Руководство по эксплуатации следует сохранить для последующей справки.

## 2. Информация о технике безопасности

- Перед использованием системой следует прочесть руководство по эксплуатации данного устройства и всех других компонентов вашей автомобильной аудиосистемы. В руководстве содержатся инструкции о том, как безопасным и эффективным образом эксплуатировать систему. Компания Toyota Motor Europe NV/SA не несет ответственности за какие-либо неисправности, возникшие вследствие несоблюдения инструкций, содержащихся в настоящем руководстве.
- В настоящем руководстве содержатся пиктограммы, указывающие пользователю правила безопасной эксплуатации изделия и предупреждающие его о потенциальных опасностях, которые могут возникнуть вследствие ненадлежащего подключения изделия и неверного выполнения операций. Смысловое значение пиктограмм поясняется ниже. Пользователю важно полностью понимать смысловое значение пиктограмм, чтобы надлежащим образом пользоваться данным руководством и системой.

### 2.1. Символы техники безопасности



**Предупреждение :** Когда этот символ появляется перед текстом, необходимо следовать рекомендациям во избежание неизбежного повреждения автомобиля, системы или подключенных устройств или же, чтобы избежать травм или смерти.



**Внимание! :** Когда этот символ появляется перед текстом, необходимо быть очень осторожным и следовать рекомендациям во избежание повреждения автомобиля, системы или подключенных устройств или же, чтобы избежать травм.



**Утилизация :** Когда этот символ появляется перед текстом, пользователю сообщаются рекомендации или предупреждения, чтобы он следовал законодательным правилам по утилизации электрооборудования.



**Примечание :** Указывается простая рекомендация для удобства пользователя или для оптимальной работы пользовательской системы.

## 2.2. Внимание!



**При пользовании устройством необходимо соблюдать указанное ниже предупреждение!**

- Во время езды на автомобиле водителю запрещается смотреть на дисплей и управлять этой системой.**

Просмотр изображения на дисплее или управление системой отвлекает водителя от обзора дороги перед автомобилем, что может привести к аварии. Всегда перед просмотром изображения на дисплее или управлением системой следует остановиться в безопасном месте и затянуть стояночный тормоз. Несоблюдение этого правила может привести к аварии.

- Запрещается производить разборку или вносить изменения в конструкцию устройства.**

Не следует выполнять разборку, вносить изменения в устройство или пытаться самостоятельно ремонтировать изделие. В случае необходимости ремонта изделия следует обратиться к уполномоченному продавцу.

- Запрещается эксплуатация неисправного устройства.**

Если устройство неисправно (нет питания или нет звука) или если оно находится в состоянии, отличном от нормального (внутрь попали посторонние предметы, на него была пролита вода, выделяется дым или чувствуется необычный запах), следует незамедлительно выключить питание устройства и обратиться за консультацией к уполномоченному продавцу.

- Правила замены предохранителя также можно узнать у уполномоченного продавца.**

При перегорании предохранителя квалифицированный инженер по техническому обслуживанию должен устраниТЬ причину неисправности и заменить предохранитель на исправный с надлежащим рабочим током для данного устройства. Замена на неверный предохранитель может привести к появлению дыма, огня и к повреждению данного изделия.

**При пользовании устройством необходимо соблюдать указанные ниже предупреждения!**

- Уровень громкости следует поддерживать соответственно умеренным.**

Необходимо поддерживать громкость на достаточно низком уровне, чтобы при езде ощущать условия на дороге и условия движения транспорта.

- Не следует использовать этот переходник на других автомобилях или вне собственного автомобиля.**

Несоблюдение этого условия может привести к выделению из устройства дыма, огня, к поражению электрическим током, к травме или к другим проблемам.

- Запрещается эксплуатировать это устройство длительное время при заглушенном двигателе автомобиля.**

Это может привести к разряду аккумуляторной батареи.

- **Не следует подвергать переходник или устройство массовой памяти USB/iPod воздействию прямых солнечных лучей или повышенной температуры.**  
Повышенная температура внутри этих устройств может привести к выделению из них дыма, огня или к другим повреждениям.
- **Запрещается пользоваться изделием, если на него была пролита вода, он повергся воздействию влаги или пыли.**  
Если переходник, устройство массовой памяти USB или плеер iPod подвергся воздействию воды, влаги или пыли, это может привести к выделению из устройства дыма, огня или к другим повреждениям.  
Следует особенно внимательно проверить, что устройства не промокли при мойке автомобиля или во время дождя.
- **Установка:** Перед самостоятельной установкой или монтажом дополнительного оборудования системы следует внимательно прочесть инструкции.
- **При пользовании этим устройством следует надежно прикрепить устройство массовой памяти USB/плеер iPod.**  
Необходимо следить, чтобы устройство массовой памяти USB/iPod не упало на пол, где оно может быть раздавлено педалью тормоза или акселератора.
- **Более подробная информация об устройствах массовой памяти USB или плеерах iPod представлена в соответствующих руководствах пользователя.**

### 3. Отказ от ответственности

- Если какой-либо ущерб причинен пожаром, наводнением, действием третьей стороны, другими несчастными случаями или намеренными или случайными ненадлежащими действиями пользователя при эксплуатации, ненадлежащим применением или использованием устройства в отличном от нормального состоянии, стоимость ремонта изделия возлагается на пользователя.
- Компания Toyota Motor Europe NV/SA не несет ответственности за какой-либо косвенный ущерб, причиненный использованием или неиспользованием данного изделия, например, за упущенную коммерческую прибыль, за изменение или потерю данных в памяти.
- Компания Toyota Motor Europe NV/SA не несет ответственности за потерю данных в устройстве массовой памяти USB или iPod, даже если данные были потеряны при эксплуатации этого устройства.

## 4. Важная информация

Настоящее устройство предназначено для управления и прослушивания музыкальных Файлов (Files) в устройствах массовой памяти USB и на плеере iPod с применением фирменного главного устройства системы.

- iPod - товарный знак компании Apple Inc., зарегистрированный в США и в других странах.
- Принцип работы может меняться в зависимости от версии программного обеспечения устройства массовой памяти USB и плеера iPod.
- Принцип работы может меняться в зависимости от применения главного устройства системы, к которому присоединено данное устройство.
- Чтобы проверить совместимость главного устройства системы с комплектом интеграции USB и iPod, следует обратиться к уполномоченному продавцу.

## 5. Краткий обзор функций

Кнопка/клавиша	Действие	Устройство массовой памяти USB	iPod
TRACK UP/DOWN	Кратковременное нажатие	Следующий/предыдущий Файл (File next/previous)	Следующая/предыдущая глава (Title next/previous)
	Длительное нажатие	Ускоренная ПЕРЕМОТКА ВПЕРЕД/НАЗАД	Ускоренная ПЕРЕМОТКА ВПЕРЕД/НАЗАД
DISC UP/ DOWN	Кратковременное нажатие	Следующая/предыдущая Папка (Folder next/previous)	Следующий/предыдущий список воспроизведения/альбом (Playlist/Album next/previous)
RPT	Кратковременное нажатие	Повторить Файл	Повторить главу
	Длительное нажатие	Повторить Папку	<b>Активизировать сортировку альбома</b>
RND	Кратковременное нажатие	Воспроизведение в случайном порядке Файлов в текущей Папке	Воспроизведение в случайном порядке файлов в текущем списке Воспроизведения/Альбоме
	Длительное нажатие	Воспроизведение в случайном порядке файлов из всей памяти USB	Воспроизведение в случайном порядке файлов из всей памяти iPod
SCN	Кратковременное нажатие	Сканирование в течение первых 10 секунд файлов в текущей Папке	Недоступно
	Длительное нажатие	Сканирование в течение первых 10 секунд первого Файла в каждой Папке	Недоступно
TEXT/ DISP	Кратковременное нажатие	Переключение к следующей дисплейной странице	Переключение к следующей дисплейной странице
	Длительное нажатие	Переключение к следующим цифровым отображаемым данным	Переключение к следующим цифровым отображаемым данным
CHANGE DISCS	Кратковременное нажатие	Открывание страницы кнопками прямого выбора Папки	Открывание страницы кнопками прямого выбора списка Воспроизведения/Альбома
SELECT	Кратковременное нажатие	Открывание страницы кнопками прямого выбора Файла	Открывание страницы кнопками прямого Выбора главы

# 6. Руководство по эксплуатации устройства массовой памяти USB

## 6.1. Символ радиоприемника

Схема радиоприемника со ссылками на функции кнопок находится в руководстве пользователя автомобиля в разделе, который относится к работе аудиоустройства.

## 6.2. Подключение

### Подключение устройства массовой памяти USB

Технические характеристики устройств массовой памяти USB могут изменяться изготовителями.

Поэтому устройства массовой памяти USB могут не работать обычным образом вследствие изменения технических характеристик.

Перед подключением устройства массовой памяти USB следует проверить, соответствует ли устройство массовой памяти USB требованиям к комплекту интеграции USB и iPod (стр. 24).

Подключить разъем USB к гнезду USB/AUX, которое располагается на центральной консоли или на приборной панели.



При повороте ключа в замке зажигания во включенное положение ACC или ON устройство массовой памяти USB будет активизировано автоматически.

Пока устройство массовой памяти USB подсоединенено к этому устройству, его батарея будет заряжаться автоматически.

При повороте ключа в замке зажигания в выключенное положение OFF устройство массовой памяти USB больше заряжаться не будет.

Для предотвращения разрядки батареи устройство массовой памяти USB следует выключить вручную.

Комплект интеграции USB и iPod поддерживает устройства массовой памяти USB, которые соответствуют спецификации стандарта USB 2.0 и структуре файловых систем FAT32 и FAT16 (Windows). Он поддерживает Файлы MP3 и WMA.

**Примечание:** Информация, относящаяся к устройству массовой памяти USB, представлена в данном руководстве.

**Примечание:** Использование неподдерживаемого устройства массовой памяти USB может привести к аномальной работе системы.

## **Отсоединение устройств массовой памяти USB**

Устройство массовой памяти USB можно отсоединить от данного устройства в любое время.

## **6.3. Кнопка включения/выключения питания**

Нажать на ручку [PWR-VOL], чтобы включить питание.

Нажать на ручку [PWR-VOL] еще раз, чтобы выключить питание.

## **6.4. Увеличение/уменьшение громкости**

Повернуть рукоятку [VOLUME] по часовой стрелке, чтобы увеличить громкость звука.

Повернуть рукоятку [VOLUME] против часовой стрелки, чтобы уменьшить громкость звука.

## **6.5. Выбор режима USB**

Нажать на кнопку [DISC] на главном устройстве системы, чтобы выбрать режим USB.

Каждый раз при нажатии кнопки [DISC] режим переключается следующим образом:

Встроенный плеер компакт-дисков → Внешнее устройство автоматической смены компакт-дисков (= USB) → Встроенный плеер компакт-дисков.

 **Примечание:** Поскольку устройство массовой памяти USB подключается через комплект интеграции внешнего устройства автоматической смены компакт-дисков, радиоприемник укажет режим внешнего устройства автоматической смены компакт-дисков.

## **6.6. Регулировка тембра в режиме USB**

Низкие частоты/Высокие частоты/Регулировка фронт-тыл/Регулировка баланса звука (Bass/Treble/Fader/Balance) регулируются специально для режима USB. При переключении из режима USB в режим радиоприемника или в режим плеера компакт-дисков акустические настройки будут изменяться в соответствии с конкретными настройками каждого режима. Акустические настройки для каждого режима будут сохранены в памяти главного устройства системы и будут применяться автоматически при выборе конкретного режима.

### **Отображение радиоприемника с сенсорным экраном**

Нажать на кнопку [AUDIO CONTROL], чтобы выбрать экран Аудиоуправления (Audio Control).

#### **Радио**

Нажать ручку [Tune] (Настройка), чтобы выбрать требуемую позицию настройки. Каждый раз при нажатии диска настройки (Tune Dial) позиция для настройки переключается следующим образом: BAS (Низкие частоты) → TRE (Высокие частоты) → FAD (Регулировка фронт-тыл) → BAL (Регулировка баланса)

Повторное нажатие диска настройки (Tune Dial) выключает Аудиоуправление (Audio Control). Вращая ручку [Tune] влево/вправо, можно регулировать выбранную позицию настройки.

 **Примечание:** Кроме того, настройки эквалайзера EQ устройства массовой памяти USB могут влиять на звуковоспроизведение. Регулировка настроек эквалайзера EQ iPod описана в руководстве пользователя этого устройства.

## 6.7. Сортировка USB

Комплект интеграции USB и iPod может воспроизводить музыкальные главы устройства массовой памяти USB, которые организованы как Папки (Folders) и Файлы (Files).

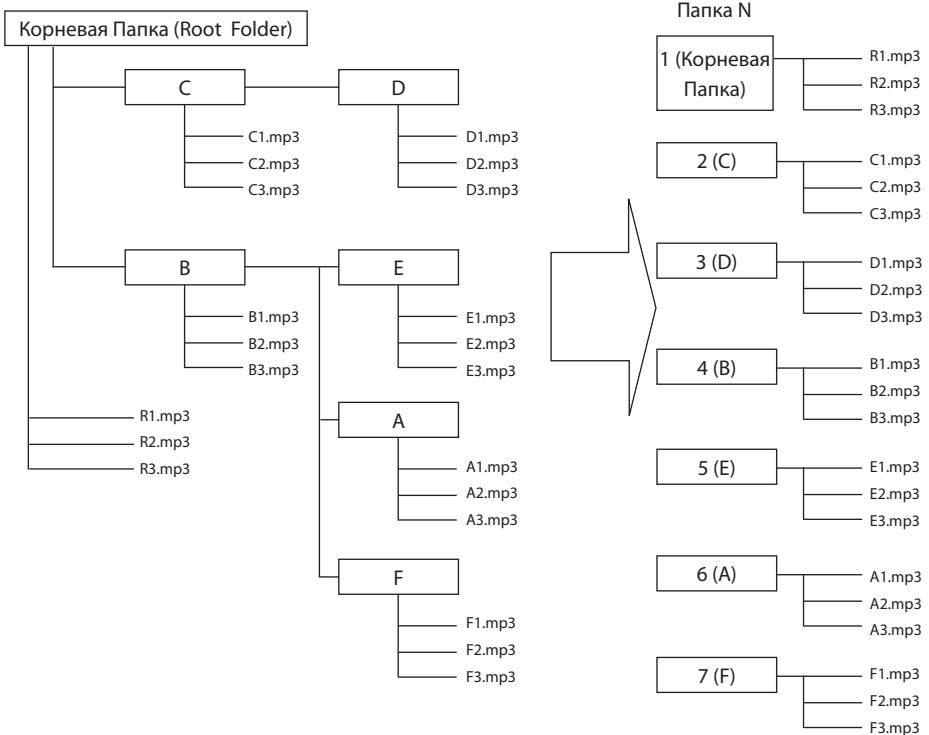
После подключения устройства массовой памяти USB и сканирования всех папок в Устройстве (Device), будут выданы числа по порядку, в котором Папки были сохранены в устройстве массовой памяти USB. Файлы MP3 и WMA не различаются, они будут скомпонованы и пронумерованы по порядку.

 **Примечание:** Папки и Файлы будут воспроизводиться по порядку их копирования в устройство массовой памяти USB. Может возникнуть ситуация, когда Папки и Файлы НЕ БУДУТ расположены в алфавитном порядке, а будут располагаться в другом порядке, отличном от операционной системы компьютера.

 **Примечание:** До подключения устройства рекомендуется предварительно расположить Папки и Файлы по порядку с помощью компьютера.

 **Примечание:** Настоятельно рекомендуется создавать резервные копии пользовательских Файлов/Данных (Files/Data). Компания Toyota Motor Europe NV/SA не несет ответственности за потерю или разрушение данных.

Папки будут расположены в следующем логическом порядке:



**Примечание:** Имя Папки (Folder) и имя Файла (File) будут отображены на дисплее радиоприемника. Рекомендуется организовать свои Папки по исполнителю или по альбому, а свои имена Файлов по названиям песен/глав.

## 6.8. Выбор Папки

### Непосредственный выбор Папки

**Примечание:** Кнопки Непосредственного выбора Папки (Direct Folder Selection) появляются только в режиме радиоприемника с сенсорными дисплеями.

Нажать на кнопку [CHANCE DISCS], затем нажать на одну из кнопок [1] - [6].



(Компоновка экрана или функции могут меняться в зависимости от модели главного устройства.  
Проверить подробные сведения в руководстве на автомобиль.)

#### Выбор Папки с помощью кнопок “Диск выше/ниже”

Нажать на кнопку [DISC ^], чтобы переключиться к следующей Папке.

**Примечание:** При достижении самой последней Папки следующее нажатие этой кнопки осуществляет возврат к самой первой Папке.

Нажать на кнопку [DISC v], чтобы переключиться к предыдущей Папке.

- **Примечание:** При достижении самой первой Папки следующее нажатие этой кнопки осуществляет переход к самой последней Папке.
- **Примечание:** Для главных устройств AVN эта функция доступна только с помощью выключателей на рулевом колесе.  
Обратиться к разделу 8.4.

## 6.9. Выбор Файлов

Для перехода к следующему Файлу (File) кратковременно нажать кнопку [TRACK ^].

- **Примечание:** После перехода к последней звуковой дорожке будет произведен переход к первой дорожке следующей Папки (Folder), кроме ситуации, когда активна функция "Случайное воспроизведение" (Random) и/или "Повтор" (Repeat). (Следует обратить внимание на то, что такое поведение устройства отличается от iPod).

Кратковременно нажать кнопку [TRACK v], чтобы перейти к началу текущей главы; нажать кнопку еще раз, чтобы перейти к предыдущей главе.

- **Примечание:** После нажатия этой кнопки еще раз, когда достигнута первая глава Папки, будет произведен переход в начало последней звуковой дорожки предыдущей Папки, кроме ситуации, когда активна функция "Случайное воспроизведение" и/или "Повтор". (Следует обратить внимание на то, что такое поведение устройства отличается от iPod).

- **Примечание:** Число Файлов в Папке не ограничено.

- **Примечание:** Файлы в Папке нумеруются от 1 до 99 вследствие ограничений отображения. Если номер Звуковой дорожки (Track) превышает 99, нумерация звуковой дорожки вновь начинается с 1.

## 6.10.Поиск в Файле

Для ускоренной перемотки назад текущего Файла выполнить длительное нажатие на кнопку [TRACK v].

После достижения начала Файла, его воспроизведение начинается от начала.

Для ускоренной перемотки вперед текущего Файла выполнить длительное нажатие на кнопку [TRACK ^].

После достижения конца Файла начнется воспроизведение следующего музыкального Файла.

## 6.11. Повторить Файл

Кратковременно нажать на кнопку [RPT], чтобы активизировать функцию повтора. После этого текущий выбранный Файл будет воспроизводиться непрерывно. На дисплее появится сообщение о режиме повтора (RPT).

Чтобы отключить функцию повтора, нажать еще раз кнопку [RPT] или выбрать другой музыкальный Файл нажатием кнопки [TRACK ^] или [TRACK v].

## 6.12. Повторить Папку

Чтобы активизировать Функцию повтора Папки (Folder repeat function), следует выполнить длительное нажатие на кнопку [RPT]. После этого текущая выбранная Папка будет воспроизводиться непрерывно. На дисплее появится сообщение (D\_RPT).

Чтобы отключить функцию повтора, нажать еще раз кнопку [RPT] или выбрать другую Папку нажатием кнопки [DISC ^] или [DISC v].

## 6.13. Воспроизведение в случайном порядке

### **Воспроизведение Файлов в Папке в случайном порядке (Random Play)**

Кратковременно нажать кнопку [RAND], чтобы активизировать воспроизведение всех музыкальных Файлов (Files) в выбранной Папке (Folder) в случайном порядке.

Чтобы отключить функцию воспроизведения в случайном порядке, следует кратковременно нажать кнопку [RAND] еще раз.

Нажатие кнопки [TRACK ^] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к началу воспроизведения следующего случайно выбранного Файла. Нажатие кнопки [TRACK v] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к началу повторного воспроизведения предыдущего воспроизведенного ранее Файла.

 **Примечание:** Если функция повтора Папки не включена в режиме воспроизведения в случайном порядке, то после воспроизведения всех Файлов из текущей Папки в случайном порядке будет воспроизводиться следующая Папка.

### **Воспроизведение в случайном порядке Файлов из всей памяти USB**

Длительное нажатие кнопки [RAND] активизирует воспроизведение в случайном порядке всех музыкальных Файлов, хранящихся в устройстве массовой памяти USB.

Чтобы отключить функцию воспроизведения в случайном порядке, следует кратковременно нажать кнопку [RAND] еще раз.

Нажатие кнопки [TRACK ^] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к началу воспроизведения следующего случайно выбранного Файла. Нажатие кнопки [TRACK v] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к началу повторного воспроизведения предыдущего воспроизведенного ранее Файла.

Нажатие кнопки [DISC ^]/[DISC v] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к выключению этой функции.

## 6.14. Сканирование

### Сканирование Файлов (Scan Files) в Папке

Кратковременно нажать кнопку [SCAN], чтобы активизировать сканирование всех Файлов в выбранной Папке. Все музыкальные Файлы будут воспроизводиться в течение 10 секунд. После сканирования всех Файлов в Папке функция сканирования остановится, и начнется воспроизведение первого отсканированного Файла.

Чтобы отключить функцию сканирования, следует кратковременно нажать кнопку [SCAN] еще раз. Затем продолжится воспроизведение текущего отсканированного Файла.

### Папки сканирования (Scan Folders)

Чтобы активизировать функцию сканирования всех папок, следует выполнить длительное нажатие на кнопку [SCAN]. Первый музыкальный Файл в каждой Папке будет воспроизводиться в течение 10 секунд.

После сканирования всех папок функция сканирования остановится, и начнется воспроизведение первого отсканированного Файла.

Чтобы отключить Функцию сканирования папок (Folder scan function), следует нажать кнопку [SCAN] еще раз; продолжится воспроизведение фактически отсканированной Папки.

 **Примечание:** Для плеера iPod функция сканирования не работает.

## 6.15. Отображение данных

После кратковременного нажатия кнопки [DISP]/[TEXT] можно переключать страницы с различными видами информации, которые выводятся в определенном порядке в зависимости от типа отображения.

### Экраны, не поддерживающие отображение текста компакт-дисков:

Номер Папки и номер Файла → Истекшее время воспроизведения (elapsed Playtime) → Номер Папки и номер Файла (Folder number & File number).

## **Экраны, поддерживающие отображение текста компакт-дисков:**

Номер Папки и номер Файла → Истекшее время воспроизведения (elapsed Playtime) → Имя Папки (Folder name) → Имя Файла (File name) → Номер Папки и номер Файла (Folder number & File number).

Выполнив длительное нажатие на кнопку [DISP]/[TEXT], можно переключиться к дополнительной информации на той же странице.

Подается короткий гудок. Через 5 секунд после последнего нажатия кнопки экран возвращается в первоначальное состояние.

### **Отображение сенсорного экрана**

Нажатие на кнопку [TEXT] позволяет переключать страницы с различными видами информации.

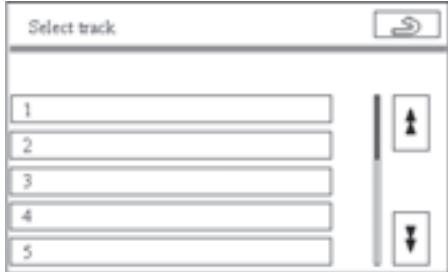
Нажатие на кнопку [CHANCE DISCS] позволяет переключаться на страницу с кнопками прямого выбора Папок (Folders).



*(Компоновка экрана или функции могут меняться  
в зависимости от модели главного устройства.  
Проверить подробные сведения в руководстве на  
автомобиль.)*

Нажатие на кнопку [SELECT] рядом с именем Звуковой дорожки (Track) позволяет переключиться на страницу с кнопками прямого выбора Файлов. Прокрутка списка на экране осуществляется нажатием кнопок со стрелками “вверх” и “вниз” с левой стороны.

Отображенные музыкальные Файлы можно выбрать напрямую, нажав указанную зону на экране.



(Компоновка экрана или функции могут меняться в зависимости от модели главного устройства.

Проверить подробные сведения в руководстве на автомобиль.)

#### **Ограничения отображения информации**

Вследствие ограничений возможности отображения информации Папки разделяются на страницы и нумеруются по модулю 6 от 1 до 6. Номера 7 и выше в главном устройстве отображаться не могут, поэтому нумерация следующих Папок возобновляется от 1 до 6. Однако имя Папки указывает текущую Папку.

Аналогично, Файлы нумеруются по модулю 99. Это означает, что первые 99 Файлов нумеруются от 1 до 99, затем 100-ый Файл вновь будет отображен как Файл № 1.

# 7. Руководство по эксплуатации плеера iPod

## 7.1. Символ радиоприемника

Схема радиоприемника со ссылками на функции кнопок находится в руководстве пользователя автомобиля в разделе, который относится к работе аудиоустройства.

## 7.2. Подключение

### Подключение плеера iPod

С помощью специального переходного кабеля USB подключить плеер iPod к разъему USB в гнезде USB/AUX, которое располагается на центральной консоли или на приборной панели.



При повороте ключа в замке зажигания во включенное положение ACC или ON плеер iPod будет активизирован автоматически. На плеере iPod появится флагок. Плеер iPod готов к работе.

При подключении плеера iPod к данному устройству сам плеер iPod не может включиться или выключиться; зарядка батареи плеера iPod будет осуществляться автоматически.

При подключении плеера iPod во время воспроизведения песни будет включен режим паузы.

При повороте ключа в замке зажигания в выключенное положение плеер iPod не выключится. Обратитесь к руководству по эксплуатации устройства, чтобы узнать, как включить режим ожидания после бездействия устройства. После выключения зажигания зарядка батареи плеера iPod осуществляться не будет.

Комплект интеграции USB и iPod соответствует стандарту USB "USB 2.0 FS (12 MBPS)" и, соответственно, поддерживает нижеперечисленные модели iPod: iPod Nano (с версии программного обеспечения 1.021.01 или выше), iPod Nano G2 (с версии программного обеспечения 1.02 или выше), iPod Generation 5 (с версии программного обеспечения 1.021.01 или выше). Версии программного обеспечения 1.00 или выше не совместимы.

**Примечание:** Информация о плеере iPod находится на веб-сайте компании Apple.

### Отсоединение плеера iPod

Плеер iPod можно отсоединить от данного устройства в любое время.

## 7.3. Кнопка включения/выключения питания

Нажать на ручку [PWR-VOL], чтобы включить питание.

Нажать на ручку [PWR-VOL] еще раз, чтобы выключить питание.

## 7.4. Увеличение/уменьшение громкости

Повернуть рукоятку [VOLUME] по часовой стрелке, чтобы увеличить громкость звука.

Повернуть рукоятку [VOLUME] против часовой стрелки, чтобы уменьшить громкость звука.

## 7.5. Выбор режима iPod

Нажать на кнопку [DISC] на главном устройстве системы, чтобы выбрать режим iPod. Каждый раз при нажатии кнопки [DISC] режим переключается следующим образом:

Встроенный плеер компакт-дисков → Внешнее устройство автоматической смены компакт-дисков (= iPod) → Встроенный плеер компакт-дисков.

 **Примечание:** Поскольку плеер iPod подключается через комплект интеграции внешнего устройства автоматической смены компакт-дисков, радиоприемник укажет режим внешнего устройства автоматической смены компакт-дисков.

## 7.6. Регулировка тембра в режиме iPod

Низкие частоты/Высокие частоты/Регулировка фронт-тыл/Регулировка баланса звука (Bass/Treble/Fader/Balance) регулируются специально для режима iPod. При переключении из режима iPod в режим радиоприемника или в режим плеера компакт-дисков акустические настройки будут изменяться в соответствии с конкретными настройками каждого режима.

Акустические настройки для каждого режима будут сохранены в памяти главного устройства системы и будут применяться автоматически при выборе конкретного режима.

### Отображение радиоприемника с сенсорным экраном

Нажать на кнопку [AUDIO CONTROL], чтобы выбрать экран аудиоуправления.

#### Радио

Нажать ручку [Tune], чтобы выбрать требуемую позицию настройки. Каждый раз при нажатии диска настройки позиция для настройки переключается следующим образом: BAS (Низкие частоты) → TRE (Высокие частоты) → FAD (Регулировка фронт-тыл) → BAL (Регулировка баланса).

Повторное нажатие Диска настройки (Tune Dial) выключает Аудиоуправление (Audio Control).

Вращая ручку [Tune] влево/вправо, можно регулировать выбранную позицию настройки.

 **Примечание:** Кроме того, настройки эквалайзера EQ плеера iPod могут влиять на звуковоспроизведение. Регулировка настроек эквалайзера EQ iPod описана в руководстве пользователя плеера iPod.

## 7.7. Сортировка в плеере iPod

Переходник iPod может воспроизводить Музыкальные главы (music Titles) плеера iPod, которые организованы в Списки воспроизведения (Playlists) или в альбомы. Комплект интеграции USB и iPod не поддерживает функции, выбранные по исполнителю или по жанру.

### **Выбор сортировки списка воспроизведения или альбома**

По умолчанию для плеера iPod сортировка выполняется по спискам воспроизведения.

Для переключения на сортировку в альбоме выполнить длительное нажатие на кнопку [RPT], дождавшись вывода на экран сообщения (D\_RPT).

Для возврата в режим сортировки списка воспроизведения нажать кнопку [RPT] еще раз.

 **Примечание:** Альбомы (Albums) будут отсортированы в том же порядке, что и на плеере iPod.

## 7.8. Концепция списка воспроизведения

Переходник iPod может воспроизводить музыкальные главы на плеере iPod, которые организованы в списки воспроизведения.

Рекомендуется организовывать содержимое плеера iPod в списки воспроизведения с помощью iTunes.

Списки воспроизведения будут одинаковы и будут иметь одинаковый порядок на плеере iPod и на главном устройстве, за исключением первого.

Первый список воспроизведения будет иметь другое содержимое:

После подключения плеера iPod список воспроизведения 1 содержит последний список воспроизведения, выбранный до подключения к главному устройству.

После того, как первый список воспроизведения сдвинется на диск вверх, устройство вновь покажет список воспроизведения № 1, при этом первый список воспроизведения будет содержать все музыкальные главы плеера iPod.

После второго сдвига на диск вверх устройство перейдет к списку воспроизведения 2.

 **Примечание:** Если Список воспроизведения пуст, музыкальное содержимое предыдущего списка воспроизведения будет переписано в пустой Список воспроизведения.

 **Примечание:** При переключении на пустой Список воспроизведения текущая воспроизводимая песня будет продолжать звучать.

 **Примечание:** Количество списков воспроизведения ограничено.

## 7.9. Выбор списка воспроизведения/альбома

### Непосредственный выбор списка воспроизведения/альбома

 **Примечание:** Кнопки Непосредственного выбора списка воспроизведения/альбома (Direct Playlist/Album Selection) появляются только в режиме радиоприемника с сенсорными дисплеями.

Нажать на кнопку [CHANCE DISCS], затем нажать на одну из кнопок [1] - [6].



(Компоновка экрана или функции могут меняться

в зависимости от модели главного устройства.

Проверить подробные сведения в руководстве на  
автомобиль.)

#### Выбор списка воспроизведения/альбома с помощью кнопок "Диск выше/ниже"

Вначале отсортировать файлы по Списку воспроизведения (Playlist) или по Альбому (Album).

Нажать на кнопку [DISC ^], чтобы переключиться к следующему списку воспроизведения/альбому.

 **Примечание:** При достижении самого последнего списка воспроизведения/альбома следующее нажатие этой кнопки осуществляет возврат к самому первому списку воспроизведения/альбому.

Нажать на кнопку [DISC v], чтобы переключиться к предыдущему списку воспроизведения/альбому.

- **Примечание:** При достижении самого первого списка воспроизведения/альбома следующее нажатие этой кнопки осуществляет переход к самому последнему списку воспроизведения/альбому.
- **Примечание:** Для главных устройств AVN эта функция доступна только с помощью выключателей на рулевом колесе.  
Обратиться к разделу 8.4

## 7.10. Выбор главы

Для перехода к следующей Музыкальной главе (music Title) кратковременно нажать кнопку [TRACK ^].

- **Примечание:** После перехода к последней звуковой дорожке и нажатия этой кнопки еще раз будет произведен переход к первой дорожке в том же Списке воспроизведения/альбоме (Playlist/Album).
- **Примечание:** Для перехода к первой звуковой дорожке следующего списка воспроизведения нажать на кнопку [DISC ^].
- Кратковременно нажать кнопку [TRACK v], чтобы перейти к началу текущей главы; нажать кнопку еще раз, чтобы перейти к предыдущей главе.
- **Примечание:** После нажатия этой кнопки еще раз, когда достигнута первая глава списка воспроизведения/альбома, будет произведен переход в начало последней звуковой дорожки того же списка воспроизведения/альбома.
- **Примечание:** Для перехода к предыдущему списку воспроизведения нажать на кнопку [DISC v].
- **Примечание:** Число глав в списке воспроизведения не ограничено.
- **Примечание:** Музыкальные главы в списке воспроизведения нумеруются от 1 до 99 вследствие ограничений отображения.  
Если номер звуковой дорожки превышает 99, нумерация звуковой дорожки вновь начинается с 1.

## 7.11. Поиск в главе

Для ускоренной перемотки назад в текущей главе выполнить длительное нажатие на кнопку [TRACK v].

После достижения начала главы воспроизведение главы начинается от начала.

Для ускоренной перемотки вперед текущей главы выполнить длительное нажатие на кнопку [TRACK ^].

После достижения конца главы начнется воспроизведение следующей музыкальной главы.

## 7.12. Повтор главы

Кратковременно нажать на кнопку [RPT], чтобы активизировать функцию повтора. После этого текущая выбранная глава будет воспроизводиться непрерывно. На дисплее появится сообщение о режиме повтора (RPT).

Чтобы отключить функцию повтора, нажать еще раз кнопку [RPT] или выбрать другую музыкальную главу нажатием кнопки [TRACK ^] или [TRACK v].

## 7.13. Воспроизведение в случайном порядке

### **Воспроизведение файлов в Списке воспроизведения в случайном порядке (Random Play within a Playlist)**

Кратковременно нажать кнопку [RAND], чтобы активизировать воспроизведение всех Музыкальных глав (music Titles) в выбранном списке воспроизведения в случайном порядке.

Чтобы отключить функцию воспроизведения в случайном порядке, следует кратковременно нажать кнопку [RAND] еще раз.

Нажатие кнопки [TRACK ^] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к началу воспроизведения следующей случайно выбранной главы. Нажатие кнопки [TRACK v] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к повторному воспроизведению ранее воспроизведенной главы.

 **Примечание:** Если функция воспроизведения в случайном порядке была активизирована на плеере iPod до его подключения, то после подключения воспроизведение в случайном порядке будет продолжено. Кроме того, функция воспроизведения в случайном порядке, которая была активизирована на подключенном плеере, будет сохранена и после его отсоединения.

### **Воспроизведение файлов в Альбоме (Album) в случайном порядке**

Вначале выбрать сортировку в альбоме, активизировав режим (D\_RPT), затем кратковременно нажать кнопку [RAND], чтобы активизировать воспроизведение в случайном порядке всех музыкальных Глав (Titles) в выбранном альбоме.

### **Воспроизведение в случайном порядке содержимого плеера iPod**

Длительное нажатие кнопки [RAND] активизирует воспроизведение в случайном порядке всех музыкальных глав, хранящихся в плеере iPod (воспроизведение в случайном порядке списка воспроизведения 1).

Чтобы отключить функцию воспроизведения в случайном порядке, следует кратковременно нажать кнопку [RAND] еще раз.

Нажатие кнопки [TRACK ^] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к началу воспроизведения следующей случайно выбранной главы.

Нажатие кнопки [TRACK v] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к повторному воспроизведению ранее воспроизведенной музыкальной главы.

Нажатие кнопки [DISC ^]/[DISC v] в режиме воспроизведения в случайном порядке приводит к выключению этой функции.

 **Примечание:** Если функция воспроизведения диска в случайном порядке активизируется с радиоприемника, эта функция будет сохранена и после отсоединения плеера iPod.

## 7.14. Отображение данных

После кратковременного нажатия кнопки [DISP]/[TEXT] можно переключать страницы с различными видами информации, которые выводятся в определенном порядке в зависимости от типа отображения.

### **Экраны, не поддерживающие отображение текста компакт-дисков:**

Номер списка воспроизведения/альбома и номер главы → Истекшее время воспроизведения (elapsed Playtime) → Номер списка воспроизведения/альбома и номер главы.

### **Экраны, поддерживающие отображение текста компакт-дисков:**

Номер списка воспроизведения/альбома и номер главы → Истекшее время воспроизведения → Имя списка воспроизведения/альбома (Playlist/Album name) → Имя главы (Title name) → Номер списка воспроизведения/альбома и номер главы (Playlist/Album number & Title number).

Выполнив длительное нажатие на кнопку [DISP]/[TEXT], можно переключиться к дополнительной информации на той же странице.

Подается короткий гудок. Через 5 секунд после последнего нажатия кнопки экран возвращается в первоначальное состояние.

### **Отображение сенсорного экрана**

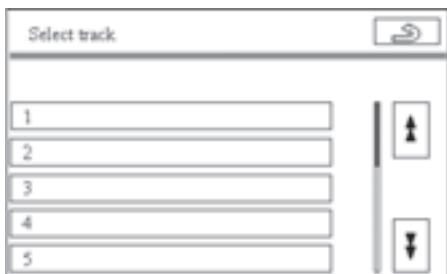
Нажатие на кнопку [TEXT] позволяет переключать страницы с различными видами информации.

Нажатие на кнопку [CHANCE DISCS] позволяет переключаться на страницу с кнопками прямого выбора Списков воспроизведения/альбомов (Playlists/Albums).



(Компоновка экрана или функции могут меняться в зависимости от модели главного устройства.  
Проверить подробные сведения в руководстве на автомобиль.)

Нажатие на кнопку [SELECT] рядом с именем Звуковой дорожки (Track) позволяет переключаться на страницу с кнопками прямого выбора Глав (Titles). Прокрутка списка на экране осуществляется нажатием кнопок со стрелками "вверх" и "вниз" с левой стороны. Отображенные музыкальные главы можно выбрать напрямую, нажав указанную зону на экране.



(Компоновка экрана или функции могут меняться в зависимости от модели главного устройства.  
Проверить подробные сведения в руководстве на автомобиль.)

### **Ограничения отображения информации**

Вследствие ограничений возможности отображения информации списки Воспроизведения/Альбомы (Playlists/Albums) разделяются на страницы и нумеруются по модулю 6 от 1 до 6. Номера 7 и выше в главном устройстве отображаться не могут, поэтому нумерация следующих списков воспроизведения/альбомов возобновляется от 1 до 6. Однако имя списка воспроизведения/альбома указывает фактический список воспроизведения/альбом.

## **7.15. Сканирование**

Для плеера iPod функция сканирования не работает, хотя на экране могут появляться кнопки [SCN].

## 8. Пульт дистанционного управления на рулевом колесе

### 8.1. Выбор режима

Каждый раз при нажатии кнопки [РЕЖИМ] аудиоустройство переключает режимы FM-AM-CD следующим образом:

FM1 → FM2 → FM3 → CD/DVD → USB/iPOD → Bluetooth → AUX → AM → DAB → FM1

### 8.2. Громкость

Нажать или повернуть рукоятку [VOL +], чтобы увеличить громкость звука.

Нажать или повернуть рукоятку [VOL -], чтобы уменьшить громкость звука.

### 8.3. Переключение Файлов/Глав

Нажать на кнопку [^], чтобы переключиться к следующему Файлу/Главе (File/Title).

Нажать на кнопку [v], чтобы переключиться к началу текущего Файла/главы; нажать на кнопку еще раз, чтобы переключиться к предыдущему Файлу/главе.

### 8.4. Переключение Папки/списка воспроизведения/альбома

Длительно нажать на кнопку [^], чтобы переключиться к следующей Папке/Списку воспроизведения/Альбому (Folder/Playlist/Album).

Нажать на кнопку [v], чтобы переключиться к предыдущей Папке/списку воспроизведения/альбому.

 **Примечание:** Для плеера iPod вначале на главном устройстве следует выполнить сортировку по списку воспроизведения или альбому.

## 9. Поиск и устранение неисправностей

Если предполагается наличие неисправности, выполнить проверку по нижеперечисленным пунктам.

Неисправность	Возможное решение/пояснение
Не отображаются главы.	Нажать на кнопку TEXT. Проверить у уполномоченного продавца, поддерживает ли радиоустройство тексты компакт-дисков на внешнем устройстве автоматической смены компакт-дисков.
Нет ответной реакции при нажатии на кнопку SCAN.	Функция SCAN доступна только для устройств массовой памяти USB, для плеера iPod эта функция не работает, хотя кнопка SCN может отображаться на экране.
Невозможно найти некоторые песни.	В случае применения устройств массовой памяти USB необходимо выполнять инструкции, описанные в разделе "Сортировка Папок". Некоторые устройства MP3 могут сохранять песни в специальном формате или же сохранять их не в томе массовой памяти. Задать вопросы изготовителю. Комплект интеграции поддерживает только файлы MP3 и WMA.
	Рекомендуется организовывать содержимое плеера iPod в списки воспроизведения с помощью iTunes. Все песни все равно будут помещены в список воспроизведения 1.
Неправильно работает устройство массовой памяти USB/iPod.	Отсоединить кабель от гнезда USB/AUX. После вывода на экран главного меню устройства массовой памяти USB/iPod подключить кабель снова. (См. раздел "Сброс"). Проверить совместимость технических характеристик
После повторного подключения устройство массовой памяти USB/iPod работает неправильно.	Устройство массовой памяти USB/iPod не обнаружило отсоединение. Выполнить сброс устройства массовой памяти USB/iPod (см. соответствующее руководство). Вследствие того, что устройства для чтения карт и их реализация бывают разными, мы не можем полностью гарантировать совместимость со всеми этими устройствами. Такое же условие распространяется и на другие электронные устройства с использованием внешней памяти. Проверить совместимость технических характеристик

Для плеера iPod проверить, что используется последняя версия программы iTunes, и в плеер iPod загружена последняя версия микропрограммного обеспечения с веб-сайта компании Apple.

Если представленные способы устранения неисправности не помогли, пользователю рекомендуется отогнать автомобиль к ближайшему уполномоченному продавцу.

Любые вопросы с устройством массовой памяти USB или собственно с плеером iPod следует решать, обращаясь к руководству пользователя или веб-сайту изготовителя.

## 10. Сброс

В некоторых условиях время от времени возможны кратковременные сбои программного обеспечения, при этом устройство массовой памяти USB или iPod могут блокироваться. Существуют несколько операций для сброса Комплекта интеграции (Integration kit) и Медиа-устройств (Media Devices), которые не приводят к разрушению содержимого и настроек:

Выключить и включить питание радиоприемника

Если неисправность не устраняется:

Отсоединить от гнезда USB/AUX и вновь подключить к нему устройство массовой памяти USB/iPod.

Проверить, что вилка разъема находится в исправном состоянии.

Если неисправность не устранилась, отсоединить устройство массовой памяти USB/iPod и:

Выключить OFF зажигание на одну минуту, затем вновь включить его. Вновь подключить плеер iPod.

Если неисправность не устранилась, отсоединить устройство массовой памяти USB/iPod, выключить OFF зажигание и произвести сброс устройства массовой памяти USB/iPod. (См. соответствующее руководство пользователя).

# 11. Технические характеристики

**Электронный управляющий блок (ECU) комплекта интеграции USB и iPod:**

Источник питания:	13,2 В пост. тока (10,5 В - 16 В)
Макс. потребляемый ток:	< 1 А
Макс. ток в режиме ожидания:	< 1 мА
Размеры блока ECU:	125,5 мм (Ш) x 37,5 мм (В) x 117,5 мм (Г)
Вес блока ECU:	0,36 кг
Макс. выходной звуковой сигнал:	2 В действ.
Макс. выходной звуковой импеданс:	220 Ом

## 11.1.USB

Спецификации USB: USB 2.0 FS (12 MBPS), Класс массовой памяти (Mass Storage class) (метод BOT)  
(\*в случае сомнений обратиться к дилеру или к изготовителю устройства, чтобы проверить соответствие класса массовой памяти USB)

Макс. ток питания: 500 мА (\*Большинство внешних жестких дисков имеют больший потребляемый ток)

Число Файлов (File) и Папок (Folder):

- Общее число Папок в устройстве: Макс. 999
- Общее число Файлов в устройстве: Макс. 65 025
- Общее число Файлов в Папке: Макс. 255
- Число вложенных уровней папок: 8 уровней

MP3

- MPEG1 AUDIO LAYER II, III (поддерживается VBR.)  
Битрейт: 32 - 320 кбит/с, частота дискретизации: 44,1/48/32 кГц
- MPEG2 AUDIO LAYER II, III (поддерживается VBR.)  
Битрейт: 32 - 160 кбит/с, частота дискретизации: 22,05/24/16 кГц
- MPEG 2.5 (поддерживается VBR.)  
Битрейт: 32 - 160 кбит/с, частота дискретизации: 11,025/12/8 кГц

WMA

- Ver9 (стандарт, VBR) HIGH PROFILE  
Битрейт: 32 - 320 кбит/с, частота дискретизации: 44,1 к/48 к/32 кГц
- Зарядка батареи устройства поддерживается до максимального тока питания

## 11.2.iPod/iPhone

Поддерживаемые модели iPod/iPhone

- Nano (с версии программного обеспечения 1.021.01)
- Nano G2 (с версии программного обеспечения 1.02)
- Generation 5 (с версии программного обеспечения 1.021.01)
- iPhone (с версии программного обеспечения 1.021.01)

Версии программного обеспечения 1.00 или выше не совместимы.

Число звуковых дорожек и списков

- Общее число списков в устройстве: Макс. 9 999
- Общее число звуковых дорожек в устройстве: Макс. 65 535
- Общее число звуковых дорожек в списке: Макс. 65 535

Поддержка PODCAST и PODBOOKS

Поддерживаются Списки воспроизведения (Playlists), Альбомы (Album), Песни (Songs)  
(не поддерживаются исполнители и жанры)

Поддерживается зарядка батареи устройства

**Агентство по продаже: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**

**Послепродажное обслуживание: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**

**Изготовитель: Panasonic Automotive Systems Europe GmbH.**





# Satura rādītājs

<b>1. Ievads.....</b>	<b>43</b>
<b>2. Drošības Informācija .....</b>	<b>44</b>
2.1. Drošības Simboli.....	44
2.2. Uzmanību.....	45
<b>3. Atbrīvošana no garantijas saistībām .....</b>	<b>47</b>
<b>4. Svarīga Informācija.....</b>	<b>48</b>
<b>5. Ātrs Funkciju pārskats .....</b>	<b>49</b>
<b>6. USB Lielapjoma Atmiņas lekārtas Lietošanas Instrukcijas.....</b>	<b>50</b>
6.1. Radio Shēma .....	50
6.2. Pievienošana.....	50
6.3. Ieslēgšana/Izslēgšana.....	51
6.4. Skaļuma Palielināšana/Samazināšana.....	51
6.5. USB Režima Izvēle.....	51
6.6. Ekvalaizera izmantošana USB Režimā.....	51
6.7. USB sakārtošana .....	52
6.8. Mapju izvēle.....	53
6.9. Datņu Izvēle .....	54
6.10. Meklēšana Datnē..	54
6.11. Datnes Atkārtošana .....	54
6.12. Mapes Atkārtošana.....	54
6.13. Gadījuma veida atskaņošana .....	55
6.14. Caurskatišana .....	55
6.15. Datu parādīšana .....	56
<b>7. iPod iekārtas lietošanas instrukcijas.....</b>	<b>58</b>
7.1. Radio shēma .....	58
7.2. Pievienošana.....	58
7.3. Ieslēgšana/Izslēgšana .....	59
7.4. Skaļuma palielināšana/samazināšana .....	59
7.5. iPod režima izvēle .....	59
7.6. Ekvalaizera izmantošana iPod režimā.....	59
7.7. iPod kārtošana .....	60
7.8. Atskaņošanas saraksti.....	60
7.9. Atskaņošanas Saraksta/Albumu izvēle.....	61
7.10. Skāndarba izvēle .....	62
7.11. Meklēšana skaņdarbā.....	62

7.12. Skāndarba atkārtošana .....	62
7.13. Gadījuma veida atskaņošana .....	63
7.14. Datu parādīšana .....	63
7.15. Caurskatišana .....	65
<b>8. Stūres tālvadība .....</b>	<b>66</b>
8.1. Režīma izvēle .....	66
8.2. Volume (Skaļums) .....	66
8.3. Datnes/dziesmas pārslēgšana .....	66
8.4. Mapes/atskaņošanas saraksta/albuma pārslēgšana .....	66
<b>9. Problēmu novēršana .....</b>	<b>67</b>
<b>10. Atiestate .....</b>	<b>68</b>
<b>11. Specifikācijas .....</b>	<b>69</b>
11.1. USB .....	69
11.2. iPod/iPhone .....	70

# Rekomendācija

Lai izmantotu visas sistēmas priekšrocības, lūdzu, izlasiet šo rokasgrāmatu.

Šo rokasgrāmatu iesakām glabāt automašīnā. Ārkārtas situācijā būs vieglāk atrast nepieciešamo informāciju.

Ja šajā rokasgrāmatā vai nodaļā "Traucējummeklēšana" nevarat atrast nepieciešamo informāciju, vietējais pilnvarotais mazumtirdzniecības pārstāvis labprāt atbildēs uz visiem jautājumiem par sistēmu un tās darbību.

Toyota iesaka izmantot tikai tādas detaļas un piederumus, kuru drošību, darbību un piemērotību Toyota ir pārbaudījusi un apstiprinājusi.

Šīs lietošanas Instrukcijas ir izveidotas, lai USB un iPod® pievienošanas komplektu varētu lietot vienkārši un droši.

Šajās lietošanas instrukcijās aprakstītas USB un iPod® pievienošanas komplekta funkcijas.





# 1. levads

Pateicamies par to, ka iegādājāties mūsu produktu.

Lūdzu, rūpīgi izlasiet šīs instrukcijas pirms produkta izmantošanas. īpašu uzmanību pievērsiet nodaļai "Drošības informācija" (44. lpp.).

Šīs Lietošanas Instrukcijas ieteicams uzglabāt drošā vietā.

## 2. Drošības Informācija

- Pirms sistēmas izmantošanas rūpīgi izlasiet iekārtas un visu pārējo savu automašīnas audio sistēmas sastāvdaļu lietošanas instrukcijas. Šajā instrukcijā ir norādes, kas jāņem vērā, lai sistēmu varētu izmantot droši un efektīvi. Toyota Motor Europe NV/SA neuzņemas atbildību par problēmām, kas rodas, ja neievēro šīs instrukcijas.
- Šajā rokasgrāmatā izmantotas pictogrammas, kas norāda veidus, kā droši izmantot šo produktu, un brīdina par iespējamām briesmām, ko rada nepareizi savienojumi un izmantošanas veidi. Šo pictogrammu nozīme ir aprakstīta tālāk. Lai šo rokasgrāmatu un iekārtu varētu pareizi izmantot, svarīgi pilnībā saprast pictogrammu nozīmi.

### 2.1. Drošības Simboli

 **Brīdinājums:** Ja blakus tekstam redzams šis simbols, noteikti jāņem vērā rekomendācijas, lai izvairītos no automašīnas, sistēmas vai pievienotās ierīces neatgriezeniskiem bojājumiem vai nelaimes gadījumiem, kas var beigties ar savainojumiem vai nāvi.

 **Uzmanību:** Ja blakus tekstam redzams šis simbols, jums ir jāuzmanās un noteikti jāievēro rekomendācijas, lai izvairītos no automašīnas, sistēmas vai pievienotās ierīces bojājumiem vai savainošanās.

 **Utilizācija:** Ja blakus tekstam redzams šis simbols, tas iesaka vai brīdina ķemt vērā likumdevēja noteikumus par elektroaprīkojuma utilizēšanu.

 **Piezīme:** vienkārša rekomendācija jūsu ērtībām un sistēmas pilnvērtīgai darbībai.

## 2.2. Uzmanību



### Izmantojot šo iekārtu, nemiņ vērā tālākos brīdinājumus!

- Vadītājs, vadot automašīnu, nedrīkst ne skatīties uz displeju, ne rīkoties ar sistēmu.**  
Skatoties displejā vai rīkojoties ar sistēmu, vadītājs novērš uzmanību no tā, kas notiek uz ceļa, tāpēc var notikt nelaimes gadījums. Pirms skatīšanās displejā vai rīkošanās ar sistēmu, vienmēr apturiet transportlīdzekli drošā vietā un nos piediet stāvbremzi. Tā jūs izvairīsieties no problēmām.
- Nemēģiniet izjaukt vai pārveidot iekārtu.**  
Nemēģiniet izjaukt vai pārveidot iekārtu, vai arī patstāvīgi to remontēt. Ja nepieciešams produktu remontēt, sazinieties ar savu Pilnvaroto Izplatītāju.
- Neizmantojet bojātu iekārtu.**  
Ja iekārta nedarbojas (nav strāvas vai skaņas) vai nav normālā stāvoklī (tajā ir svešķermeņi vai ūdens, tā izdala dūmus vai smaku), nekavējoties to izslēdziet un sazinieties ar savu Pilnvaroto Izplatītāju.
- Lai nomainītu drošinātājus, sazinieties ar savu pilnvaroto izplatītāju.**  
Ja ir izsists drošinātājs, novērsiet cēloni un lūdziet kvalificētu servisa inženieri nomainīt to ar šai iekārtai paredzētu drošinātāju. Nepareizi nomainīt drošinātājus, var radīt dūmus, uguni vai sabojāt produktu.

### Izmantojot iekārtu, pievērsiet uzmanību šādiem apstākļiem!

- Skaņas limenim jābūt saprātīgam.**  
Skaņas limenim vajadzētu būt tik zemam, lai vadītājs braukšanas laikā varētu pareizi reaģēt uz ceļa un satiksmes apstākļiem.
- Šo adapteri neizmantojet citos transportlīdzekļos vai ārpus savas mašīnas.**  
Neņemot vērā šo norādi, varat izraisīt dūmus, uguni, elektrošoku, savainojumus vai citas problēmas.
- Ja ir izslēgts dzinējs, iekārtu ilgu laiku nedrīkst darbināt.**  
Citādi ātri izlādējas akumulators.
- Adapteris un USB lielapjoma atmiņas iekārta/iPod nedrīkst atrasties tiešos saules staros vai lielā karstumā.**  
Iekārtu iekšējās temperatūras celšanās var izraisīt dūmus, uguni vai iekārtu bojājumus.
- Produktu neizmantojet mitrumā un vietās, kur tajā var iekļūt ūdens vai putekļi.**  
Adapterim un USB lielapjoma atmiņas iekārtai/iPod nonākot mitrumā, saskaroties ar ūdeni vai putekļiem, var rasties dūmi, uguns vai iekārtu bojājumi.  
Pievērsiet īpašu uzmanību tam, lai iekārtas nekļūtu mitras automašīnas mazgāšanas laikā vai lietainās dienās.

- **Montāža:** Pirms patstāvīgas sistēmas montēšanas vai paplašināšanas rūpīgi iepazīstieties ar montāžas instrukcijām.
- **Izmantojot šo iekārtu, USB lielapjoma atmiņas iekārtai/iPod ir jābūt kārtīgi nostiprinātai.**  
Uzmanieties, lai USB lielapjoma atmiņas iekārta/iPod nenokristu uz grīdas un nenonāktu zem bremzes vai gāzes pedāļa.
- **Sīkāka informācija par USB lielapjoma atmiņas iekārtām vai iPod atskaitotājiem atrodas attiecīgajās lietošanas instrukcijās.**

### 3. Atbrīvošana no garantijas saistībām

- Izstrādājuma remonts jāapmaksā lietotājam, ja zaudējumus izraisījis ugunsgrēks, trešo personu rīcība vai citi nelaimes gadījumi, ja lietotājs tīši vai netīši izstrādājumu lietojis neatbilstoši tam paredzētajam mērķim, izstrādājumu izmantojis nepareizi vai tam nepiemērotos apstākļos.
- Toyota Motor Europe NV/SA neatbild par zaudējumiem, kas radīti, lietojot vai nelietojot šo izstrādājumu, piemēram, uzņēmējdarbības ienākumu zudumu, datu zudumu vai datu izmaiņu dēļ.
- Toyota Motor Europe NV/SA neatbild par zudušiem datiem USB lielapjoma atmiņas iekārtā vai iPod atskanotājā, pat tad, ja dati zaudēti iekārtas izmantošanas laikā.

## 4. Svarīga Informācija

Šī iekārta ir paredzēta mūzikas Datņu (Files) vadīšanai un atskaitošanai USB lielapjoma atmiņas iekārtās vai iPod atskaitotājos, izmantojot automašīnas audio sistēmu.

- iPod ir Apple Inc. preču zīme, kas ir reģistrēta ASV un citās valstīs.
- Funkcionalitāte var mainīties atkarībā no USB lielapjoma atmiņas iekārtas un iPod programmatūras versijas.
- Funkcionalitāte var mainīties atkarībā no audio sistēmas, kurai iekārta pievienota.
- Sazinieties ar savu pilnvaroto izplatītāju, lai uzzinātu, vai jūsu audio sistēma ir savietojama ar USB un iPod pievienošanas komplektu.

## 5. Ātrs Funkciju pārskats

<b>Taustiņš/poga</b>	<b>Darbība</b>	<b>USB lielapjoma atmiņas iekārta</b>	<b>iPod</b>
TRACK UP/DOWN	Īsa nospiešana	Nākamā/iepriekšējā Datne (File next/previous)	Nākamais/iepriekšējais nosaukums (Title next/previous)
	Ilga nospiešana	Pārtišana uz priekšu/atpakaļ	Pārtišana uz priekšu/atpakaļ
DISC UP/ DOWN	Īsa nospiešana	Nākamā/iepriekšējā Mape (Folder next/previous)	Atskaņošanas saraksts/ Nākamais/iepriekšējais albums (Playlist/Album next/previous)
RPT	Īsa nospiešana	Atkārtot Datni	Atkārtot Nosaukumu
	Ilga nospiešana	Atkārtot Mapi	<b>Iespējot Albumu Kārtošanu</b>
RND	Īsa nospiešana	Gadījuma veida atvērtās Mapes atskaņošana	Gadījuma veida atvērtā atskaņošanas Saraksta/ Albuma atskaņošana
	Ilga nospiešana	Gadījuma veida visas USB atmiņas atskaņošana	Gadījuma veida visas iPod atmiņas atskaņošana
SCN	Īsa nospiešana	Atskaņot pirmās 10 sekundes Datnēm atvērtajā Mapē	Nav pieejams
	Ilga nospiešana	Atskaņot pirmās 10 sekundes pirmajai Datnei katrā Mapē	Nav pieejams
TEXT/ DISP	Īsa nospiešana	Pārslēgties uz nākamo displeja lapu	Pārslēgties uz nākamo displeja lapu
	Ilga nospiešana	Pārslēgties uz attēloto datu nākamo ciparu	Pārslēgties uz attēloto datu nākamo ciparu
CHANGE DISCS	Īsa nospiešana	Atvērt lapu ar taustiņiem tiešai Mapes izvēlei	Atvērt lapu ar taustiņiem tiešai atskaņošanas Saraksta/ Albumu izvēlei
SELECT	Īsa nospiešana	Atvērt lapu ar taustiņiem tiešai Datņu izvēlei	Atvērt lapu ar taustiņiem tiešai Nosaukumu izvēlei

# 6. USB Lielapjoma Atmiņas Iekārtas Lietošanas Instrukcijas

## 6.1. Radio Shēma

Radio shēma ar norādītām taustiņu funkcijām atrodas transportlīdzekļa īpašnieka rokasgrāmatas nodaļā, kur aprakstīta audio sistēmas darbība.

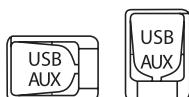
## 6.2. Pievienošana

### **USB lielapjoma atmiņas iekārtas pievienošana**

USB lielapjoma atmiņas iekārtu ražotāji var mainīt iekārtu specifikācijas. Atkarībā no šīm specifikāciju izmaiņām USB lielapjoma atmiņas iekārtas var strādāt nepareizi.

Pirms pievienojat USB lielapjoma atmiņas iekārtas, pārbaudiet, vai jūsu USB lielapjoma atmiņas iekārtā atbilst USB un iPod pievienošanas komplekta prasībām (58. lpp.).

Iespraudiet USB savienotāju USB/AUX ligzdā, kas atrodas centrālajā konsolē vai panelī.



Ja aizdedze ir iestatīta uz ACC vai ON, USB lielapjoma atmiņas iekārtā ieslēgsies automātiski.

Kamēr USB lielapjoma atmiņas iekārtā ir savienota ar šo iekārtu, tās akumulators uzlādēsies automātiski.

Ja aizdedze ir iestatīta uz OFF, USB lielapjoma atmiņas iekārtā vairs neuzlādējas.

Manuāli izslēdziet USB lielapjoma atmiņas iekārtu, lai neizlādētos akumulators.

USB & iPod pievienošanas komplekts atbalsta USB lielapjoma atmiņas iekārtas, kas atbilst USB 2.0 standarta specifikācijām un atbilstošajām failu sistēmām FAT32 un FAT16 (Windows). Tā atbalsta MP3 un WMA Datnes (Files).

**Piezīme:** Sīkāka informācija par USB lielapjoma atmiņas iekārtu atrodama tās rokasgrāmatā.

**Piezīme:** Izmantojot neatbalstītu USB lielapjoma atmiņas iekārtu, sistēma var sākt darboties nepareizi.

### **USB lielapjoma atmiņas iekārtu atvienošana**

USB lielapjoma atmiņas iekārtu no sistēmas var atvienot jebkurā laikā.

## 6.3. Ieslēgšana/Izslēgšana

Lai ieslēgtu iekārtu, piespiediet [PWR-VOL] pogu.

Lai izslēgtu iekārtu, vēlreiz piespiediet [PWR-VOL] pogu.

## 6.4. Skaļuma Palielināšana/Samazināšana

Lai palielinātu skaļumu, grieziet [VOLUME] pulksteņa rādītāju virzienā.

Lai samazinātu skaļumu, grieziet [VOLUME] pretēji pulksteņa rādītāju virzienam.

## 6.5. USB Režīma Izvēle

Lai izvēlētos USB režīmu, nospiediet [DISC] audio sistēmā.

Atkārtoti spiežot [DISC], režīmi mainās šādā veidā:

iekšējais CD → ārējais CDCH (= USB) → iekšējais CD.

 **Piezīme:** Tā kā USB lielapjoma atmiņas iekārta ir savienota caur ārējo CD Mainītāja pievienošanas komplektu, radio norādis ārējo CD Mainītāja režīmu.

## 6.6. Ekvalaizera izmantošana USB Režīmā

Zemās/augstās frekvences/signāla līmenis/līdzvars (Bass/Treble/Fader/Balance) var tikt koriģēts atbilstoši USB režīmam. Pārslēdzoties no USB uz radio vai CD režīmu, audio iestatījumi mainās uz katra režīma specifiskajiem iestatījumiem. Katra režīma audio iestatījumi saglabāsies audio sistēmas atmiņā un tiks piemēroti automātiski, izvēloties noteiktu režīmu.

### Displeja radio ar skārienekrānu

Lai izvēlētos Audio vadības (Audio Control) ekrānu, piespiediet [AUDIO CONTROL] taustiņu.

#### Radio

Piespiediet [Tune] pogu, lai izvēlētos vajadzīgo vienību. Atkārtoti spiežot Tune Dial, izvēlei pieejamās vienības mainās šādā veidā:

BAS (Zemās frekvences) → TRE (augstās frekvences) → FAD (signāla līmenis) → BAL (līdzvars)

Atkārtoti nospiežot Tune Dial, beidzas Audio Control. Pagriežot [Tune] pogu pa labi vai pa kreisi, var mainīt izvēlēto vienību.

 **Piezīme:** Skaņu var ietekmēt arī USB lielapjoma atmiņas iekārtas EQ iestatījumi. Lai koriģētu iPod EQ iestatījumus, skatiet tā Lietotāja rokasgrāmatu.

## 6.7. USB sakārtošana

USB un iPod pievienošanas komplekts var atskaņot skaņdarbus USB lielapjoma atmiņas iekārtā, kas ir sakārtoti Mapēs (Folders) un Datnēs (Files).

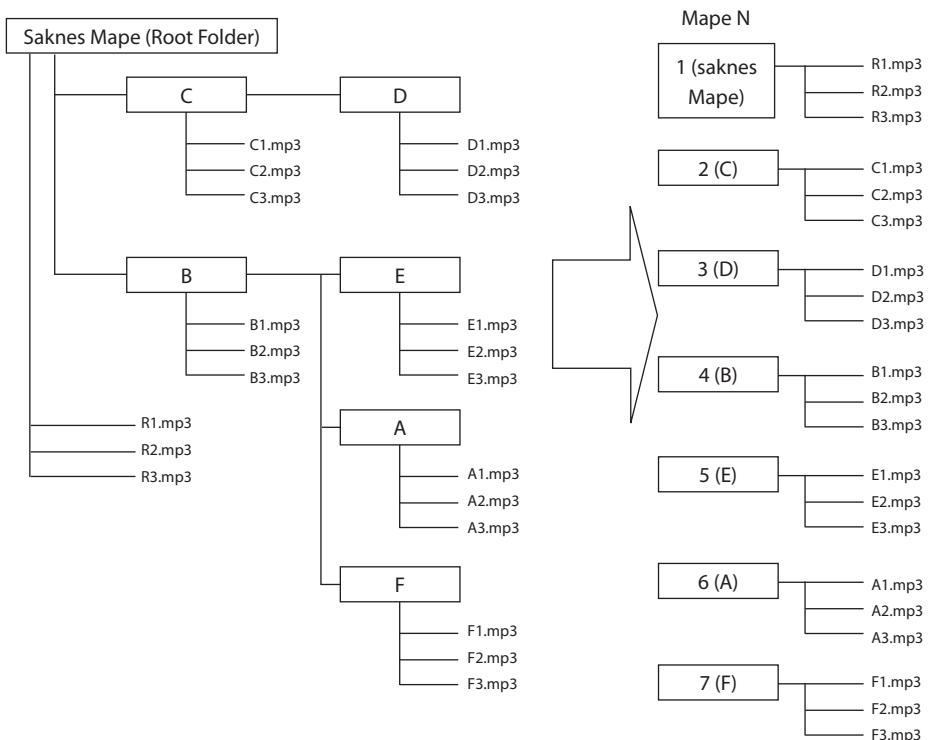
Pievienojot USB lielapjoma atmiņas iekārtu, iekārtā tiek caurskatītas visas Mapes un parādīts to skaits tādā secībā, kādā Mapes saglabātas USB lielapjoma atmiņas iekārtā. MP3 un WMA Datnes nebūs atdalītas un tiks secīgi sakārtotas un numurētas.

**Piezīme:** Mapes un Datnes tiks atskaņotas tādā secībā, kādā tās ir iekopētas USB lielapjoma atmiņas iekārtā. Iespējams, ka Mapes un Datnes NETIEK sakārtotas alfabēta secībā, un tām var būt citāda secībā nekā datorvidē.

**Piezīme:** Mēs iesakām Mapju (Folders) un Datņu (Files) secību datorā izveidot pirms iekārtas savienošanas.

**Piezīme:** Mēs iesakām izveidot jūsu Datņu/Datu (Files/Data) drošības kopijas. Toyota Motor Europe NV/SA neatbild par zaudētiem vai bojātiem datiem.

Mapes tiks sakārtotas šādā veidā:



- Piezīme:** Mapes (Folder) nosaukums un Datnes (File) nosaukums parādīsies uz radio displeja. Mēs iesakām sakārtot Mapes pēc izpildītāja vai albuma nosaukumiem un Datņu nosaukumus - pēc dziesmu nosaukumiem.

## 6.8. Mapju izvēle

### Tiešā Mapju izvēle

- Piezīme:** Tiešās Mapju izvēles (Direct Folder Selection) taustiņi ir pieejami tikai radio iekārtām ar skārienekrānu.

Piespiediet [CHANGE DISCS] un tad vienu taustiņu no [1] līdz [6].



(Displeja vienību izvietojums vai funkcijas var mainīties atkarībā no audio sistēmas modeļa. Sīkāka informācija atrodas automašīnas rokasgrāmatā.)

### Disks uz augšu/uz leju - Mapju Izvēle

Piespiediet [DISC ^], lai pārslēgtos uz nākamo Mapi.

- Piezīme:** Sasniedzot pēdējo Mapi un piespiežot nākamo taustiņu, jūs atgriezīsieties pirmajā Mapē.

Piespiediet [DISC v], lai pārslēgtos uz iepriekšējo Mapi.

- Piezīme:** Sasniedzot pēdējo Mapi un piespiežot nākamo taustiņu, jūs atgriezīsieties pirmajā Mapē.

- Piezīme:** AVN audio sistēmām šī funkcija ir pieejama, izmantojot stūres slēdžus.  
Lūdzu, skatiet 8.4 nodalju.

## 6.9. Datņu Izvēle

Īsi nospiediet [TRACK ^], lai nokļūtu nākamajā Datnē (File).

-  **Piezīme:** Sasniedzot pēdējo Datni (dziesmu), jūs nokļūsiet nākamās Mapes (Folder) pirmajā dziesmā, izņemot situācijas, ja ir iespējotas Gadījuma (Random) un/vai Atkārtošanas (Repeat) funkcijas. (Nemiet vērā, ka šī funkcija atšķiras no iPod).

Īsi nospiediet [TRACK v], lai nokļūtu izvēlētās dziesmas sākumā; vēlreiz piespiediet, lai atgrieztos iepriekšējā dziesmā.

-  **Piezīme:** Ja šī poga ir piespiesta pēc tam, kad sasniegta Mapes pirmā dziesma, jūs nokļūsiet iepriekšējās Mapes pirmajā dziesmā, izņemot situācijas, ja ir iespējotas Gadījuma (Random) un/vai Atkārtošanas (Repeat) funkcijas. (Nemiet vērā, ka šī funkcija atšķiras no iPod).

 **Piezīme:** Datņu skaits Mapē ir neierobežots.

-  **Piezīme:** Datnes Mapē ir numurētas no 1 līdz 99 (saistībā ar displeja ierobežojumiem). Ja dziesmu (Track) skaits pārsniedz 99, numerācija turpinās Sākot ar 1.

## 6.10. Meklēšana Datnē

Nospiediet un turiet [TRACK v], lai pārvietotos atpakaļ atvērtajā Datnē (File).  
Sasniedzot Datnes sākumu, Datne tiks atskanota no sākuma.

Nospiediet un turiet [TRACK ^], lai dotos uz priekšu atvērtajā Datnē.  
Sasniedzot Datnes beigas, tiks atskanota nākamā Datne.

## 6.11. Datnes Atkārtošana

Īsi nospiediet [RPT], lai iespējotu atkārtošanas funkciju. Atvērtā Datne nepārtraukti tiks atkārtota. Ekrānā parādīsies (RPT).

Lai atslēgtu atkārtošanas funkciju, vēlreiz piespiediet [RPT] vai izvēlēties citu mūzikas Datni, piespiežot [TRACK ^] vai [TRACK v].

## 6.12. Mapes Atkārtošana

Nospiediet un turiet [RPT], lai iespējotu Mapes atkārtošanas funkciju (Folder repeat function) . Atvērtā Mape tiks atkārtota nepārtraukti. Ekrānā parādīsies (D\_RPT).

Lai atslēgtu atkārtošanas funkciju, vēlreiz piespiediet [RPT] vai izvēlēties citu Mapi, piespiežot [DISC ^] vai [DISC v].

## 6.13. Gadījuma veida atskaņošana

### Gadījuma veida atvērtās Mapes atskaņošana (Random Play within a Folder)

Īsi piespiediet [RAND], lai iespējotu gadījuma veida atskaņošanu visām mūzikas Datnēm (music Files), kas atrodas izvēlētajā Mapē.

Lai atslēgtu gadījuma veida atskaņošanas funkciju, vēlreiz īsi piespiediet [RAND].

Atrodoties gadījuma veida atskaņošanas režimā, nospiežot [TRACK ^], iekārta atskaņos nākamo gadījuma veidā izvēlēto Datni. Nospiežot [TRACK v] gadījuma veida atskaņošanas režimā, vēlreiz tiks atskaņota iepriekšējā nospēlētā Datne.

 **Piezīme:** Ja gadījuma veida atskaņošanas režimā nav iespējota Mapes atkārtošanas funkcija, tad pēc visu Datņu atskaņošanas no pašreiz atvērtās Mapes gadījuma veidā tiks atskaņota nākamā Mape.

### Gadījuma veida visas USB atmiņas atskaņošana

Piespiediet un turiet nospiestu [RAND], lai iespējotu gadījuma veida atskaņošanu visām mūzikas Datnēm, kas ir saglabātas USB lielapjoma atmiņas iekārtā.

Lai atslēgtu gadījuma veida atskaņošanas funkciju, vēlreiz īsi piespiediet [RAND].

Atrodoties gadījuma veida atskaņošanas režimā, nospiežot [TRACK ^], iekārta atskaņos nākamo gadījuma veidā izvēlēto Datni. Nospiežot [TRACK ^] gadījuma veida atskaņošanas režimā, vēlreiz tiks atskaņota iepriekšējā nospēlētā Datne.

Nospiežot [DISC^]/[DISC v] gadījuma veida atskaņošanas režimā, šī funkcija tiks atslēgta.

## 6.14. Caurskatīšana

### Mapes Datņu caurskatīšana (Scan Files)

Īsi piespiediet [SCAN], lai iespējotu visu Mapes Datņu caurskatīšanu. Tiks atskanotas katras mūzikas Datnes pirmās 10 sekundes. Kad visas Mapes Datnes būs caurskatītas, caurskatīšanas funkcija apstāsies un sistēma sāks atskanot pirmo caurskatīto Datni.

Lai atslēgtu caurskatīšanas funkciju, vēlreiz īsi piespiediet [SCAN]. Tādā gadījumā tiks turpināta attiecīgajā brīdī caurskatītās Datnes atskaņošana.

### Mapju caurskatīšana (Scan Folders)

Nospiediet un turiet [SCAN], lai iespējotu visu Mapju caurskatīšanas funkciju. Tiks atskanotas katras Mapes pirmās Datnes sākuma 10 sekundes.

Kad tiks caurskatītas visas Mapes, caurskatīšanas funkcija apstāsies un sistēma sāks atskanot pirmo caurskatīto Datni.

Lai atslēgtu Caurskatīšanas funkciju (Scan function), vēlreiz īsi piespiediet [SCAN]; sistēma turpinās atskanot attiecīgajā brīdī caurskatīto Mapi.

 **Piezīme:** iPod caurskatīšanas funkcija nav pieejama.

## 6.15. Datu parādīšana

Īsi piespiežot [DISP]/[TEXT], jūs varat pārslēgties starp ekrāna lapām ar dažāda veida informāciju, kas tiek rādīta noteiktā kārtībā atkarībā no displeja veida.

### Displeji, kas neatbalsta CD Text:

Mapes numurs un Datnes numurs → Jau nospēlētais laiks (elapsed Playtime) → Mapes numurs un Datnes numurs (Folder number & File number).

### Displeji, kas atbalsta CD Text:

Mapes numurs un Datnes numurs → jau nospēlētais laiks → Mapes nosaukums (Folder name) → Datnes nosaukums (File name) → Mapes numurs un Datnes numurs.

Piespiežot un turot nospiestu [DISP]/[[TEXT]], jūs varat parādīt papildu informāciju tajā pašā lapā.  
Atskan skaņas signāls. 5 sekundes pēc taustiņa atlaišanas displejs atgriezīsies sākotnējā stāvoklī.

### Displejs ar skārienekrānu

Piespiežot [TEXT], jūs varat pārslēgties starp lapām ar dažāda veida informāciju.

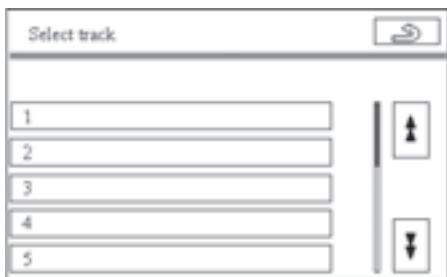
Piespiežot [CHANGE DISCS], jūs varat pāriet uz lapu ar tiešās Mapju izvēles taustiņiem.



(Displeja vienību izvietojums vai funkcijas var mainīties atkarībā no audio sistēmas modeļa. Sīkāka informācija atrodas automašīnas rokasgrāmatā.)

Piespiežot [SELECT] blakus Dziesmas nosaukumam (Track name), jūs varat pāriet uz lapu ar tiešās Datņu izvēles taustiņiem. Izmantojot Uz augšu/uz leju taustiņus displeja kreisajā pusē, var pārvietoties pa sarakstu.

Parādītās mūzikas Datnes var izvēlēties tiešā veidā, piespiežot norādīto ekrāna apgabalu uz displeja.



(Displeja vienibu izvietojums vai funkcijas var mainīties atkaribā no audio sistēmas modeļa. Šikā informācija atrodas automašīnas rokasgrāmatā.)

### **Displeja ierobežojumi**

Saistībā ar displeja ierobežojumiem Mapes tiek dalītas lapās un numurētas no 1 līdz 6. Audio sistēmā nevar parādīt skaitļus, kas ir lielāki par 7, tādēļ nākamo Mapju numerācija atkal atkārtosies no 1 līdz 6. Mapes nosaukums norādis konkrēto Mapi.

Līdzīgi tiek numurētas Datnes no 1 līdz 99. Tas nozīmē, ka pirmās 99 Datnes tiek numurētas no 1 līdz 99, un 100. Datne atkal tiks rādīta ar numuru 1.

# 7. iPod iekārtas lietošanas instrukcijas

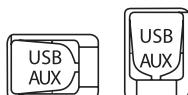
## 7.1. Radio shēma

Radio shēma, kur norādītas taustīju funkcijas, ir atrodama transportlīdzekļa īpašnieka rokasgrāmatā - nodalā, kurā aprakstīta audio sistēmas darbība.

## 7.2. Pievienošana

### iPod pievienošana

Izmantojot atvēlēto USB pārveidošanas kabeli, iespraudiet iPod iekārtas USB savienotāju USB/AUX ligzdā, kas atrodas centrālajā konsolē vai panelī.



Ja aizdedze ir iestatīta uz ACC vai ON, iPod tiks ieslēgsies automātiski. iPod parādīsies ķeksiša zīme, t.i., iPod iekārta ir gatava darbam.

Kamēr iPod ir savienots ar šo iekārtu, tas pats nevar ieslēgties vai izslēgties; iPod akumulators uzlādējas automātiski.

Ja iPod tiek savienots atskalošanas laikā, dziesma tiks pauzēta.

Ja aizdedze ir iestatīta uz OFF, iPod nepārslēgsies uz OFF. Lūdzu, izlasiet ierīces īpašnieka rokasgrāmatu, lai uzzinātu, kā aktivizētmiega režīmu pēc ilgas dīkstāves. Ja aizdedze ir izslēgta, iPod neuzlādēsies.

USB un iPod pievienošanas komplekts atbilst USB standartam "USB 2.0 FS (12 MBPS)", tāpēc atbalsta šādus iPod modeļus: iPod Nano (programmaparatu rā versija 1.021.01 vai jaunāka), iPod Nano G2 (programmaparatu rā versija 1.02 vai jaunāka), iPod Generation 5 (programmaparatu rā versija 1.021.01 vai jaunāka). Programmaparatu rā versija 1.00 vai vecākas versijas nav savietojamas.

 **Piezīme:** Sīkāka informācija par iPod atskalošāju ir atrodama Apple interneta vietnē.

### iPod atvienošana

iPod iekārta var atvienot no sistēmas jebkurā laikā.

## 7.3. Ieslēgšana/izslēgšana

Piespiediet [PWR-VOL] pogu, lai ieslēgtu iekārtu.

Vēlreiz piespiediet [PWR-VOL] pogu, lai izslēgtu iekārtu.

## 7.4. Skaļuma palielināšana/samazināšana

Grieziet [VOLUME] pulksteņa rādītāju virzienā, lai palielinātu skaļumu.

Grieziet [VOLUME] pretēji pulksteņa rādītāju virzienam, lai samazinātu skaļumu.

## 7.5. iPod režīma izvēle

Piespiediet [DISC] audio sistēmā, lai izvēlētos iPod režīmu. Atkārtoti spiežot [DISC], režīmi mainās šādā veidā:

iekšējais CD → ārējais CDCH (=iPod) → iekšējais CD.

 **Piezīme:** Tā kā iPod lekārta (Device) ir savienota caur ārējo CD mainītāja pievienošanas komplektu, radio norādis ārējo CD mainītāja režīmu.

## 7.6. Ekvalaizera izmantošana iPod režīmā

Zemās/Augstās frekvences/Signāla līmenis/Līdzvars (Bass/Treble/Fader/Balance) var tikt koriģēts specifiski iPod režīmam. Pārslēdzoties no iPod uz radio vai CD režīmu, audio iestatījumi tiks mainīti uz katra režīma specifiskajiem iestatījumiem.

Katra režīma audio iestatījumi saglabājas audio sistēmas atmiņā un tiks piemēroti automātiski, izvēloties noteiktu režīmu.

### Displeja radio ar skārienekrānu

Lai izvēlētos Audio vadības (Audio Control) ekrānu, piespiediet [AUDIO CONTROL] taustiņu.

#### Radio

Piespiediet [Tune] pogu, lai izvēlētos vajadzīgo vienumu. Atkārtoti spiežot Tune Dial, izvēlei pieejamās vienības mainās šādā veidā: BAS (Zemās frekvences) → TRE (augstās frekvences) → FAD (signāla līmenis) → BAL (līdzvars)

Atkārtoti nospiežot Tune Dial, beidzas Audio Control.

Pagriežot [Tune] pogu pa labi vai pa kreisi, var labot izvēlēto vienību.

 **Piezīme:** Skaņu var ietekmēt arī iPod EQ iestatījumi. Lai koriģētu iPod EQ iestatījumus, skatiet iPod lietotāja rokasgrāmatu.

## 7.7. iPod kārtošana

iPod adapteris var atskanot skaņdarbus (Title) iPod iekārtā, kas ir sakārtoti Atskanošanas sarakstos (Playlists) vai albumos. USB un iPod pievienošanas komplekts neparedz izvēli pēc izpildītāja vai žanra.

### **Atskanošanas sarakstu vai albumu sakārtošanas izvēle**

Pēc noklusējuma iPod satus tiks sakārtots pēc atskanošanas sarakstiem.

Lai pārslēgtos uz albumu kārtošanu, piespiediet un turiet nospiestu [RPT] taustīju, līdz displejā redzams (D\_RPT).

Vēlreiz piespiediet [RPT] pogu, lai atgrieztos Atskanošanas sarakstu kārtošanas režīmā.

 **Piezīme:** Albumi (Albums) tiks kārtoti tādā pašā secībā, kādā tie atrodas iPod atskanotājā.

## 7.8. Atskanošanas saraksti

iPod adapteris var atskanot skaņdarbus iPod iekārtā, kas ir sakārtoti atskanošanas sarakstos.

Mēs jums iesakām kārtot iPod saturu atskanošanas sarakstos, izmantojot iTunes.

Atskanošanas saraksti būs tādi paši un sakārtoti tādā pašā secībā kā iPod un audio sistēmā, izņemot pirmo sarakstu.

Pirmajā atskanošanas sarakstā var būt dažāds saturs:

pēc iPod pievienošanas pirmais atskanošanas sarakstā ietilpst pēdējais pirms pievienošanas audio sistēmai izvēlētais atskanošanas saraksts.

Pēc pirmās atskanošanas saraksta maiņas ar funkciju Disks uz augšu ierīce atkal parādīs pirmo atskanošanas sarakstu un tajā būs iekļauta visa iPod atrodamā mūzika.

Pēc tam, kad otro reizi tiks izmantota Disks uz augšu funkcija, ierīce pārslēgsies uz otro atskanošanas sarakstu.

 **Piezīme:** Ja atskanošanas saraksts ir tukšs, tajā tiks pārnests iepriekšējā atskanošanas saraksta saturs.

 **Piezīme:** Pārslēdzoties uz tukšu atskanošanas sarakstu, tobrīd atskanotā dziesma turpinās skanēt.

 **Piezīme:** Atskanošanas sarakstu skaits ir neierobežots.

## 7.9. Atskaņošanas Saraksta/Albuma izvēle

### Tiešā atskaņošanas saraksta/Albuma izvēle

**Piezīme:** Tiešas atskaņošanas saraksta/Albuma izvēles (Direct Playlist/Album Selection) taustiņi ir pieejami tikai radio iekārtām ar skārienekrānu.

Piespiediet [CHANGE DISCS] un tad vienu taustiņu no [1] līdz [6].



(Dispēja vienību izvietojums vai funkcijas var mainīties atkarībā no audio sistēmas modeļa. Sikāka informācija atrodas automašīnas rokasgrāmatā.)

#### Diks uz augšu/uz leju - Atskaņošanas saraksta/albuma izvēle

Vispirms sakārtojiet pēc Atskaņošanas saraksta (Playlist) vai Albuma (Album).

Piespiediet [DISC ^], lai pārietu uz nākamo atskaņošanas sarakstu/albumu.

**Piezīme:** Sasniedzot pēdējo atskaņošanas sarakstu/albumu un piespiežot nākamo taustiņu, jūs atgriezīsieties pirmajā sarakstā/albumā.

Piespiediet [DISC v], lai pārietu uz iepriekšējo atskaņošanas sarakstu/albumu.

**Piezīme:** Sasniedzot pēdējo atskaņošanas sarakstu/albumu un piespiežot nākamo taustiņu, jūs atgriezīsieties pirmajā sarakstā/albumā.

**Piezīme:** AVN audio sistēmām šī funkcija ir pieejama, izmantojot stūres slēdžus.  
Lūdzu, skatiet 8.4 nodāļu

## 7.10. Skaņdarba izvēle

Īsi nospiediet [TRACK ^], lai pārietu uz nākamo Skaņdarbu (Title).

 **Piezīme:** Sasniedzot pēdējo dziesmu un atkārtoti nospiežot šo taustiņu, jūs pāriesiet uz pirmo dziesmu atvērtajā Atskaņošanas sarakstā/Albumā (Playlist/Album).

 **Piezīme:** Īsi nospiediet [DISC ^], lai nokļūtu nākamā atskaņošanas saraksta pirmajā dziesmā.

Īsi nospiediet [TRACK v], lai nokļūtu izvēlētās dziesmas sākumā; vēlreiz piespiediet, lai atgrieztos iepriekšējā dziesmā.

 **Piezīme:** Ja šo pogu piespiež pēc tam, kad ir sasniegta atskaņošanas saraksta/albuma pirmā dziesma, jūs pāriesiet uz tā paša saraksta/albuma pēdējās dziesmas sākumu.

 **Piezīme:** Īsi nospiediet [DISC v], lai atgrieztos iepriekšējā atskaņošanas sarakstā.

 **Piezīme:** Dziesmu skaits atskaņošanas sarakstā ir neierobežots.

 **Piezīme:** Dziesmas atskaņošanas sarakstā ir numurētas no 1 līdz 99 (saistībā ar displeja ierobežojumiem).

Ja dziesmu skaits pārsniedz 99, numerācija atkal turpinās, sākot ar 1.

## 7.11. Meklēšana skaņdarbā

Nospiediet un turiet [TRACK v], lai pārvietotos atpakaļ atvērtajā skaņdarbā.

Sasniedzot skaņdarba sākumu, skaņdarbs tiks atskanots no sākuma.

Nospiediet un turiet [TRACK ^], lai pārvietotos uz priekšu atvērtajā skaņdarbā.

Sasniedzot skaņdarba beigas, tiks atskanots nākamais skaņdarbs.

## 7.12. Skaņdarba atkārtošana

Īsi nospiediet [RPT], lai iespējotu atkārtošanas funkciju. Atvērtais skaņdarbs tiks nepārtraukti atkārtots. Ekrānā parādīsies (RPT).

Lai atslēgtu atkārtošanas funkciju, vēlreiz piespiediet [RPT] vai izvēlieties citu skaņdarbu, piespiežot [TRACK ^] vai [TRACK v].

## 7.13. Gadījuma veida atskaņošana

### Gadījuma veida atvērtā Atskaņošanas saraksta atskaņošana (Random Play within a Playlist)

Īsi piespiediet [RAND], lai iespējotu gadījuma veida atskaņošanu visām Dziesmām (Title), kas atrodas izvēlētajā Atskaņošanas sarakstā.

Lai atslēgtu gadījuma veida atskaņošanas funkciju, vēlreiz īsi piespiediet [RAND].

Atrodoties gadījuma veida atskaņošanas režimā, nospiežot [TRACK ^], iekārta atskaņos nākamo gadījuma veidā izvēlēto dziesmu. Nospiežot [TRACK v] gadījuma veida atskaņošanas režimā, tiks vēlreiz atskaņota iepriekšējā nospēlētā dziesma.

 **Piezīme:** Ja pirms iPod pievienošanas ir iespējots Gadījuma veida režīms, gadījuma veida atskaņošana turpināsies pēc pievienošanas. Ja savienojuma laikā ir iespējots Gadījuma veida režīms, tas turpināsies pēc atvienošanas.

### Gadījuma veida atvērtā Albuma (Album) atskaņošana

Vispirms izvēlieties albumu kārtošanu, iespējojot [D\_RPT], tad īsi piespiediet [RAND], lai iespējotu gadījuma veida atskaņošanu visām dziesmām, kas atrodas izvēlētajā albumā.

### Gadījuma veida visa iPod saturs atskaņošana

Piespiediet un turiet nospiestu [RAND], lai iespējotu gadījuma veida atskaņošanu visām dziesmām, kas saglabātas iPod iekārtā (gadījuma veida atskaņošana 1. atskaņošanas sarakstam).

Lai atslēgtu gadījuma veida atskaņošanas funkciju, vēlreiz īsi piespiediet [RAND].

Atrodoties gadījuma veida atskaņošanas režimā, nospiežot [TRACK ^], iekārta atskaņos nākamo gadījuma veidā izvēlēto dziesmu.

Nospiežot [TRACK v] gadījuma veida atskaņošanas režimā, tiks vēlreiz atskaņota iepriekšējā nospēlētā dziesma.

Nospiežot [DISC^]/[DISC v] gadījuma veida atskaņošanas režimā, šī funkcija tiks atslēgta.

 **Piezīme:** Ja diska gadījuma veida funkcija tiek iespējota no radio, šī funkcija tiks turpināta pēc iPod atvienošanas.

## 7.14. Datu parādīšana

Īsi piespiežot [DISP]/[TEXT], jūs varat pārslēgties starp ekrāna lapām ar dažāda veida informāciju, kas tiek rādīta noteiktā secībā atkarībā no displeja veida:

### Displeji, kas neatbalsta CD Text.

Atskaņošanas saraksta numurs un albuma/dziesmas numurs → Jau nospēlētais laiks (elapsed Playtime) → Atskaņošanas saraksta/albuma numurs un dziesmas numurs (Playlist/Album number & Title number).

### Displeji, kas atbalsta CD Text:

Atskaņošanas saraksta/albuma numurs un dziesmas numurs → jau nospēlētais laiks → Atskaņošanas saraksta/albuma nosaukums → Dziesmas nosaukums → Atskaņošanas saraksta/albuma numurs un dziesmas numurs.

Piespiežot un turot nospiestu [DISP]/[[TEXT]], jūs varat parādīt papildu informāciju tajā pašā lapā.  
Atskan skaņas signāls. 5 sekundes pēc taustiņa atlaišanas displejs ieņems sākotnējo stāvokli.

### Displejs ar skārienekrānu

Piespiežot [TEXT], jūs varat pārslēgties starp lapām ar dažāda veida informāciju.

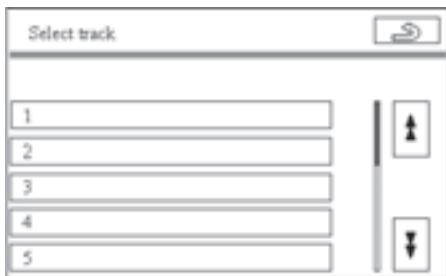
Piespiežot [CHANGE DISCS], jūs varat pāriet uz lapu ar tiešās Atskānošanas sarakstu/Albumu (Playlists/ Albums) izvēles taustiniem.



(Displeja vienību izvietojums vai funkcijas var mainīties atkarībā no audio sistēmas modeļa. Sikāka informācija atrodas automašīnas rokasgrāmatā.)

Piespiežot [SELECT] blakus Dziesmas nosaukumam (Track name), jūs varat pāriet uz lapu ar tiešās Dziesmu (Titles) izvēles taustiņiem. Izmantojot Uz augšu/uz leju taustiņus displeja kreisajā pusē, varat pārvietoties sarakstā.

Parādītos skaņdarbus var izvēlēties tiešā veidā, piespiežot norādīto ekrāna apgabalu uz displeja.



(Displeja vienību izvietojums vai funkcijas var mainīties atkarībā no audio sistēmas modeļa. Sīkāka informācija atrodas automašīnas rokasgrāmatā.)

#### **Displeja ierobežojumi**

Saistībā ar displeja ierobežojumiem Atskajošanas saraksti/Albumi (Playlists/Albums) tiek dalīti lapās un numurēti no 1 līdz 6. Audio sistēmā nevar parādīt skaitļus, kas ir lielāki par 7, tādēļ nākamo sarakstu/albumu numerācija atkal atkārtosies no 1 līdz 6. Tomēr atskajošanas saraksta/albuma nosaukums norādīs konkrēto sarakstu/albumu.

## **7.15. Caurskatīšana**

Lai gan var būt redzami [SCN] taustiņi, iPod caurskatīšanas funkcija nav pieejama.

# 8. Stūres tālvadība

## 8.1. Režīma izvēle

Atkārtoti spiežot [MODE], audio sistēma pārslēdzas starp FM-AM-CD režīmiem šādā veidā:  
FM1 → FM2 → FM3 → CD/DVD → USB/iPOD → Bluetooth → AUX → AM → DAB → FM1

## 8.2. Volume (Skaļums)

Piespiediet vai pagrieziet [VOL +], lai palielinātu skaļumu.

Piespiediet vai pagrieziet [VOL -], lai samazinātu skaļumu.

## 8.3. Datnes/dziesmas pārslēgšana

Piespiediet taustiņu [^], lai pārslēgtos uz nākamo Datni/Dziesmu (File/Title).

Piespiediet [v], lai noklūtu izvēlētās Datnes/dziesmas sākumā; vēlreiz piespiediet, lai atgrieztos iepriekšējā Datnē/dziesmā.

## 8.4. Mapes/atskaņošanas saraksta/albuma pārslēgšana

Piespiediet un turiet taustiņu [^], lai pārslēgtos uz nākamo Mapi/Atskaņošanas sarakstu/Albumu (Folder/Playlist/Album).

Piespiediet [v], lai pārslēgtos uz iepriekšējo Mapi/atskaņošanas sarakstu/albumu.

 **Piezīme:** Ja tiek lietots iPod, audio sistēmā vispirms ir jāizvēlas atskaņošanas sarakstu vai albumu kārtošana.

## 9. Problēmu novēršana

Ja jums liekas, ka sistēma strādā nepareizi, izskatiet zemāk norādīto informāciju.

Problēma	Iespējamie risinājumi/izskaidrojumi
Netiek rādīti dziesmu nosaukumi.	Piespiediet TEXT. Vaicājiet savam pilnvarotajam izplatītājam, vai jūsu radio iekārtā atbalsta CD tekstu ārējā CD mainītājā.
SCAN taustiņš nedarbojas	SCAN (caurskatīšanas) funkcija ir pieejama tikai USB lielapjoma atmiņas iekārtām, tā nedarbojas iPod iekārtai, lai gan var tikt rādīts SCN taustiņš.
Dažas dziesmas nevar atrast.	Lietojot USB lielapjoma atmiņas iekārtas, jāņem vērā instrukcijas, kas aprakstītas "Mapju kártošanas" nodalā. Dažas MP3 iekārtas var saglabāt dziesmas specifiskā formātā vai arī nesaglabāt tās lielapjoma atmiņas sējumā. Lūdzu, sazinieties ar ražotāju. Pievienošanas komplekts atbalsta tikai MP3 un WMA Datnes.
	Ja jūs izmantojat iPod, mēs jums iesakām kārtot iPod saturu atskanošanas sarakstos, izmantojot iTunes. Visas dziesmas jebkurā gadījumā tiek izvietotas 1. atskanošanas sarakstā.
USB lielapjoma atmiņas iekārtā/iPod strādā nepareizi.	Atvienojet kabeli no USB/AUX ligzdas. Kad tiek rādīta USB lielapjoma atmiņas iekārta/iPod, atkal pievienojet kabeli. (skatiet Atiestates nodalju). Pārbaudiet iekārtas specifikācijas (iekārta var nebūt savietojama)
USB lielapjoma atmiņas iekārtā/iPod strādā nepareizi pēc atkārtotas pievienošanas.	USB lielapjoma atmiņas iekārta/iPod nav konstatējis savienojumu. Veiciet USB lielapjoma atmiņas iekārtas/iPod atiestati (skatiet attiecigo rokasgrāmatu). Saistībā ar kartes lasītāja aparatūras un uzstādišanas specifikāciju mēs nevaram pilnīgi garantēt savietojamību ar visām šīm ierīcēm. Tas pats ir attiecināms uz citām elektroniskām ierīcēm, kas izmanto ārējo atmiņu. Pārbaudiet iekārtas specifikācijas (iekārta var nebūt savietojama)

Izmantojot iPod, pārliecinieties, ka jūs lietojat jaunāko iTunes versiju un iPod ir ielādēta jaunākā programmaparatūra no Apple interneta vietnes.

Ja šie ieteikumi nepalīdz atrisināt problēmu, mēs iesakām aizvest jūsu mašīnu pie tuvākā pilnvarotā izplatītāja.

Atbildes uz jautājumiem par USB lielapjoma atmiņas iekārtu vai iPod atrodas attiecīgajās lietotāja rokasgrāmatās vai ražotāja interneta vietnē.

## 10. Atiestate

Īpašos apstākļos programmā var rasties kļūda un jūsu USB lielapjoma atmiņas iekārtu vai iPod var nereāgēt uz taustiņu nospiešanu. Lai attiestatītu Pievienošanas komplektu (Integration kit) un Mediju iekārtas (Media Devices), neietekmējot to saturu un iestatījumus, rīkojieties šādi:  
izslēdziet un ieslēdziet radio.

Ja problēma nav novērsta:

atvienojiet un atkal pievienojiet USB lielapjoma atmiņas iekārtu/iPod USB/AUX ligzda. Pārbaudiet, vai spraudnis ir nevainojamā stāvoklī.

Ja problēma nav atrisināta, atvienojiet USB lielapjoma atmiņas iekārtu/iPod un:  
uz 1 minuti izslēdziet aizdedzi un pēc tam to atkal ieslēdziet. Vēlreiz pievienojiet iPod.

Ja problēma nav atrisināta, atvienojiet USB lielapjoma atmiņas iekārtu/iPod, izslēdziet aizsedzi un atiestatiet savas USB lielapjoma atmiņas iekārtas/iPod. (Skatiet attiecīgo lietotāja instrukciju).

# 11. Specifikācijas

## USB un iPod pievienošanas komplekts ECU:

Barošana:	13,2 V līdzstrāva (10,5 V - 16 V)
Maks. strāvas patēriņš:	< 1 A
Maks. gaidlaika strāva:	< 1 mA
Izmēri ECU:	125,5 mm (P) x 37,5 mm (A) x 117,5 mm (D)
Svars ECU:	0,36 kg
Maks. audio izeja:	2 VRMS
Maks. audio izejas pretestība:	220 omi

## 11.1. USB

USB spec.: USB 2.0 FS (12 MBPS), Lielapjoma atmiņas (Mass Storage) klase (BOT metode)

(\*ja ir šaubas, sazinieties ar izplatītāju vai iekārtas ražotāju, lai pārliecinātos par atbilstību USB lielapjoma atmiņas klasei)

Maks. strāvas padeve: 500 mA (\*Lielākajai daļai ārējo cieto disku patēriņš pārsniedz šo vērtību)

Datņu (File) un Mapju (Folder) skaits:

- kopējais Mapju skaits iekārtā: MAKS. 999
- kopējais Datņu skaits iekārtā: MAKS. 65 025
- kopējais Datņu skaits Mapē: MAKS. 255
- Mapes līmeņi: 8 līmeņi

MP3

- MPEG1 AUDIO LAYER II, III (VBR ir atbalstīts)  
Bitu ātrums: 32 - 320 kbps iztveršanas frekvence: 44,1/48/32 kHz
- MPEG2 AUDIO LAYER II, III (VBR ir atbalstīts)  
Bitu ātrums: 32 - 160 kbps iztveršanas frekvence: 22,05/24/16 kHz
- MPEG 2.5 (VBR ir atbalstīts.)  
Bitu ātrums: 32 - 160 kbps iztveršanas frekvence: 11,025/12/8 kHz

WMA

- Ver9 (standarta, VBR) HIGH PROFILE  
bitu ātrums: 32 - 320 kbps, iztveršanas frekvence: 44,1 k/48 k/32 kHz
- Iekārtas lādēšana iespējama līdz maks. strāvas padevei

## 11.2.iPod/iPhone

Atbalstītie iPod/iPhone modeļi:

- Nano (programmaparatūras versija 1.021.01 vai jaunāka)
- Nano G2 (programmaparatūras versija 1.02 vai jaunāka)
- Generation 5 (programmaparatūras versija 1.021.01 vai jaunāka)
- iPhone (programmaparatūras versija 1.021.01 vai jaunāka)

Programmaparatūras versija 1.00 vai vecākas versijas nav savietojamas.

Dziesmu un sarakstu skaits:

- kopējais sarakstu skaits iekārtā: MAKS. 9 999
- kopējais dziesmu skaits iekārtā: MAKS. 65 535
- kopējais dziesmu skaits sarakstā: MAKS. 65 535

PODCAST un PODBOOKS ir atbalstīti

Sistēma atbalsta Atskaņošanas sarakstus (Playlists), Albumus (Albums) un Dziesmas (Songs) (izpildītājs un žanrs nav atbalstīts)

Iekārtas uzlādēšana ir atbalstīta

**Pārdošanas aģentūra: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**  
**Pēcpārdošanas serviss: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**  
**Ražotājs: Panasonic Automotive Systems Europe GmbH.**

# Turinys

<b>1.</b>	<b> žanga .....</b>	<b>75</b>
<b>2.</b>	<b>Saugos informacija.....</b>	<b>76</b>
2.1.	Saugos simboliai .....	76
2.2.	Atsargai.....	77
<b>3.</b>	<b>Atsakomybės ribojimas.....</b>	<b>79</b>
<b>4.</b>	<b>Svarbi informacija.....</b>	<b>80</b>
<b>5.</b>	<b>Trumpa funkcijų apžvalga .....</b>	<b>81</b>
<b>6.</b>	<b>Naudojimosi instrukcijos USB laikmenų prietaisais .....</b>	<b>82</b>
6.1.	Radio paveikslėlis .....	82
6.2.	Pajungimas .....	82
6.3.	Maitinimo įjungimas/išjungimas.....	83
6.4.	Garsumo didinimas/mažinimas.....	83
6.5.	USB režimo pasirinkimas .....	83
6.6.	Ekvalizerio nustatymas USB režime .....	83
6.7.	USB laikmenų tvarkymas .....	84
6.8.	Aplanko pasirinktis .....	85
6.9.	Failo pasirinkimas.....	86
6.10.	Paieška Faile .....	86
6.11.	Failo kartojimas .....	86
6.12.	Aplanko kartojimas .....	87
6.13.	Grojimas pagal atsitiktinę pasirinktį .....	87
6.14.	Skenavimas.....	87
6.15.	Displėjaus duomenys .....	88
<b>7.</b>	<b>iPod grotuvo naudojimosi instrukcijos.....</b>	<b>91</b>
7.1.	Radio paveikslėlis .....	91
7.2.	Pajungimas .....	91
7.3.	Maitinimo įjungimas/išjungimas.....	92
7.4.	Garsumo didinimas/mažinimas.....	92
7.5.	iPod režimo pasirinkimas .....	92
7.6.	Ekvalizerio nustatymas iPod režime .....	92
7.7.	iPod turinio grupavimas .....	93
7.8.	Grojaraščio sandara .....	93
7.9.	Grojaraštis/Albumo pasirinktis.....	94
7.10.	Pavadinimo pasirinkimas .....	95
7.11.	Ieškojimas pavadinime.....	95

7.12. Pavadinimo kartojimas .....	95
7.13. Grojimas pagal atsitiktinę pasirinktį .....	96
7.14. Displėjaus duomenys .....	96
7.15. Skenavimas.....	98
<b>8. Valdymo įtaisai ant vairo .....</b>	<b>99</b>
8.1. Režimo pasirinkimas.....	99
8.2. Garsumas .....	99
8.3. Failo/Pavadinimo perjungimas .....	99
8.4. Aplanko/Grojaraščio/Albumo perjungimas.....	99
<b>9. Gedimų diagnostika .....</b>	<b>100</b>
<b>10. Nustatymas iš naujo .....</b>	<b>101</b>
<b>11. Specifikacijos .....</b>	<b>102</b>
11.1. USB .....	102
11.2. iPod/iPhone.....	103

# Rekomendacija

Prieš pradėdami naudotis šia sistema - perskaitykite šią instrukciją.

Rekomenduojame šią instrukciją laikyti automobilyje. Taip bus lengviau rasti reikiamą informaciją pavojaus atveju.

Jūsų vietinės atstovybės darbuotojai mielai padės, suteiks informacijos, paaiškins susijusius klausimus ir apie sistemą, ir apie jos veikimą tuo atveju, jei tokios informacijos nerastumėte instrukcijoje ar jos skyrelyje "Gedimų diagnostika".

Toyota rekomenduoja naudoti tik tas dalis ir tik tuos priedus, kuriuos testavo ir patvirtino Toyota saugos, funkcionalumo ir tinkamumo bandymais.

Šios eksplotavimo instrukcijos yra skirtos užtikrinti, kad USB & iPod® integravimo komplektu galėtumėte naudotis saugiai ir paprastai.

Šiose eksplotavimo instrukcijose aprašytos USB & iPod® integravimo komplekto funkcijos.





# 1. Įžanga

Dėkojame, kad nusipirkote šį produktą.

Prašome atidžiai perskaityti šias instrukcijas ir teisingai naudotis šiuo produkту. Ypač atidžiai perskaitykite "Saugos informaciją" (76 psl.) prieš pradėdami naudotis.

Išsaugokite šias eksplloatavimo instrukcijas ateičiai.

## 2. Saugos informacija

- Perskaitykite šias eksplotavimo instrukcijas apie šią įrangą ir kitus Jūsų automobilio radio sistemos komponentus prieš naudodamiesi šia sistema. Šiose instrukcijose yra informacija apie tai, kaip saugiai ir efektyviai naudotis šia sistema. Toyota Motor Europe NV/SA neprisiima atsakomybės už bet kokias problemas, atsiradusias dėl neteisingo naudojimosi šia įranga ir instrukcijų nesilaikymo.
- Šioje instrukcijoje naudojamos piktogramos, kurių paskirtis pademonstruoti tai, kaip saugiai naudotis produktu ir išpėti apie galimus pavojus dėl neteisingo naudojimo. Piktogramų reikšmės paaiškintos žemiau. Svarbu, kad pilnai suprastumėte piktogramų reikšmę tam, kad galėtumėte tinkamai naudotis šia instrukcija ir šia sistema.

### 2.1. Saugos simboliai

 **Dėmesio!** Jei priešais tekštą yra šis simbolis, privalote laikytis šių rekomendacijų tam, kad išvengtumėte nepataisomo Jūsų automobilio, sistemos ar prijungtų prietaisų sugadinimo ar nelaimingų atsitikimų, kurie gali baigtis sužalojimais ar mirtimi.

 **Atsargiai:** Jei prieš tekštą yra šis simbolis, privalote elgtis labai atsargiai ir vadovautis rekomendacijomis tam, kad neapgadintumėte savo automobilio, sistemos ar prie jos prijungtų prietaisų ar išvengtumėte susižalojimų.

 **Įšmetimas:** Jei prieš tekštą yra šis simbolis, Jums rekomenduojama arba Jūs esate išspėjamas laikytis galiojančių teisės aktų dėl elektros įrangos utilizavimo.

 **Pastaba:** Paprasta rekomendacija Jūsų patogumui ir optimaliam Jūsų sistemos darbui.

## 2.2. Atsargiai



### Laikykės šiuo įspėjimų naudodamiesi įranga:

- Vairuotojui draudžiamą žiūrėti į displejų ar valdyti įrangą važiuojant.**  
Jei vairuotojas žiūri į displejų arba valdo sistemą vairuodamas, tai trukdo susikoncentruoti ir dėl to gali kilti avarija. Visada sustabdykite transporto priemonę saugioje vietoje, ijjunkite stovėjimo stabdžius prieš pasižiūrėdami į displejų ar prieš reguliuojant sistemą. Tai gali sukelti problemų.
- Neardykite ir nedomifikuokite sistemos.**  
Neardykite, nedomifikuokite ir neremontuokite šio produkto patys. Jei produktą reikėtų remontuoti, pasikonsultuokite su įgaliotos atstovybės specialistais.
- Nenaudokite šios įrangos jei ji netvarkinga ar sugedusi.**

Jei įranga neveikia (nėra maitinimo, nėra garso) arba ji neįprastos būklės (iš ją pateko pašalinių daiktų, vandens, iš įrangos sklinda dūmai ar neįprastas kvapas), kuo skubiau ją išjunkite ir susisiekite su įgaliotos atstovybės specialistais.

- Dėl saugiklių keitimo pasikonsultuokite su įgaliotos atstovybės specialistais.**

Kai saugiklis perdega, pašalinkite saugiklio perdegimo priežastį ir paprašykite, kad kvalifikuotas inžinierius jį pakeistų nauju atitinkamu parametru saugikliu. Jei jidésite neteisingą saugiklį, gali pasirodyti dūmai, kilti gaisras, galite apgadinti produktą.

### Laikykės šiuo įspėjimų naudodamiesi įranga:

- Garsumą nustatykite ties atitinkamu lygmeniu.**  
Garsumo lygis turi būti ne per didelis, kad garsas Jūsų neblaškytų vairuojant.
- Nenaudokite šio adapterio kituose automobiliuose, išskyrus šį automobilį.**  
Jei nesilaikysite šio reikalavimo, gali kilti dūmai, gaisras, elektros šokas, sužalojimai ar kitos problemos.
- Nelaikykite šios įrangos ižungtos ilgą laiką jei išjungtas variklis.**  
Dėl to gali nusésti akumulatorius.
- Nelaikykite adapterio ar USB laikmenos prietaiso/iPod grotuvo tiesioginiuose saulės spinduliuose ar dideliame karštyje.**  
Dėl temepratūros padidėjimo prietaiso viduje gali kilti dūmai, gaisras, gali būti kitaip apgadinta ši ar kita įranga.
- Nenaudokite šio produkto jei į jį pateko vandens, drėgmės ar dulkių.**  
Jei į adapterį, USB laikmeną ar iPod grotuvą patektų vandens, drėgmės ar dulkių, iš jo gali imti sklisti dūmai, jis gali užsidegti, susigadinti ar apgadinti kitą įrangą.  
Ypač saugokite šią įrangą jei plaunate automobilį plovkykloje arba lietingu oru.

- **Sumontavimas:** Prieš sumontuojant arba prieš pajungiant prie kitos įrangos, atidžiai perskaitykite šias instrukcijas ir jų laikykitės.
- **Gerai užfiksukite USB laikmeną/iPod grotuvą prieš naudodamiesi šia įranga.**  
Saugokite, kad USB laikmenos prietaisas/iPod nenukristų ant grindų, nes jis gali patekti po stabdžių arba akseleratoriaus pedalu ir ji užblokuoti.
- **Išsamesnės informacijos apie USB laikmenas arba iPod grotuvus rasite atitinkamose šių įrenginių instrukcijose.**

### 3. Atsakomybės ribojimas

- Gamintojas neatsako už produkto praradimą ar apgadinimą, kas susiję su žemės drebėjimu, gaisru, trečiųjų asmenų veiksmais, kitomis aplinkybėmis, susijusiomis su neteisingu ar aplaidžiai netinkamu įrangos naudojimu, tyčiniu sugadinimu, naudojimu neleistinomis sąlygomis ir neįsipareigoja naudotojui atlyginti už tokiu būdu sugadintą įrangą, jos remontuoti ar padengti remonto išlaidų.
- Toyota Motor Europe NV/SA neatsako už netiesioginę žalą, kuri gali atsirasti dėl šio produkto naudojimo ar negalėjimo juo naudotis, tokią, kaip prarastos pajamos, duomenų pakeitimas ar praradimas.
- Toyota Motor Europe NV/SA neprisiima atsakomybės už prarastus duomenis USB laikmenoje ar iPod grotuve jei tie duomenys buvo prarasti naudojantis šiuo produkту.

## 4. Svarbi informacija

Ši įranga skirta valdyti ir klausytis muzikiniams Failams (Files) iš USB laikmenos arba iš iPod grotuvo per originalią įrangą.

- iPod yra prekinis Apple Inc. ženklas, kuris registratorius JAV ir kitose valstybėse.
- Prietaiso veikimas gali skirtis priklausomai nuo USB laikmenos ar iPod grotuvo programinės įrangos.
- Prietaiso veikimas taip pat gali priklausyti nuo kitos įrangos, prie kurios jis prijungtas.
- Susisiekite su įgalioto atstovo specialistais jei reikia informacijos apie šios įrangos suderinamumą su USB & iPod prietaisais.

## 5. Trumpa funkcijų apžvalga

<b>Mygtukas/ klavišas</b>	<b>Veiksmas</b>	<b>USB laikmenos prietaisai</b>	<b>iPod grituvas</b>
TRACK UP/DOWN	Trumpas paspaudimas	Failas sekantis/ankstesnis (File next/previous)	Pavadinimas sekantis/ankstesnis (Title next/previous)
	Ilgas paspaudimas	Greitai atsukti PIRMYN/ATGAL	Greitai atsukti PIRMYN/ATGAL
DISC UP/ DOWN	Trumpas paspaudimas	Aplankas sekantis/ankstesnis (Folder next/previous)	Grojimo sąrašas/Albumas sekantis/ankstesnis (Playlist/Album next/previous)
RPT	Trumpas paspaudimas	Kartoti Failą	Kartoti pavadinimą
	Ilgas paspaudimas	Kartoti Aplanką	<b>Ijungti albumų rūšiavimą</b>
RND	Trumpas paspaudimas	Grojimas atsitiktine pasirinktimi iš esamo Aplanko	Grojimas atsitiktine pasirinktimi iš sąrašo/albumo
	Ilgas paspaudimas	Grojimas atsitiktine pasirinktimi iš USB atminties	Grojimas atsitiktine pasirinktimi iš iPod atminties
SCN	Trumpas paspaudimas	Skenuoti pirmas 10 sek. Failų esamame Aplanke	Néra
	Ilgas paspaudimas	Skenuoti pirmas 10 sek. Failų kiekviename Aplanke	Néra
TEXT/ DISP	Trumpas paspaudimas	Perjungti į sekantį displejaus puslapį	Perjungti į sekantį displejaus puslapį
	Ilgas paspaudimas	Perjungti prie sekančių rodomų duomenų skaitmenų	Perjungti prie sekančių rodomų duomenų skaitmenų
CHANGE DISCS	Trumpas paspaudimas	Atverkite puslapį klavišais tiesioginiams Aplanko pasirinkimui	Atverkite puslapį klavišais tiesioginiams muzikos sąrašo/albumo pasirinkimui
SELECT	Trumpas paspaudimas	Atverkite puslapį klavišais tiesioginiams Failo pasirinkimui	Atverkite puslapį klavišais tiesioginiams pavadinimo pasirinkimui

# 6. Naudojimosi instrukcijos USB laikmenų prietaisais

## 6.1. Radijo paveikslėlis

Radiją prinenanti diagrama, kuri nurodo į mygtuko funkcijas aprašytas transporto priemonės eksploatavimo instrukcijos skyrellyje apie garso įrangą.

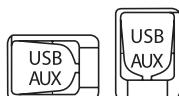
## 6.2. Pajungimas

### **USB laikmenos prietaiso pajungimas**

USB laikmenų prietaisų specifikacijas gali pakeisti gamintojai. Todėl tam tikri USB laikmenų prietaisai gali neveikti juos pajungus įprastai dėl skirtinės specifikacijos.

Prieš pajungiant USB laikmenos prietaisą, patikrinkite ar USB laikmenos prietaisas atitinka USB ir iPod integravimo komplekto parametrus (psl. 91) .

Pajunkite USB jungtį į USB/AUX kištuką, kuris yra centrinėje konsolėje arba prietaisų skydelyje.



Kai degimas įjungiamas į ACC arba ON padėtį, USB laikmenos prietaisas įsijungia automatiškai.

Kai prie šios įrangos prijungiamas USB laikmenos prietaisas, jo baterija bus įkraunama automatiškai.

Kai degimas išjungiamas, USB laikmenos prietaisas po degimo išjungimo nebekraunamas.

Išunkite USB laikmenos prietaisą rankiniu būdu jei norite apsaugoti jo bateriją nuo išsikrovimo.

USB ir iPod integravimo komplektas palaiko USB laikmenų prietaisus, kurie atitinka USB 2.0 standarto specifikaciją ir atitinkamas Failų sistemas - FAT32 ir FAT16 (Windows). Jis palaiko ir MP3 bei WMA Failus.

**Pastaba:** Išsamesnės informacijos apie USB laikmenos prietaisą rasite jo naudojimosi instrukcijoje.

**Pastaba:** Jei naudosite nepalaikomą USB laikmenos prietaisą, sistema gali neveikti.

### **USB laikmenos prietaiso atjungimas**

USB laikmenos prietaisą nuo bloko galima atjungti bet kada.

## 6.3. Maitinimo įjungimas/išjungimas

Spauskite [PWR-VOL] (maitinimas-garsumas) mygtuką jei norite įjungti maitinimą.  
Spauskite [PWR-VOL] dar kartą jei norite išjungti maitinimą.

## 6.4. Garsumo didinimas/mažinimas

Sukite [VOLUME] (garsumas) pagal laikrodžio rodyklę jei norite padidinti garsumą.  
Sukite [VOLUME] prieš laikrodžio rodyklę jei norite sumažinti garsumą.

## 6.5. USB režimo pasirinkimas

Spauskite [DISC] (diskas) ant pagrindinio prietaiso jei norite pasirinkti USB režimą.  
Kiekvieną kartą nuspaudus [DISC], režimas persijungia taip:  
Vidinis CD → išorinis CDCH (= USB) → vidinis CD.

 **Pastaba:** Jei USB laikmenos prietaisas bus jungiamas per išorinio CD keitiklio integravimo prietaisą, radijas rodys išorinio CD keitiklio režimą.

## 6.6. Ekvalaizerio nustatymas USB režime

Boso/aukštų dažnių/feiderio/balanso (Bass/Treble/Fader/Balance) nustatymas gali būti papildomai reguliuojamas USB režime. Kai persijungiate iš USB į radio arba CD režimą, audio nustatymai bus pakeisti pagal konkretaus režimo nustatymus. Audio nustatymai kiekvienam režimui bus išsaugoti pagrindinio bloko atmintyje ir bus automatiškai įjungti pasirinkus atitinkamą režimą.

### **Radijo rodymas jautriajame ekrane**

Spauskite [AUDIO CONTROL] tam, kad pasirinktumėte Audio valdymo (Audio Control) ekraną.

#### **Radijas**

Spauskite [Tune] (ieškos) mygtuką, kad pasirinktumėte norimą punktą. Kiekvieną kartą nuspaudus ieškos mygtuką, pasirenkami punktai keičiasi taip:  
BAS (bosas) → TRE (aukštų dažnai) → FAD (feideris) → BAL (balansas)

Nuspaudus ieškos mygtuka Dar kartą (Tune Dial), išjungiamas audio valdymas. Sukant [Tune] mygtuką į kairę/dešinę, pasirinkimą galima reguliuoti.

 **Pastaba:** USB laikmenos ekvalaizerio nustatymai gali taip pat turėti įtakos įrangos garsui. Jei norite atlirkli iPod grotuvo ekvalaizerio nustatymus, žiūrėkite grotuvo instrukciją.

## 6.7. USB laikmenų tvarkymas

USB ir iPod integravimo komplektas gali groti muzikos pavadinimus USB laikmenos prietaise, kada Failai rūšiuojami pagal Aplankus (Folders) ir Failus (Files).

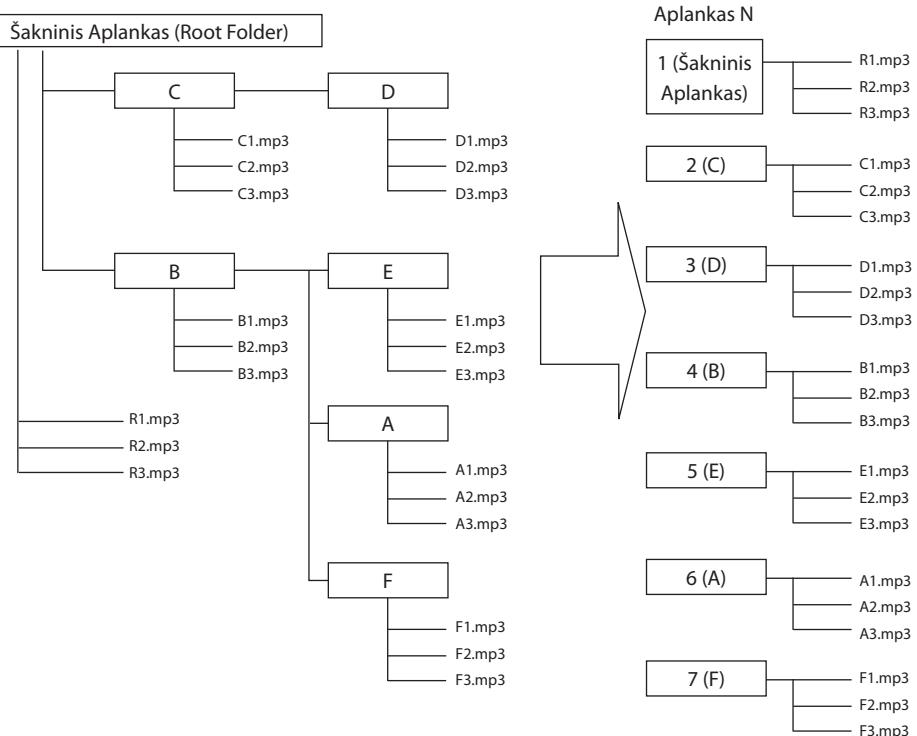
Pajungus USB laikmenos prietaisą, visi Aplankai Prietaise (Device) yra nuskaitomi ir laikmenos sunumeruojamos pagal seką, kuria Aplankai buvo išsaugoti USB laikmenos prietaise. MP3 ir WMA formato Failai nėra atskiriami ir jie sunumeruojami kartu iš eilės.

**Pastaba:** Aplankų turinys ir Failai bus grojami pagal seką, kuria jie buvo išsaugoti į USB laikmenos prietaisą. Gali būti taip, kad Aplankai ir Failai bus grojami ne abécélés tvarka ir neatitiks tos tvarkos ir išdėstymo, kokia buvo kompiuteryje.

**Pastaba:** Rekomenduojame atitinkamai surūšiuosis Aplankus (Folders) ir Failus (Files) kompiuteryje prieš pajungiant šį prietaisą.

**Pastaba:** Primygtinai rekomenduojame pasidaryti Failų ir Duomenų (Files/Data) kopijas. Toyota Motor Europe NV/SA neatsako už prarastus ar sugadintus duomenis.

Aplankai bus sugrupuojami pagal tokią tvarką:



- Pastaba:** Aplanko (Folder) pavadinimas ir Failo (File) pavadinimas bus rodomi radio displejuje. Rekomenduojame išdėstyti aplankus pagal atlikėją ar albumą, o failų pavadinimus pagal dainos/pavadinimo pavadinimą.

## 6.8. Aplanko pasirinktis

### Tiesioginė Aplanko pasirinktis

- Pastaba:** Tiesioginio Aplanko pasirinkimo (Direct Folder Selection) mygtukai komplektuojami su radiju, kuris turi jautrujį ekraną.

Spauskite [CHANGE DISCS] (keisti diskus), tada spauskite vieną iš klavišų nuo [1] iki [6].



(Rodmenų išdėstymas arba funkcijos gali skirtis priklausomai nuo pagrindinio bloko modelio. Išsamesnės informacijos rasite transporto priemonės instrukcijoje)

### Diskas aukštyn/žemyn Aplanko pasirinktis

Spauskite [DISC ^] jei norite persijungti į sekantį Aplanką.

- Pastaba:** Kai pereisite prie paskutinio Aplanko, dar kartą spaudus mygtuką, pereisite prie pirmojo Aplanko.

Spauskite [DISC v] jei norite persijungti į ankstesnį Aplanką (Folder).

 **Pastaba:** Kai pereisite prie pirmutinio Aplanko, dar kartą paspaudus mygtuką, pereisite prie paskutinio Aplanko.

 **Pastaba:** AVN tipo pagrindiniams blokams ši funkcija įjungiamā tik ant vairo esančiai mygtukai. Žr. skyrelį 8.4

## 6.9. Failo pasirinkimas

Spustelėkite [TRACK ^] (takelis ^) mygtuką jei norite perjungti sekantį Failą (File).

 **Pastaba:** Kai pereisite į paskutinį takelį, tada praleisite sekantį Aplanko (Folder) pirmą takelį, išskyrus atvejus, kada įjungtas Atsitiktinio parinkimo (Random) ir/arba Kartojimo (Repeat) režimas. (Atkreipiame dėmesį į tai, kad veikimas iš iPod grotuvo skiriasi).

Spustelėkite [TRACK v] tam, kad peršoktumėte į esamo pavadinimo pradžią; spauskite dar kartą, kad peršoktumėte į ankstesnį pavadinimą.

 **Pastaba:** Paspaudus šį mygtuką dar kartą perėjus prie pirmojo pavadinimo Aplanke, praleisite paskutinio takelio ankstesniame Aplanke pradžią, išskyrus atvejus, kada įjungtas atsitiktinio parinkimo ir/arba kartojimo režimas (Atkreipiame dėmesį į tai, kad veikimas iš iPod grotuvo skiriasi).

 **Pastaba:** Failų skaičius Aplanke neribojamas.

 **Pastaba:** Failai Aplanke numeruojami nuo 1 iki 99 dėl displejaus aprivojimų. Jei takelio (Track) numeris viršija 99, rodoma vėl nuo 1.

## 6.10. Paieška Faile

Spauskite [TRACK v] jei norite atsukti atgal esamame Faile (File).

Kai bus pasiekta Failo pradžia, Failas pradės groti nuo pradžios.

Spauskite [TRACK ^] jei norite prasukti į priekį esamame Faile (File).

Kai pasiekiamama Failo pabaiga, pradedamas groti sekantis muzikinis Failas.

## 6.11. Failo kartojimas

Spustelėkite [RPT] tam, kad įjungtumėte kartojimo funkciją. Pasirinktas Failas bus nuolatos kartojuamas. (RPT) užrašas bus rodomas displejuje.

Jei norite išjungti šią funkciją, dar kartą spauskite [RPT] ir pasirinkite kitą muzikinį Failą paspausdami [TRACK ^] arba [TRACK v].

## 6.12. Aplanko kartojimas

Spauskite [RPT] tam, kad įjungtumėte Aplanko kartojimo funkciją (Folder repeat function). Pasirinktas Aplankas bus nuolatos kartojamas. (D\_RPT) užrašas bus rodomas displejuje.

Jei norite išjungti šią funkciją, dar kartą spauskite [RPT] ir pasirinkite kitą muzikinį Failą paspausdami [DISC ^] arba [DISC v].

## 6.13. Grojimas pagal atsitiktinę pasirinktį

### **Grojimas atsitiktinė pasirinktimi (Random Play) iš Aplanko**

Spustelėkite [RAND] tam, kad įjungtumėte visų muzikos Failų (Files) pasirinktame Aplanke (Folders) atsitiktinės pasirinkties grojimą.

Jei norite išjungti atsitiktinės pasirinkties funkciją, trumpam spauskite [RAND] dar kartą.

Jei paspausite [TRACK ^] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas sekantis atsitiktinės pasirinkties Failas. Jei paspausite [TRACK v] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas ankstesnis atsitiktinės pasirinkties Failas.

 **Pastaba:** Jei Aplanko kartojimo funkcija neįjungta atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, tada sekantis Aplankas bus grojamas atsitiktine tvarka, kol bus sugroti visi Failai Aplanke.

### **Atsitiktinės atrankos visos USB atmintinės grojimas**

Spauskite [RAND] mygtuką, kad įjungtumėte visos muzikos, išsaugotos USB laikmenos prietaise, grojimą atsitiktiniu pasirinkimu.

Jei norite išjungti atsitiktinės pasirinkties funkciją, trumpam spauskite [RAND] dar kartą.

Jei paspausite [TRACK ^] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas sekantis atsitiktinės pasirinkties Failas. Jei paspausite [TRACK v] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas ankstesnis atsitikrinės pasirinkties Failas.

Spaudžiant [DISC^]/[DISC v] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, ši funkcija bus išjungta.

## 6.14. Skenavimas

### **Failų Aplanke skenavimas (Scan Files)**

Spustelėkite [SCAN] tam, kad įjungtumėte visų Failų pasirinktame Aplanke skenavimą. Visi muzikos Failai bus grojami po 10 sekundžių. Kai bus nuskenuoti visi Failai Aplanke, skenavimo funkcija išsijungs ir bus pradėtas groti pirmas nuskenuotas Failas.

Jei norite išjungti skenavimo funkciją, trumpam spauskite [SCAN] dar kartą. Bus grojamas paskutiniu metu nuskenuotas Failas.

## **Aplankų skenavimas (Scan Folders)**

Spauskite [SCAN] jei norite išjungti visų Aplankų skenavimą. Pirmasis muzikinis Failas (File) kiekviename Aplanke (Folder) bus grojamas po 10 sekundžių.

Kai bus nuskenuoti visi Aplankai, skenavimo funkcija išsijungs ir bus pradėtas groti pirmas nuskenuotas Failas.

Jei norite išjungti Aplanko skenavimo funkciją (Folder scan function), spauskite [SCAN] dar kartą; bus grojamas paskutiniu metu nuskenuotas Aplankas.

 **Pastaba:** Skenavimo funkcija iPod grotuvams neveikia.

## **6.15. Displėjaus duomenys**

Spausdami [DISP]/[TEXT] galite perjunginėti puslapius su įvairia informacija, kurie rodomi atitinkama tvarka priklausomai nuo displejaus tipo.

### **Displėjai, kurie nepalaiko CD teksto:**

Aplanko numeris ir Failo numeris → Grojimo laikas (elapsed Playtime) → Aplanko numeris ir Failo numeris (Folder number & File number).

### **Displėjai, kurie palaiko CD tekstą:**

Aplanko numeris ir Failo numeris → Grojimo laikas → Aplanko pavadinimas (Folder name) → Failo pavadinimas (File name) → Aplanko numeris ir Failo numeris.

Ilgam paspaudus [DISP]/[[TEXT]], galite perjunginėti papildomą informaciją tame pačiame puslapyje. Pasigirsta pyptelėjimas. Praėjus 5 sekundėms po mygtuko palietimo, displejus grįžta į savo pradinę padėtį.

### **Displėjai su jautriuoju ekranu**

Spausdami [TEXT] (tekstas) galite perjungti puslapiuose esančią informaciją.

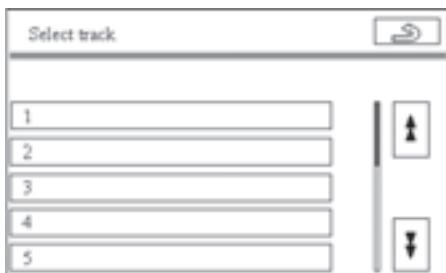
Spausdami [CHANGE DISCS] (kisti diskus) galite įjungti puslapį su tiesioginiais Aplankų (Folders) pasirinkimo klavišais.



(Rodmeny išdėstymas arba funkcijos gali skirtis priklausomai nuo pagrindinio bloko modelio. Išsamesnės informacijos rasite transporto priemonės instrukcijoje)

Spausdami [SELECT] (pasirinkti) šalia Takelio pavadinimo (Track name), galite persijungti į puslapį su tiesioginiais pasirinkimo klavišais Failams. Naudokite kairės pusės perjungimo aukštyn ir žemyn mygtukus jei norite ieškoti sąraše.

Rodomus muzikinius Failus (Files) galima pasirinkti tiesiogiai paspaudus nurodytą displejaus vietą.



(Rodmeny išdėstymas arba funkcijos gali skirtis priklausomai nuo pagrindinio bloko modelio. Išsamesnės informacijos rasite transporto priemonės instrukcijoje)

## **Displėjaus galimybių apribojimai**

Dėl displėjaus galimybių apribojimų, Aplankai (Folders) suskirstyti į puslapius ir sunumeruoti pagal modulį 6 nuo 1 iki 6. Didžesni skaičiai, pavyzdžiui, 7, pagrindinėje įrangoje negali būti rodomi, tad sekantis skaičius vėl bus rodomas diapazone nuo 1 iki 6. Tačiau Aplanko pavadinimas rodys esamą Aplanką.

Analogiškai, Failai (Files) numeruojami pagal 99 modulį. Tai reiškia, kad pirmieji 99 Failai numeruojami nuo 1 iki 99, o Failas 100 rodomas kaip 1 vėl.

# 7. iPod grotuvo naudojimosi instrukcijos

## 7.1. Radijo paveikslėlis

Radiją primenantis diagramma, kuri nurodo į mygtuko funkcijas aprašytas transporto priemonės eksploatavimo instrukcijos skyrelyje apie garso įrangą.

## 7.2. Pajungimas

### iPod grotuvo pajungimas

Prijunkite iPod grotuvą specialiu USB konversijos kabeliu prie USB jungties USB/AUX kištuke, esančiamė centrinėje konsolėje arba prietaisų skydelyje.



Kai degimas įjungiamas į ACC arba ON padėtį, iPod grotuvas įsijungia automatiškai. iPod grotuve atsiras ženklas. Jis reiškia, kad iPod grotuvas parengtas naudojimui.

Kol iPod prijungtas prie šio bloko, pats iPod negali būti įjungtas ar išjungtas; iPod grotuvo baterija įkraunama automatiškai.

Jei iPod grotuvas bus jungiamas grojimo metu, daina bus sustabdyta.

Kai degimas išjungiamas, iPod neišsijungia. Žiūrėkite prietaiso instrukciją dėl informacijos apie tai, kaip įjungti "snaudimo režimą" po nesinaudojimo. Kai degimas išjungtas, iPod grotuvas nebus kraunamas.

USB ir iPod integravimo komplektas atitinka USB standartą "USB 2.0 FS (12 MBPS)" ir palaiko šiuos iPod modelius: iPod Nano (įranga, kurios versija 1.021.01 arba aukštesnė), iPod Nano G2 (įranga, kurios versija 1.02 arba aukštesnė), iPod Generation 5 (įranga, kurios versija 1.021.01 arba aukštesnė). Įranga, kurios versija 1.00 arba senesnė, nėra suderinama.

**Pastaba:** Išsamesnės informacijos apie iPod grotuvą rasite Apple tinklalapyje.

### iPod grotuvo atjungimas

iPod grotuvą nuo šios įrangos galite atjungti bet kuriuo metu.

## 7.3. Maitinimo įjungimas/išjungimas

Spauskite [PWR-VOL] (maitinimas-garsumas) mygtuką jei norite įjungti maitinimą.  
Spauskite [PWR-VOL] dar kartą jei norite išjungti maitinimą.

## 7.4. Garsumo didinimas/mažinimas

Sukite [VOLUME] (garsumas) pagal laikrodžio rodyklę jei norite padidinti garsumą.  
Sukite [VOLUME] prieš laikrodžio rodyklę jei norite sumažinti garsumą.

## 7.5. iPod režimo pasirinkimas

Spauskite [DISC] (diskas) ant pagrindinio prietaiso jei norite pasirinkti iPod režimą. Kiekvieną kartą nuspaudus [DISC], režimas persijungia taip:  
Vidinis CD → išorinis CDCH (= iPod) → vidinis CD.

 **Pastaba:** Jei iPod (Device) grotuvas bus jungiamas per išorinio CD keitiklio integravimo prietaisą, radijas rodys išorinio CD keitiklio režimą.

## 7.6. Ekvalaizerio nustatymas iPod režime

Boso/Aukštų dažnių/Feiderio/Balanso (Bass/Treble/Fader/Balance) nustatymas gali būti papildomai reguliuojamas iPod režime. Kai persijungiate iš iPod į radijo arba CD režimą, audio nustatymai bus pakeisti pagal konkretaus režimo nustatymus.

Audio nustatymai kiekvienam režimui bus išsaugoti pagrindinio bloko atmintyje ir bus automatiškai įjungti pasirinkus atitinkamą režimą.

### **Radio rodymas jautriajame ekrane**

Spauskite [AUDIO CONTROL] tam, kad pasirinktumėte Audio valdymo (Audio Control) ekraną.

### **Radijas**

Spauskite [Tune] (ieškos) mygtuką, kad pasirinktumėte norimą punktą. Kiekvieną kartą nuspaudus ieškos mygtuką, pasirenkami punktai keičiasi taip: BAS (bosas) → TRE (aukštū dažniai) → FAD (feideris) → BAL (balansas).

Nuspaudus ieškos mygtuką Dar kartą (Tune Dial), išjungiamas audio valdymas.  
Sukant [Tune] (ieškos) mygtuką į kairę/dešinę, pasirinkimą galima reguliuoti.

 **Pastaba:** Ekvalaizerio nustatymai turi įtakos iPod grotuvo garsui. Jei norite atligliti iPod grotuvo ekvalaizerio nustatymus, žiūrėkite iPod grotuvo instrukciją.

## 7.7. iPod turinio grupavimas

iPod adapteris gali groti muzikos Pavadinimus (Titles), kurie išsaugoti iPod grotuve ir yra suskirstyti į Gžgrojaraščius (Playlists) ar albumus. USB ir iPod integravimo komplektas nepalaiko funkcijų pagal pasirinktą atlikėją ar žanrą.

### Grojaraščių ar albumų rūšiavimo pasirinktis

Pirminis iPod turinio grupavimo nustatymas - pagal grojaraščius (Playlists).

Jei norite įjungti grupavimą pagal albumus, spauskite ir laikykite [RPT] mygtuką, kol displejuje atsiras (D\_RPT) užrašas.

Spuskite [RPT] mygtuką dar kartą jei norite grįžti į grupavimą pagal grojaraščius.

 **Pastaba:** Albumai (Albums) bus rūšiuojami ta pačia tvarka, kaip ir iPod grotuve.

## 7.8. Grojaraščio sandara

iPod adapteris gali groti muzikos pavadinimus, kurie išsaugoti iPod grotuve ir yra suskirstyti į grojaraščius. Rekomenduojame grupuoti iPod turinį grojaraščiuose naudojant iTunes.

Grojaraščiai bus proporcingo dydžio ir bus sudaryti tokia pat tvarka, kaip ir iPod grotuve ar pagrindinėje įrangoje, išskyrus pirmą Failą.

Grojaraštyje gali būti įvairaus turinio:

Kai pajungiamas iPod grotuvas, 1 grojaraštyje bus paskutini pasirinktas grojaraštis prieš pajungiant prie pagrindinės įrangos.

Pakeitus pirmajį grojaraštį disku aukštyn, įranga vėl rodys grojaraštį numeris 1 ir pirmasis grojaraštis apims visus muzikos pavadinimus iPod grotuve.

Po antrojo disko pakeitimo aukštyn, įranga persijungs į grojaraštį 2.

 **Pastaba:** Kai grojaraštis tuščias, muzikos turinys iš ankstesnio grojaraščio bus perkeltas į tuščią grojaraštį.

 **Pastaba:** Persijungiant į tuščią grojaraštį, esama grojama daina bus ir toliau grojama.

 **Pastaba:** Grojaraščių skaičius yra neribotas.

## 7.9. Grojaraštis/Albumo pasirinktis

### Tiesioginis grojaraštis/Albumo pasirinktis

**Pastaba:** Tiesioginio grojaraščio/Albumo pasirinkimo (Direct Playlist/Album selection) mygtukai komplektuoja su radiju, kuris turi jautriųjį ekraną.

Spauskite [CHANGE DISCS] (keisti diskus), tada spauskite vieną iš klavišų nuo [1] iki [6].



(Rodmenų išdėstybos arba funkcijos gali skirtis priklausomai nuo pagrindinio bloko modelio. Išsamesnės informacijos rasite transporto priemonės instrukcijoje)

#### Diskas aukštyn/žemyn Grojaraščio/Albumo pasirinkimas.

Pirmausia sugrupuokite Grojaraštį (Playlist) arba Albumą (Album).

Spauskite [DISC ^] jei norite persijungti į sekantį grojaraštį/albumą.

**Pastaba:** Kai pereisite prie paskutinio Aplanko, dar kartą paspaudus mygtuką, pereisite prie pirmojo grojaraščio/albumo.

Spauskite [DISC v] jei norite persijungti į ankstesnį grojaraštį/albumą.

**Pastaba:** Kai pereisite prie paskutinio grojaraščio/albumo, dar kartą paspaudus mygtuką, pereisite prie paskutinio grojaraščio/albumo.

**Pastaba:** AVN tipo pagrindiniams blokams ši funkcija įjungiamā tik ant vairo esančiais mygtukais.  
Žr. skyrelį 8.4

## 7.10. Pavadinimo pasirinkimas

Spustelėkite [TRACK ^] (takelis ^) mygtuką jei norite perjungti sekantį muzikos Pavadinimą (Title).

 **Pastaba:** Kai pereisite prie paskutinio takelio, Jūs praleisite pirmajį takelį tame pačiame Grojaraštyje/Albume (Playlist/Album) paspausdami mygtuką dar kartą.

 **Pastaba:** Jeinorite nueiti į pirmajį takelį sekančiam grojaraštyje, spauskite [DISC ^].

Spustelėkite [TRACK v] tam, kad peršoktumėte į esamo pavadinimo pradžią (Current Title); spauskite dar kartą, kad peršoktumėte į ankstesnį pavadinimą.

 **Pastaba:** Kai šis mygtukas nuspaudžiamas dar kartą pasiekus pirmajį pavadinimą grojaraštyje/albume, Jūs praleisite to paties albumo/grojaraščio (Playlist/Album) paskutinį takelį.

 **Pastaba:** Jei norite pereiti į ankstesnį grojaraštį, spauskite [DISC v].

 **Pastaba:** Pavadinimų skaičius grojaraštyje neribojamas.

 **Pastaba:** Muzikiniai pavadinimai grojaraštyje numeruojami nuo 1 iki 99 dėl displėjaus aprivojimų. Jei takelio numeris viršija 99, rodoma vėl nuo 1.

## 7.11. Ieškojimas pavadinime

Spauskite [TRACK v] jei norite atsukti atgal esamą pavadinimą.

Kai bus pasiektas pavadinimo pradžia, pavadinimas pradės groti nuo pradžios.

Spauskite [TRACK ^] jei norite prasukti į priekį esamame pavadinime.

Kai pasiekiamas pavadinimo pabaiga, pradedamas groti sekantis pavadinimas.

## 7.12. Pavadinimo kartojimas

Spustelėkite [RPT] tam, kad įjungtumėte kartojimo funkciją. Pasirinktas pavadinimas bus nuolatos kartoamas. (RPT) užrašas bus rodomas displėjuje.

Jei norite išjungti kartojimo funkciją, dar kartą spauskite [RPT] ir pasirinkite kitą muzikinį pavadinimą paspausdami [TRACK ^] arba [TRACK v].

## 7.13. Grojimas pagal atsitiktinę pasirinktį

### Grojimas atsitiktine pasirinktimi (Random Play) iš Grojaraščio (Playlist)

Spustelėkite [RAND] tam, kad įjungtumėte visų muzikos Pavadinimų (Title) pasirinktame grojaraštyje atsitiktinės pasirinkties grojimą.

Jei norite išjungti atsitiktinės pasirinkties funkciją, trumpam spauskite [RAND] dar kartą.

Jei paspausite [TRACK ^] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas sekantis atsitiktinės pasirinkties pavadinimas. Jei paspausite [TRACK v] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas ankstesnis atsitiktinės pasirinkties pavadinimas.

 **Pastaba:** Jei buvo įjungta atsitiktinės pasirinkties funkcija prieš pajungiant iPod grotuvą, po pajungimo bus grojama atsitiktinės pasirinkties būdu. Taip pat įjungiamas atsitiktinė pasirinktis bus palaikoma po atjungimo.

### Atsitiktinės pasirinkties grojimas albume (Album)

Pirmausia pasirinkite albumo grupavimą įjungdami (D\_RPT), tada spustelėkite [RAND] tam, kad įjungtumėte atsitiktinį muzikos pavadinimų grojimą pasirinktame albume.

### Atsitiktinis viso iPod turinio grojimas

Spauskite [RAND] mygtuką, kad įjungtumėte visos muzikos pavadinimų, išsaugotų iPod laikmenos prietaise, grojimą atsitiktiniu pasirinkimu (atsitiktinis 1 grojaraščio grojimas).

Jei norite išjungti atsitiktinės pasirinkties funkciją, trumpam spauskite [RAND] dar kartą.

Jei paspausite [TRACK ^] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas sekantis atsitiktinės pasirinkties pavadinimas.

Jei paspausite [TRACK v] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, bus grojamas ankstesnis atsitiktinės pasirinkties pavadinimas.

Spaudžiant [DISC^]/[DISC v] atsitiktinės pasirinkties grojimo metu, ši funkcija bus išjungta.

 **Pastaba:** Jei diskų atsitiktinės parinkties funkcija įjungiamas iš radijo, ši funkcija tebebus ir tada, kai bus atjungtas iPod.

## 7.14. Displėjaus duomenys

Spausdami [DISP]/[TEXT] galite perjunginėti puslapius su įvairia informacija, kurie rodomi atitinkama tvarjka prilausomai nuo displejaus tipo.

### Displėjai, kurie nepalaiko CD teksto:

Grojaraščio numeris/albumo ir pavadinimo numeris → Grojimo laikas (elapsed Playtime) → Grojaraščio numeris/albumo ir pavadinimo numeris.

### Displėjai, kurie palaiko CD tekstą:

Grojaraščio/albumo numeris ir pavadinimo numeris → grojimo laikas → Grojaraščio/albumo pavadinimas → Pavadinimo pavadinimas → Grojaraščio/albumo numeris ir pavadinimo numeris.

Įlgam spausdus [DISP]/[[TEXT]], galite perjunginėti papildomą informaciją tame pačiame puslapyje.  
Pasigirsta pyptelėjimas. Praėjus 5 sekundėms po mygtuko palietimo, displejus gržta į savo pradinę padėtį.

### **Displėjai su jautriuoju ekranu**

Spausdami [TEXT] (tekstas) galite perjungti puslapiuose esančią informaciją.

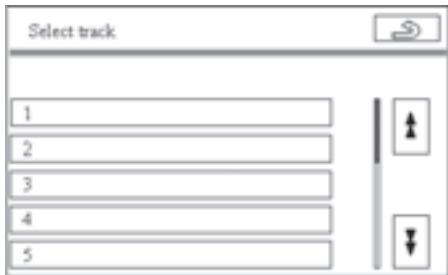
Spausdami [CHANGE DISCS] (kisti diskus) galite įjungti puslapį su tiesioginiais Grojaraščių/Albumų (Playlists/Albums) pasirinkimo klavišais.



(Rodmenų išdėstybos arba funkcijos gali skirtis  
prieklausomai nuo pagrindinio bloko modelio. Išsamesnės  
informacijos rasite transporto priemonės instrukcijoje)

Spausdami [SELECT] (pasirinkti) šalia Takelio pavadinimo (Track name), galite persijungti į puslapį su tiesioginiais Pavadinimų (Titles) pasirinkimo klavišais. Naudokite kairės pusės perjungimo aukštyn ir žemyn mygtukus jei norite ieškoti sąraše.

Rodomus muzikinius pavadinimus galima pasirinkti tiesiogiai paspaudus nurodytą displejaus vietą.



(Rodmenų išdėstybos arba funkcijos gali skirtis priklausomai nuo pagrindinio bloko modelio. Išsamesnės informacijos rasite transporto priemonės instrukcijoje)

#### **Displėjaus galimybių apribojimai**

Dėl displejaus galimybių apribojimų, Grojaraščiai/Albumai (Playlists/Albums) suskirstyti į puslapius ir sunumeruoti pagal modulį 6 nuo 1 iki 6. Didesni skaičiai, pavyzdžiui, 7, pagrindinėje įrangoje negali būti rodomi, tad sekantis skaičius vėl bus rodomas diapazone nuo 1 iki 6. Tačiau grojaraščio/albumo pavadinimas rodys esamą grojaraštį/albumą.

## **7.15. Skenavimas**

Nepaisant to, kad gali atsirasti [SCN] mygtukai, ši funkcija iPod grotuvui neveikia.

## 8. Valdymo įtaisai ant vairo

### 8.1. Režimo pasirinkimas

Kiekvieną kartą spausdus [MODE] mygtuką, audio blokas persijungia į FM-AM-CD režimus taip:  
FM1 → FM2 → FM3 → CD/DVD → USB/iPOD → Bluetooth → AUX → AM → DAB → FM1

### 8.2. Garsumas

Spauskite arba sukite [VOL +] jei norite padidinti garsumą.

Spauskite arba sukite [VOL -] jei norite sumažinti garsumą.

### 8.3. Failo/Pavadinimo perjungimas

Spauskite [ ^] jei norite persijungti į sekantį Failą/Pavadinimą (File>Title).

Spustelėkite [v] tam, kad peršoktumėte į esamo Failo/pavadinimo pradžią; spauskite dar kartą, kad peršoktumėte į ankstesnį Failą/pavadinimą.

### 8.4. Aplanko/Grojaraščio/Albumo perjungimas

Spauskite [ ^] jei norite persijungti į sekantį Aplanką/Grojaraštį/Albumą (Folder/Playlist/Album).

Spauskite [ v] jei norite persijungti į ankstesnį Aplanką/grojaraštį/albumą.

 **Pastaba:** iPod atveju, pirmiausia pagrindinėje įrangoje reikia atligli grojaraščio arba albumo sugrupavimą.

## 9. Gedimų diagnostika

Jei manote, kad įranga sugedo, pirmiausia patirkinkite žemiau aprašytus dalykus.

Problema	Galimas sprendimas/paaškinimas
Nerodomi pavadinimai.	Spauskite "TEXT". Atstovybėje pasiteiraukite ar Jūsų radio blokas palaiko CD tekstą iš išorinio CD keitiklio.
"SCAN" mygtukas nereaguoja į paspaudimą.	"SCAN" (skenavimo) funkcija veikia tik USB laikmenų prietaisams, ji neveikia iPod grotuvams nepaisant to, kad rodomas SCN mygtukas.
Kai kurių dainų nepavyksta rasti.	Jei naudojamas USB laikmenos prietasas, reikia laikytis instrukcijų, kurios aprašytoje skyrellyje apie aplanko grupavimą. Kai kurie MP3 prietaisai gali išsaugoti dainas specifiniuose formatuose arba jų gali nepalaikyti laikmenos prietaisais. Pasikonsultuokite su gamintoju. Šis integravimo komplektas palaiko tik MP3 ir WMA failus. Jei naudojamas iPod grotuvas, rekomenduojame turinį sugrupuoti į grojaraščius su iTunes. Visos dainos yra viename grojaraštyje.
USB laikmenos prietaisais/ iPod grotuvas veikia netinkamai.	Atjunkite laidą iš USB/AUX kištuko. Kai bus rodomas USB laikmenos prietaiso/iPod grotuvo pagrindinis meniu, pajunkite laidą vėl. (žr. skyrelį apie nustatymų anuliaciją). Patirkinkite specifikacijas dėl atitinkties
USB laikmenos prietaisais/ iPod grotuvas veikia netinkamai po pakartotinio pajungimo.	USB laikmenos prietaisais/iPod grotuvas nenustatė atjungimo. Anuliuokite USB laikmenos prietaisą/iPod grotuvą (žr. instrukciją). Dėl kortelių skaitytuvų techninės įrangos ir įvairių specifikacijų, mes negalime garantuoti suderinamumo su visais prietaisais. Ta pati savybė taikytina kitiems elektroniniams prietaisams, kurie naudoja išorines atmintis. Patirkinkite specifikacijas dėl atitinkties

iPod grotuvo atveju, įsitikinkite, kad naudojate naujausią iTunes versiją, o i iPod yra įrašyta naujausia techninės įrangos versija iš Apple puslapio.

Jei nurodyti patarimai nepadeda išspręsti problemas, rekomenduojame nugabenti automobilį į artimiausią atstovybę.

Dėl bet kokių klausimų, susijusių su pačiu USB laikmenos prietaisu ar iPod grotuvu, rekomenduojame pasinagrinėti instrukcijas gamintojo tinklalapyje.

## 10. Nustatymas iš naujo

Tam tikromis sąlygomis programinė įranga gali užstrigtį ir Jūsų USB laikmenos prietaisas arba iPod grotuvas gali dėl to užsirakinti. Yra keli būdai norint nustatyti šią įrangą bei Kitus prietaisus (Media Devices) iš naujo nepakenkiant turiniui ir nustatymams:  
Ijunkite ir išjunkite radiją.

Jei problema neišsisprendžia:

Atjunkite ir vėl prijunkite USB laikmenos prietaisą/iPod grotuvą prie USB/AUX kištuko. Patikrinkite ar kištukas yra tvarkingas.

Jei problemos tai nepadeda išspręsti, atjunkite USB laikmenos prietaisą//iPod ir:

Pasukite degimo klavišą į išjungimo padėtį ir vėl ijjunkite degimą. Iš naujo pajunkite iPod.

Jei problema neišsisprendžia, atjunkite USB laikmenos prievedą/iPod, pasukite degimą į išjungimo padėtį ir iš naujo nustatykite savo USB laikmenos prietaisą/iPod. (Žr. prietaiso instrukciją).

# 11. Specifikacijos

## USB ir iPod integravimo komplekto ECU:

Maitinimas:	DC 13,2 V (10,5 V - 16 V)
Maks. srovės sąnaudos:	< 1 A
Maks. budėjimo srovė:	< 1 mA
ECU matmenys:	125,5 mm (p) x 37,5 mm (a) x 117,5 mm (g)
ECU svoris:	0,36 kg
Maks. audio išvestis:	2 VRMS
Maks. audio išvesties varža:	220 omų

## 11.1. USB

USB spec.: USB 2.0 FS (12 MBPS), "Mass Storage class" (BOT metodas)

(\*jei kiltų abejonių, susisiekite su atstovybės specialistais arba su prietaiso gamintoju tam, kad patikrintumėte atitinktį pagal USB klasę)

Maks. srovės padavimas: 500 mA (\*daugelio išorinių kietujų diskų sąnaudos yra virš šios reikšmės)

Failo ir Aplanko (File and Folder) skaičius:

- Viso aplankų skaičius prietaise: MAKS. 999
- Viso failų skaičius prietaise: MAKS. 65 025
- Viso failų skaičius aplanke: MAKS. 255
- Aplankų lygiai: 8 lygiai

MP3

- MPEG1 AUDIO LAYER II, III (palaikoma VBR)  
Sparta bitais: 32 - 320 kbps imties dažnis: 44,1/48/32 kHz
- MPEG2 AUDIO LAYER II, III (palaikoma VBR)  
Sparta bitais: 32 - 160 kbps imties dažnis: 22,05/24/16 kHz
- MPEG 2.5 (palaikoma VBR)  
Sparta bitais: 32 - 160 kbps imties dažnis: 11,025/12/8 kHz

WMA

- Ver9 (standartas, VBR) HIGH PROFILE  
Sparta bitais: 32 - 320 kbps, imties dažn.: 44,1 k/48 k/32 kHz
- Prietaiso įkrovimas palaikomas iki maks. srovės padavimo

## 11.2.iPod/iPhone

Palaikomas iPod/iPhone:

- Nano (iš mikroprograminės versijos 1.021.01)
- Nano G2 (iš mikroprograminės versijos 1.02)
- Generation 5 (iš mikroprograminės versijos 1.021.01)
- iPhone (iš mikroprograminės versijos 1.021.01)

Įranga, kurios versija 1.00 arba senesnė, nėra suderinama.

Takelio ir sąrašo skaičius

- Viso sąrašų prietaise: MAKS. 9 999
- Viso takelių skaičius prietaise: MAKS. 65 535
- Viso takelių skaičius sąraše: MAKS. 65 535

Palaikoma PODCAST ir PODBOOKS

Palaikomi Grojaraščiai (Playlist), Albumai (Album), Dainos (Songs) (atlikėjai ir žanrai nepalaikomi)

Prietaiso krovimas palaikomas

**Pardavėjas: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**

**Aptarnavimas po pardavimo: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**

**Gamintojas: Panasonic Automotive Systems Europe GmbH.**



# Sisukord

<b>1. Sissejuhatus .....</b>	<b>109</b>
<b>2. Ohutusjuhised.....</b>	<b>110</b>
2.1. Ohutussümbolid.....	110
2.2. Ettevaatust!.....	111
<b>3. Vabastus vastutusest .....</b>	<b>113</b>
<b>4. Tähtis informatsioon .....</b>	<b>114</b>
<b>5. Lühilevaade seadme funktsionidest .....</b>	<b>115</b>
<b>6. Juhised USB andmekandja kasutamiseks .....</b>	<b>116</b>
6.1. Raadio pilt .....	116
6.2. Ühendamine.....	116
6.3. Seadme sisse ja välja lülitamine .....	117
6.4. Helitugevuse tööstmine ja langetamine.....	117
6.5. USB andmekandja režiimi valimine .....	117
6.6. Ekvalaiser USB andmekandja režiimis .....	117
6.7. Failide sorteerimine USB andmekandjas .....	118
6.8. Kausta valimine.....	119
6.9. Faili valimine.....	120
6.10. Faili piires kerimine .....	120
6.11. Faili korduv esitus .....	120
6.12. Kausta korduv esitus .....	121
6.13. Juhuslikus järjestuses esitus .....	121
6.14. Skaneeriv esitus .....	121
6.15. Andmete esitamine .....	122
<b>7. Juhised iPod seadme kasutamiseks .....</b>	<b>125</b>
7.1. Raadio pilt .....	125
7.2. Ühendamine.....	125
7.3. Seadme sisse ja välja lülitamine .....	126
7.4. Helitugevuse tööstmine ja langetamine.....	126
7.5. iPod seadme režiimi valimine .....	126
7.6. Ekvalaiser iPod seadme režiimis.....	126
7.7. Failide sorteerimine iPod seadmes.....	127
7.8. Esitusnimekirjade mõiste .....	127
7.9. Esitusnimekirja/Albumi valimine .....	128
7.10. Loo valimine .....	129
7.11. Loo piires kerimine.....	129

7.12. Loo korduv esitus.....	129
7.13. Juhuslikus järjestuses esitus .....	130
7.14. Andmete esitamine .....	130
7.15. Skaneeriv esitus .....	132
<b>8. Juhised roolil asuvate lülitite kasutamiseks .....</b>	<b>133</b>
8.1. Režiimi valimine.....	133
8.2. Helitugevuse tõstmine ja langetamine.....	133
8.3. Faili/loo valimine.....	133
8.4. Kausta/esitusnimekirja/albumi valimine.....	133
<b>9. Tõrkeotsing .....</b>	<b>134</b>
<b>10. Nullimine .....</b>	<b>135</b>
<b>11. Tehnilised andmed .....</b>	<b>136</b>
11.1. USB .....	136
11.2. iPod/iPhone seadmed.....	137

# Soovitus

Palun lugege seda kasutusjuhendit, et süsteemi võimalusi täielikult kasutada.

Me soovitame seda kasutusjuhendit autos hoida. Teil on hädaolukorras lihtsam informatsiooni leida.

Teie kohalik volitatud edasimüüja vastab meelsasti kõigile küsimustele, mis teil võivad tekkida seoses süsteemi või selle tööga, kui te ei suuda leida vajalikku informatsiooni käesolevast kasutusjuhendist või peatükist "Rikete tuvastamine".

Toyota soovitab, et kasutatakse ainult osi ja tarvikuid, mida on katsetatud ja heaks kiidetud Toyota poolt ohutuse, funktsiooni ja sobivuse seisukohalt.

Need kasutusjuhised on mõeldud selle tagamiseks, et saaksite kasutada USB & iPod® käed-vabad süsteemi ohutult ja hõlpsalt.

Käesolevas kasutusjuhendis kirjeldatakse USB & iPod® käed-vabad süsteemi funktsioone.





# 1. Sissejuhatus

Täname Teid, et olete ostnud meie toote.

Lugege käesolev kasutusjuhend hoolikalt läbi, et kasutaksite toodet õigesti. Enne kasutamist lugege kindlasti läbi "Ohutusjuhised" (lk. 110).

Hoidke käesolev kasutusjuhend hilisemaks kasutamiseks alles.

## 2. Ohutusjuhised

- Enne süsteemi kasutamist lugege kindlasti hoolikalt läbi nii selle seadme kui Teie auto audiosüsteemi kõigi muude komponentide kasutusjuhendid. Nendes on ära toodud vajalik informatsioon süsteemi ohutult ja efektiivselt kasutamise kohta. Toyota Motor Europe NV/SA ei vastuta mis tahes probleemide eest, mis võivad tekkida seoses käesolevas kasutusjuhendis toodud juhiste eiramisega.
- Käesolevas juhendis kasutatakse sümboleid, et näidata teile toote ohutut kasutamist ning hoiatada Teid ebaõigete ühenduste ja toimingutega kaasneda võivatest ohtudest. Nende sümbolite tähdused on alljärgnevas lahti seletatud. On väga tähtis, et Te saaksite nende sümbolite tähdustest täielikult aru. See on vajalik käesoleva juhendi ja ka antud süsteemi õigeks kasutamiseks.

### 2.1. Ohutussümbolid



**Hoiatus!** Kui see sümbol ilmub teksti ette, peate te järgima neid soovitusi, et vältida korvamatut kahju oma autole, süsteemile või ühendatud seadmetele või vältida önnetusi, mille tulemuseks on vigastused või surm.



**Ettevaatust:** Kui teksti ette on märgitud see sümbol, siis tuleb olla väga ettevaatlik ja tekstis toodud soovitusti järgida, muidu võivad auto, süsteem või sellega ühendatud seadmed kahjustusi saada, samuti võib tekkida kehavigastustega lõppnev önnetusjuhtum.



**Utiliseerimine:** Kui teksti ette on märgitud see sümbol, siis tähdab see, et on soovitatav järgida seadustes sätestatud reegleid elektriseadmete utiliseerimise kohta.



**Märkus:** Need on lihtsad soovitused, et Teil oleks mugavam süsteemi kasutada ja et süsteem töötaks optimaalselt.

## 2.2. Ettevaatust!



### Järgige selle seadme kasutamisel kindlasti alltoodud hoiatusi!

- Söiduki juhtimise ajal ei tohi süsteemi ekraani vaadata ega süsteemi nuppe kasutada.**

Ekraani vaatamine või süsteemi nuppuide kasutamine tömbab juhi tähelepanu teelt eemale ja võib põhjustada liiklusõnnetuse. Enne ekraani vaatamist või süsteemi nuppuide kasutamist tuleb alati söiduk ohutus kohas peatada ja seisupidur rakendada. See võib probleeme põhjustada.

- Ärge võtke seadet lahti ja ärge muutke seda.**

Seadet ei tohi lahti võtta, muuta ega püüda seda ise remontida. Kui toode vajab remonti, siis pöörduge volitatud edasimüüja poole.

- Ärge kasutage rikkis seadet.**

Kui seade on rikkis (seade ei lülitu sisse, heli ei kostu) või muus ebatavalises seisundis (sisaldb rõörkehasid, on veega kokku puutunud, sellest tuleb suitsu või ebameeldivat lõhna), siis lülitage seade viivitamatult välja ja pöörduge volitatud edasimüüja poole.

- Seadme kaitsme vahetamise osas pöörduge samuti seadme edasimüüja poole.**

Kui kaitse läbi läheb, siis kõrvadage selle põhjus ja laske kvalifitseeritud hooldustehnikul kaitse uue selle seadme jaoks möeldud kaitsmega asendada. Kaitsme valesti asendamise tulemuseks võib olla suitsu tekkimine, tulekahju ja seadmekahjustused.

### Järgige selle seadme kasutamisel kindlasti alltoodud hoiatusi!

- Hoidke helitugevus sobival tasemel.**

Helitugevus peab olema piisavalt madal, et juht suudaks sõidu ajal teed ja liiklust jälgida.

- Ärge kasutage selle seadme adapterit muudes söidukites ega väljaspool autot.**

Vastasel korral võivad tulemuseks olla suitsu tekkimine, tulekahju, elektrilöök, kehavigastused või muud probleemid.

- Ärge kasutage seadet pikka aega järjest, kui auto mootor on väljalülitatud.**

Auto aku saab tühjaks.

- Ärge jätkage adapterit ega USB andmekandjat/iPod seadet otsese päikesevalguse ega ülemäärase kuumuse kätte.**

Seadme sisemise temperatuuri tõus võib kassa tuua suitsu tekkimise, tulekahju või muud seadmekahjustused.

- **Ärge kasutage seadet niisuguses kohas, kus see võib veega, niiskusega või tolmuga kokku puutuda.**  
Kui adapter, USB andmekandja või iPod mängija puutub kokku veega, niiskusega või tolmuga, siis võivad tulemuseks olla suitsu tekkimine, tulekahju või muud seadmekahjustused. Jälgige eriti hoolikalt, et seade auto pesemisel või vihma korral märjaks ei saaks.
- **Paigaldamine:** Enne süsteemi paigaldamist või laiendamist lugege paigaldusjuhised hoolikalt läbi.
- **Selle seadme kasutamisel peab USB andmekandja/iPod mängija kindlalt kinnitatud olema.**  
Ärge laske USB andmekandjal/iPod seadmel põrandale kukkuda, sest see võib piduripedaali või gaasipedaali alla jäada.
- **USB andmekandjate või iPod mängijate kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake nende kasutusjuhendit.**

### 3. Vabastus vastutusesest

- Kui seadme kahjustused on põhjustatud tulekahjust, maavärinast, kolmandate isikute tegevusest või muudest õnnetusjuhtumitest või seadme kasutaja poolsest tahtlikust või kogemata valesti või ebatavalistes tingimustes kasutamisest, siis esitatakse kasutajale remondi eest arve.
- Toyota Motor Europe NV/SA ei vastuta seadme kasutamisest tulenevate mis tahes kaasnevate kahjude eest, nagu näiteks saamatajääenud kasum või salvestatud andmete muutused või kadumaminek.
- Toyota Motor Europe NV/SA ei vastuta USB andmekandjasse või iPod seadmesse salvestatud andmete kadumamineku eest, isegi kui andmete kadumaminek toimub seadme kasutamise ajal.

## 4. Tähtis informatsioon

See seade on mõeldud USB andmekandjatesse ja iPod seadmetesse salvestatud Muusikafailide (music Files) esitamiseks ja esituse juhtimiseks, kasutades original-põhiseadet.

- iPod on firma Apple Inc. kaubamärk, mis on registreeritud USA-s ja muudes riikides.
- Seadme kasutamine võib USB andmekandja ja iPod seadme tarkvara versioonist sõltuvalt erinev olla.
- Seadme kasutamine võib sellega ühendatud põhiseadmest sõltuvalt erinev olla.
- Pöörduge volitatud edasimüüja poole, kui soovite teada saada, millised põhiseadmed selle USB & iPod adapteriga kokku sobivad.

## 5. Lühiülevaade seadme funktsioonidest

<b>Nupp</b>	<b>Tegevus</b>	<b>USB andmekandja</b>	<b>iPod seade</b>
TRACK UP/ DOWN	Lühike vajutus	Eelmine/järgmine Fail (File next/previous)	Eelmine/järgmine lugu (Title next/previous)
	Allavajutatuna hoidmine	Edasi/tagasi kerimine	Edasi/tagasi kerimine
DISC UP/DOWN	Lühike vajutus	Eelmine/järgmine Kaust (Folder next/previous)	Eelmine/järgmine esitusnimekiri/album (Playlist/Album next/ previous)
RPT	Lühike vajutus	Lühike vajutus	Loo korduv esitus
	Allavajutatuna hoidmine	Allavajutatuna hoidmine	<b>Albumite järgi sorteerimise valimine</b>
RND	Lühike vajutus	Juhuslikus järjestuses esitus valitud Kausta piires	Juhuslikus järjestuses esitus valitud esitusnimekirja/ albumi piires
	Allavajutatuna hoidmine	Kõigi USB andmekandjale salvestatud lugude juhuslikus järjestuses esitus	Juhuslikus järjestuses esitus all iPod memory
SCN	Lühike vajutus	Kõigi valitud Kaustas olevate Failide esimese 10 sekundi esitus	Ei saa kasutada
	Allavajutatuna hoidmine	Iga Kausta esimese Faili esimese 10 sekundi esitus	Ei saa kasutada
TEXT/DISP	Lühike vajutus	Järgmise infolehekülje valimine	Järgmise infolehekülje valimine
	Allavajutatuna hoidmine	Esitatava informatsiooni järgmise osa valimine	Esitatava informatsiooni järgmise osa valimine
CHANGE DISCS	Lühike vajutus	Kaustade otse valimise nuppudega lehekülje avamine	Esitusnimekirjade/albumite otse valimise nuppudega lehkekülje avamine
SELECT	Lühike vajutus	Failide otse valimise nuppudega lehekülje avamine	Lugude otse valimise nuppudega lehekülje avamine

# 6. Juhised USB andmekandja kasutamiseks

## 6.1. Raadio pilt

Auto kasutusjuhendi helisüsteemi osas on ära toodud raadio ehituse diagramm koos nuppude selgitusega.

## 6.2. Ühendamine

### **USB andmekandja ühendamine**

USB andmekandjate tootjad võivad nende tehnilisi omadusi muuta. Seetõttu ei pruugi konkreetsest tehnilistes andmetes tehtud muudatusest olenevalt USB andmekandjate kasutamine normaalselt õnnestuda.

Enne USB andmekandja ühendamist kontrollige kindlasti, kas see USB andmekandja vastab USB & iPod adapteri nõuetele (lk. 125).

Ühendage USB andmekandja USB juhtme abil sõiduki keskkonsoolil või armatuurlaual asuvasse USB/AUX ühenduspessa.



Kui auto süüde on sisselülitatud, siis aktiveeritakse USB andmekandja automaatselt.

Sel ajal, kui USB andmekandja on seadmega ühendatud, laetakse selle akut automaatselt.

Kui auto süüde välja lülitatakse, siis USB andmekandja akut enam ei laeta.

Auto aku tühjenemise vältimiseks lülitage USB andmekandja käsitsi välja.

USB & iPod adapter sobib USB andmekandjatega, mis vastavad USB 2.0 standardile ja kasutavad Failisüsteemi FAT32 või FAT16 (Windows). Seade suudab esitada MP3 ja WMA formaadis Faile.

**Märkus:** USB andmekandja kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake selle kasutusjuhendit.

**Märkus:** Kui kasutate sobimatut USB andmekandjat, siis võib seadme töös törkeid esineda.

### **USB andmekandja lahtiühendamine**

USB andmekandja võib mis tahes ajal seadmest lahti ühendada.

## 6.3. Seadme sisse ja välja lülitamine

Vajutage [PWR-VOL] nupule, et seade sisse lülitada.

Vajutage uuesti [PWR-VOL] nupule, et seade välja lülitada.

## 6.4. Helitugevuse tõstmine ja langetamine

Helitugevuse tõstmiseks pöörake [VOLUME] pöördnuppu päripäeva.

Helitugevuse langetamiseks pöörake [VOLUME] pöördnuppu vastupäeva.

## 6.5. USB andmekandja režiimi valimine

USB andmekandja režiimi valimiseks vajutage põhiseadmel [DISC] nupule.

Igal [DISC] nupule vajutamisel muutub USB andmekandja režiim järgnevalt:

Sisemine CD → välamine CD-vahetaja (= USB andmekandja) → sisemine CD.

 **Märkus:** Kuna USB andmekandja on ühendatud välise CD-plaadivahetaja süsteemi kaudu, siis näitab raadio välise CD-plaadivahetaja režiimi.

## 6.6. Ekvalaiser USB andmekandja režiimis

Bassihelide/kõrgete helide/mikseri/helitasakaalu (Bass/Treble/Fader/Balance) saab USB andmekandja režiimi jaoks eraldi seadistada. Kui lülitate seadme USB andmekandja režiimist raadio või CD-mängija režiimi, siis valitakse automaatselt selle režiimi jaoks salvestatud seadistused. Iga režiimi heliseadistused salvestatakse põhiseadme mällu ja võetakse režiimi valimisel automaatselt kasutusele.

### Raadio valimine puutetundliku ekraani kaudu

Vajutage nupule [AUDIO CONTROL], et valida Heli juhtimise kuva (Audio Control).

#### Raadio

Vajutage soovitud valiku tegemiseks pöördlülitile [Tune]. Igal [Tune] pöördlülitile vajutamisel muutuvad valikud järgnevalt:

BAS (bassihelid) → TRE (kõrged helid) → FAD (mikser) → BAL (tasakaal)

[Tune] Pöördlülitile (Dial) uuesti vajutamisel lülitub heli juhtimise kuva välja. Tehtud valiku väärust saab muuta [Tune] pöördlülitil vasakule/paremale pööramise teel.

 **Märkus:** Heli esitusel võivad mõjuda ka USB andmekandjas tehtud ekvalaisericoadistused. iPod seadme EQ ekvalaisericoadistuste muutmise kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake selle kasutusjuhendit.

## 6.7. Failide sorteerimine USB andmekandjas

USB & iPod adapter suudab esitada USB andmekandjasse salvestatud lugusid, mis on Failide (Files) ja Kaustadena (Folders) organiseeritud.

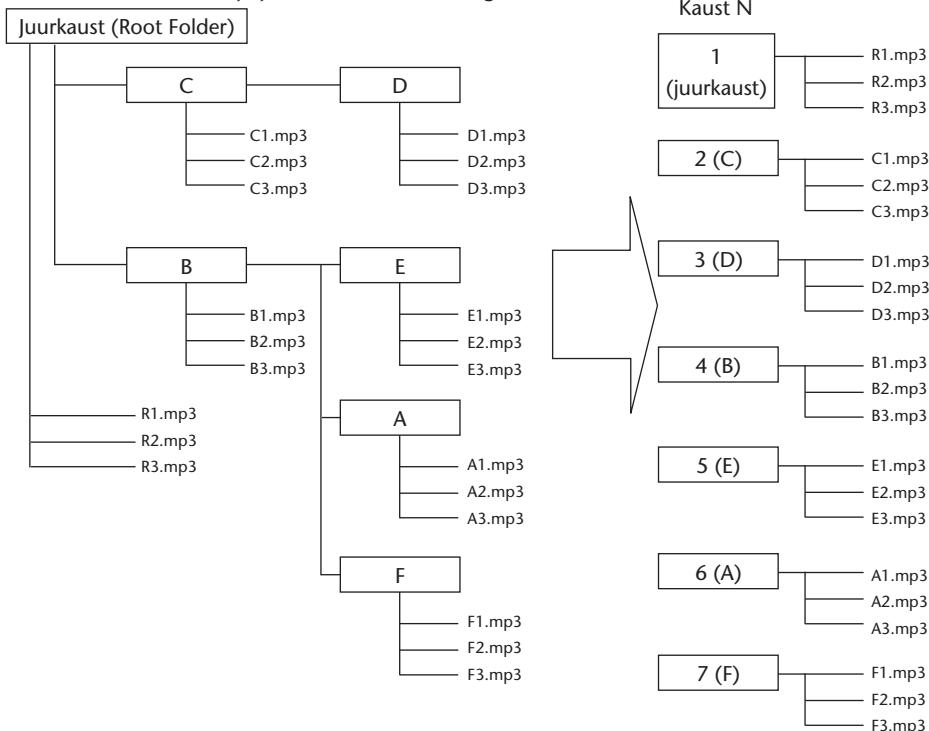
Kui USB andmekandja seadmega ühendatakse, siis skaneerib Seade (Device) andmekandjas olevad Kaustad läbi ja nummerdab need selles järjekorras, milles need on USB andmekandjasse salvestatud. Seade ei tee MP3 ja WMA Failide vahel ning need nummerdatakse leidmise järjekorras.

**Märkus:** Kaustade ja Failide esitamine toimub selles järjestuses, nagu need on USB andmekandjasse kopeeritud. Võib juhtuda, et Kaustad ja Failid ei ole tähestiku järjekorras, samuti võivad need olla teistsuguses järjekorras kui arvutis näidatud.

**Märkus:** Soovitame Kaustad ja Failid arvuti kaudu soovi kohaselt järjestada, enne kui USB andmekandja seadmega ühendatakse.

**Märkus:** Soovitame tungivalt teha USB andmekandjale salvestatud Failidest/Andmetest (Files/Data) varukoopiad. Toyota Motor Europe NV/SA ei vastuta andmete kadumamineku ega andmekahjustuste eest.

Seade kasutab Kaustade järjestamisel alltoodud loogikat:



- Märkus:** Raadio ekraanile kuvatakse Kaustanimi (Folder name) ja Failinimi (File name). Soovitame Teil kaustad esitajate või albumite järgi ja failid loo nime järgi sorteerida.

## 6.8. Kausta valimine

### Kausta otse valimine

- Märkus:** Kausta otse valimise (Direct Folder Selection) nupud on kasutatavad ainult puutetundliku ekraaniga raadio puhul.

Vajutage nupule [CHANGE DISCS], seejärel vajutage ühele nuppudest [1] kuni [6].



(Kuva kuju või omadused võivad põhiseadme mudelist sõltuvalt erinevad olla. Lähema informatsiooni saamiseks vaadake sõiduki kasutusjuhendit.)

### Kausta valimine plaadi valimise nuppude kaudu

Vajutage järgmiste Kausta valimiseks nupule [DISC ^].

- Märkus:** Kui on valitud kõige viimane Kaust, siis järgmisel vajutusel valitakse kõige esimene Kaust.

Vajutage järgmiste Kausta valimiseks nupule [DISC ^].

- **Märkus:** Vajutage eelmise Kausta valimiseks nupule [DISC v].
- **Märkus:** AVN põhiseadmete puhul on see funktsioon kasutatav ainult roolil asuvate lülitite kaudu. Vaadake ka osa 8.4

## 6.9. Faili valimine

Vajutage järgmiste Faili (File) valimiseks lühidalt nupule [TRACK ^].

- **Märkus:** Kui on valitud Kausta (Folder) viimane Fail, siis sellele nupule uesti vajutamisel valitakse järgmiste Kausta esimene Fail, välja arvatud juhul, kui kasutatakse Juhuslikus järjestuses (Random) esituse ja/või Korduva esituse (Repeat) funktsioone (pidage silmas, et selline toimimine on teistsugune kui iPod seadme juhtimine).

Vajutage lühidalt nupule [TRACK v], et sama Faili esitust algusest alustada. Eelmise Faili valimiseks vajutage sellele nupule uesti.

- **Märkus:** Kui on valitud Kausta esimene Fail, siis sellele nupule uesti vajutamisel valitakse eelmise Kausta viimane Fail ja alustatakse selle esitust algusest, välja arvatud juhul, kui kasutatakse juhuslikus järjestuses esituse ja/või korduva esituse funktsioone (pidage silmas, et selline toimimine on teistsugune kui iPod seadme juhtimine).

- **Märkus:** Ühes Kaustas võib olla piiramatu arv Faile.

- **Märkus:** Ekraani piirangute töttu nummerdatakse samas Kaustas olevad Failid 1 kuni 99. Kui Faili nr. 99 järel valitakse järgmine Fail, siis algab Failinumbrite näitamine uuesti 1-st.

## 6.10. Faili piires kerimine

Hoidke Faili piires tagasi kerimiseks nuppu [TRACK v] allavajutatuna.

Kui kerimisega jõutakse Faili algusesse, siis algab selle Faili algusest esitamine.

Hoidke Faili piires edasi kerimiseks nuppu [TRACK ^] allavajutatuna.

Kui kerimisega jõutakse Faili lõppu, siis algab järgmiste Faili algusest esitamine.

## 6.11. Faili korduv esitus

Vajutage lühidalt nupule [RPT], et korduva esituse funktsioon sisse lülitada. Valitud Faili esitust hakatakse kordama. Ekraanile ilmub näit (RPT).

Vajutage uesti nupule [RPT] või valige nupu [TRACK ^] või [TRACK v] abil muu Fail, et korduva esituse funktsioon välja lülitada.

## 6.12. Kausta korduv esitus

Hoidke nuppu [RPT] allavajutatuna, et Kausta korduva esituse funktsioon (Folder repeat function) sisse lülitada. Valitud Kausta esitust hakatakse kordama. Ekraanile ilmub näit (D\_RPT).

Vajutage uuesti nupule [RPT] või valige nupu [DISC ^] või [DISC v] abil muu Kaust, et Kausta korduva esituse funktsioon välja lülitada.

## 6.13. Juhuslikus järjestuses esitus

### **Juhuslikus järjestuses esitus (Random Play) Kausta piires**

Vajutage lühidalt nupule [RAND], et valitud Kaustas (Folder) olevate Failide (Files) juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisse lülitada.

Vajutage uuesti lühidalt nupule [RAND], et juhuslikus järjestuses esituse funktsioon välja lülitada.

Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK ^] vajutamisel algab järgmise juhuslikult valitud Faili esitus. Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK v] vajutamisel algab eelmisena esitatud Faili esitus.

 **Märkus:** Kui juhuslikus järjestuses esituse ajal ei ole Kausta korduva esituse funktsiooni sisselülitatud ja valitud Kausta köik Failid on esitatud, siis algab järgmise Kausta Failide juhuslikus järjestuses esitus.

### **Kõigi USB andmekandjasse salvestatud Failide juhuslikus järjestuses esitus**

Hoidke nuppu [RAND] allavajutatuna, et kõigi USB andmekandjasse salvestatud muusikafailide juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisse lülitada.

Vajutage uuesti lühidalt nupule [RAND], et juhuslikus järjestuses esituse funktsioon välja lülitada. Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK ^] vajutamisel algab järgmise juhuslikult valitud Faili esitus. Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK v] vajutamisel algab eelmisena esitatud Faili esitus.

Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [DISC^]/[DISC v] vajutamisel lülitub see funktsioon välja.

## 6.14. Skaneeriv esitus

### **Failide skaneeriv esitus (Scan Files) Kausta piires**

Vajutage lühidalt nupule [SCAN], et kõigi valitud Kaustas olevate Failide skaneeriva esituse funktsioon sisse lülitada. Kõigist muusikafailidest esitatakse esimesed 10 sekundit. Kui köik Kaustas olevad Failid on skaneerivalt esitatud, siis see funktsioon peatub ja algab esimese skaneerivalt esitatud Faili täispikk esitus.

Skaneeriva esituse funktsiooni väljalülitamiseks vajutage uuesti lühidalt nupule [SCAN].

Seejärel jätkub parajasti esitatud Faili täispikk esitus.

## **Kaustade skaneeriv esitus (Scan Folders)**

Hoidke nuppu [SCAN] allavajutatuna, et köigi Kaustade (Folders) skaneeriva esituse funktsioon sisse lülitada. Iga Kausta esimesest muusikafailist esitatakse esimesed 10 sekundit.

Kui kõik Kaustas olevad Failid on skaneerivalt esitatud, siis see funktsioon peatub ja algab esimese skaneerivalt esitatud Faili täispikk esitus.

Kaustade skaneeriva esituse funktsiooni (Folder scan function) väljalülitamiseks vajutage uuesti nupule [SCAN]. Seejärel jätkub parajasti esitatud Kausta Failide täispikk esitus.

 **Märkus:** iPod seadme puhul ei saa skaneeriva esituse funktsiooni kasutada.

## **6.15. Andmete esitamine**

Lühidalt nupule [DISP]/[TEXT] vajutamise teel saab valida erinevat tüüpi informatsiooni lehekülgede esitamise vahel. Infoleheküljed esitatakse kindlas järjekorras, olenevalt ekraani tüübist.

### **CD-teksti funktsiooni mittetundvad ekraanid:**

Kausta (Folder) number & Faili (File) number → esitusele kulunud aeg (elapsed Playtime) → Kausta number & Faili number (Folder number & File number).

### **CD-teksti funktsiooni tundvad ekraanid:**

Kausta number & Faili number → esitusele kulunud aeg → Kausta nimi (Folder name) → Faili nimi (File name) → Kausta number & Faili number.

Nupu [DISP]/[TEXT] allavajutatuna hoidmisel saab kuvada samal leheküljel täiendavat informatsiooni.

Kostub helisignaal. 5 sekundit pärast nupu vabastamist naaseb seade eelmisele näidule.

### **Puutetundlikud ekraanid**

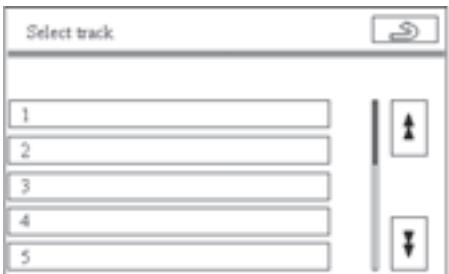
Nupule [TEXT] vajutamise teel saab valida erinevat tüüpi informatsiooni lehekülgede esitamise vahel."

Nupule [CHANGE DISCS] vajutamisel saab Kaustade otse valimise nuppude abil soovitud infolehekülje valida.



(Kuva kuju või omadused võivad põhiseadme mudelist sõltuvalt erinevad olla. Lähema informatsiooni saamiseks vaadake sõiduki kasutusjuhendit.)

Loo nime (Track name) kõrval nupu [SELECT] vajutamisel avaneb Failide (Files) otse valimise nuppudega lehekülg. Kasutage nimekirja kerimiseks vasakpoolseid üles ja alla noolenuppe. Nimekirjas näidatavaid muusikaFaile saab otse esitamiseks valida, vajutades vastavale kohale ekraanil.



(Kuva kuju või omadused võivad põhiseadme mudelist sõltuvalt erinevad olla. Lähema informatsiooni saamiseks vaadake sõiduki kasutusjuhendit.)

## **Ekraani piirangud**

Ekraani piirangute tõttu on Kaustad (Folders) lehekülgedeks jagatud ja nummerdatud 1 kuni 6. Numbrit 7 ja suuremaid numbreid ei saa põhiseadmel näidata, seetõttu algab Kaustade nummerdamine pärast 6-t uesti 1-st. Samas näitab Kausta nimi õiget Kausta.

Samamoodi on Failid (Files) nummerdatud kuni 99-ni. See tähendab, et esimesed 99 Faili kannavad numbreid 1 kuni 99, Fail nr. 100 aga näidatakse uesti numbrina 1.

# 7. Juhised iPod seadme kasutamiseks

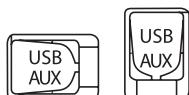
## 7.1. Raadio pilt

Auto kasutusjuhendi helisüsteemi osas on ära toodud raadio ehituse diagramm koos nuppude selgitusega.

## 7.2. Ühendamine

### Ühendamine iPod

Ühendage iPod seade kaasasoleva USB juhtme abil sõiduki keskkonsoolil või armatuurlaual asuvasse USB/AUX ühenduspessa.



Kui auto süüde on sisselülitatud, siis aktiveeritakse iPod seade automaatselt. iPod seadme ekraanile ilmub linnukese märk. See tähendab, et iPod seade on kasutamiseks valmis.

Sel ajal, kui iPod on seadmega ühendatud, ei saa iPod seadet sisse ega välja lülitada. Samal ajal toimub automaatselt iPod aku laadimine.

Kui iPod esitas ühendamise ajal mingit lugu, siis selle esitus peatub.

Sõiduki süüte väljalülitamisel ei lülitu iPod seade välja. iPod seadme ooterežiimile lülitamise kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake selle kasutusjuhendit. Kui auto süüde välja lülitatakse, siis iPod seadme akut enam ei laeta.

USB & iPod adapter vastab USB standardile "USB 2.0 FS (12 MBPS)" ja seega suudab kasutada järgnevaid iPod seadme tüüpe: iPod Nano (tarkvara versioon 1.021.01 või hilisem), iPod Nano G2 (tarkvara versioon 1.02 või hilisem), iPod Generation 5 (tarkvara versioon 1.021.01 või hilisem). Tarkvara versioonid 1.00 või vanemad ei sobi selle seadmega.

**Märkus:** iPod seadmete kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake firma Apple veebilehte.

### iPod seadme lahtiühendamine

iPod seadme võib mis tahes ajal seadmost lahti ühendada.

## 7.3. Seadme sisse ja välja lülitamine

Vajutage [PWR-VOL] nupule, et seade sisse lülitada.

Vajutage uuesti [PWR-VOL] nupule, et seade välja lülitada.

## 7.4. Helitugevuse tõstmine ja langetamine

Helitugevuse tõstmiseks pöörake [VOLUME] pöördnuppu päripäeva.

Helitugevuse langetamiseks pöörake [VOLUME] pöördnuppu vastupäeva.

## 7.5. iPod seadme režiimi valimine

iPod seadme režiimi valimiseks vajutage põhiseadmel [DISC] nupule. Igal [DISC] nupule vajutamisel muutub USB andmekandja režiim järgnevalt:

Sisemine CD → välamine CD-vahetaja (= iPod seade) → sisemine CD.

 **Märkus:** Kuna iPod seade on ühendatud välise CD-plaadivahetaja süsteemi kaudu, siis näitab raadio välise CD-plaadivahetaja režiimi.

## 7.6. Ekvalaiser iPod seadme režiimis

Bassihelide/Kõrgelete helide/Mikseri/Helitasakaalu (Bass/Treble/Fader/Balance) saab iPod seadme režiimi jaoks eraldi seadistada. Kui lülitate seadme USB andmekandja režiimist raadio või CD-mängija režiimi, siis valitakse automaatselt selle režiimi jaoks salvestatud seadistused.

Iga režiimi helseadistused salvestatakse põhiseadme mällu ja võetakse režiimi valimisel automaatselt kasutusele.

### Raadio valimine puutetundliku ekraani kaudu

Vajutage nupule [AUDIO CONTROL], et valida heli juhtimise kuva.

#### Raadio

Vajutage soovitud valiku tegemiseks pöördlülitile [Tune]. Igal [Tune] pöördlülitile vajutamisel muutuvad valikud järgnevalt: BAS (bassihelid) → TRE (kõrged helid) → FAD (mikser) → BAL (tasakaal).

[Tune] pöördlülitile uuesti vajutamisel lülitub heli juhtimise kuva välja.

Tehtud valiku väärust saab muuta [Tune] pöördlüliti vasakule/paremale pööramise teel.

 **Märkus:** Heli esitusel võivad mõjuda ka iPod seadmes tehtud ekvalaisereadistused. iPod seadme EQ ekvalaisereadistuste muutmise kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake selle kasutusjuhendit.

## 7.7. Failide sorteerimine iPod seadmes

iPod adapter suudab esitada iPod seadmesse salvestatud lugusid, mis on Esitusnimekirjade (Playlists) või Albumite (Albums) organiseeritud. USB & iPod adapter ei suuda lugusid esitaja ega žanri järgi valida.

### **Esitusnimekirjade või albumite järgi sorteerimise valimine**

Vaikimisi valikuna sorteeritakse iPod seadmesse salvestatud Failid esitusnimekirjade järgi.

Albumite järgi sorteerimise valimiseks hoidke nuppu [RPT] allavajutatuna, kuni ekraanile ilmub näit (D\_RPT).

Esitusnimekirjade järgi sorteerimise valimiseks vajutage uesti [RPT] nupule.

 **Märkus:** Albumid sorteeritakse samas järjestuses nagu iPod seadmes.

## 7.8. Esitusnimekirjade mõiste

iPod adapter suudab esitada iPod seadmesse salvestatud lugusid, mis on Esitusnimekirjade (Playlists) organiseeritud.

Soovitame iPod seadmesse salvestatud lood iTunes programmi abil esitusnimekirjadesse organiseerida.

Esitusnimekirjad on adapteris samad ja samas järjestuses kui iPod seadmes ja põhiseadmes, peale esimese esitusnimekirja.

Esimene esitusnimekiri võib sisaldada teistsugust materjali:

Pärast iPod seadme ühendamist sisaldb esitusnimekiri nr. 1 viimati enne põhiseadmega ühendamist validut esitusnimekirja.

Pärast esimest esitusnimekirja muutmist nupu DISC UP abil näitab seade uesti esitusnimekirja nr. 1 ja esimene esitusnimekiri sisaldb kõiki iPod seadmesse salvestatud lugusid.

Pärast teistkordset nupule DISC UP vajutamist valib seade esitusnimekirja nr. 2.

 **Märkus:** Kui esitusnimekiri on tühi, siis lisatakse sellesse eelmise esitusnimekirja sisu.

 **Märkus:** Tühja esitusnimekirja valimisel jätkub parajasti mängiva loo esitus.

 **Märkus:** Esitusnimekirjade arv on piiratatu.

## 7.9. Esitusnimekirja/Albumi valimine

### Esitusnimekirja/Albumi otse valimine

- Märkus:** Esitusnimekirja/Albumi otse valimise (Direct Playlist/Album Selection) nupud on kasutatavad ainult puutetundliku ekraaniga raadio puhul.

Vajutage nupule [CHANGE DISCS], seejärel vajutage ühele nuppudest [1] kuni [6].



(Kuva kuju või omadused võivad põhiseadme mudelist sõltuvalt erinevad olla. Lähema informatsiooni saamiseks vaadake sõiduki kasutusjuhendit.)

### Esitusnimekirja/Albumi valimine plaadi valimise nuppu kaudu

Kõigepealt tuleb valida Esitusnimekirjade (Playlist) või Albumite (Album) järgi sorteerimine.

Vajutage järgmiste esitusnimekirja/albumi valimiseks nupule [DISC ^].

- Märkus:** Kui on valitud kõige viimane esitusnimekiri/album, siis järgmisel vajutusel valitakse kõige esimene esitusnimekiri/album.

Vajutage eelmise esitusnimekirja/albumi valimiseks nupule [DISC v].

- Märkus:** Kui on valitud kõige esimene esitusnimekiri/album, siis järgmisel vajutusel valitakse kõige viimane esitusnimekiri/album.

- Märkus:** AVN põhiseadmete puhul on see funktsioon kasutatav ainult rooilil asuvate lülitite kaudu.  
Vaadake ka osa 8.4

## 7.10. Loo valimine

Vajutage järgmiste loo valimiseks lühidalt nupule [TRACK ^].

 **Märkus:** Kui on valitud Esitusnimekirja/Albumi (Playlist/Album) viimane lugu, siis sellele nupule uesti vajutamisel valitakse sama esitusnimekirja/albumi esimene lugu.

 **Märkus:** Järgmiste esitusnimekirja esimese loo valimiseks vajutage nupule [DISC ^].

Vajutage lühidalt nupule [TRACK v], et sama loo esitust algusest alustada. Eelmise loo valimiseks vajutage sellele nupule uesti.

 **Märkus:** Kui on valitud esitusnimekirja/albumi esimene lugu, siis sellele nupule uesti vajutamisel valitakse sama esitusnimekirja/albumi viimane lugu.

 **Märkus:** Eelmise esitusnimekirja esimese loo valimiseks vajutage nupule [DISC v].

 **Märkus:** Ühes esitusnimekirjas võib olla piiratud arv lugusid.

 **Märkus:** Ekraani piirangute töttu nummerdatakse samas esitusnimekirjas olevad lood 1 kuni 99. Kui Faili nr. 99 järel valitakse järgmine Fail, siis algab Failinumbrite näitamine uesti 1-st.

## 7.11. Loo piires kerimine

Hoidke loo piires tagasi kerimiseks nuppu [TRACK v] allavajutatuna.

Kui kerimisega jõutakse loo algusesse, siis algab selle loo algusest esitamine.

Hoidke Faili piires edasi kerimiseks nuppu [TRACK ^] allavajutatuna.

Kui kerimisega jõutakse loo lõppu, siis algab järgmiste loo algusest esitamine.

## 7.12. Loo korduv esitus

Vajutage lühidalt nupule [RPT], et korduva esituse funktsioon sisse lülitada. Valitud loo esitust hakatakse kordama. Ekraanile ilmub näit (RPT).

Vajutage uesti nupule [RPT] või valige nupu [TRACK ^] või [TRACK v] abil muu lugu, et korduva esituse funktsioon välja lülitada.

## 7.13. Juhuslikus järjestuses esitus

### **Juhuslikus järjestuses esitus (Random Play) Esitusnimekirja (Playlist) piires**

Vajutage lühidalt nupule [RAND], et valitud esitusnimekirjas olevate lugude juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisse lülitada.

Vajutage uuesti lühidalt nupule [RAND], et juhuslikus järjestuses esituse funktsioon välja lülitada.

Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK ^] vajutamisel algab järgmise juhuslikult valitud loo esitus. Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK v] vajutamisel algab eelmisena esitatud loo esitus.

**Märkus:** Kui enne ühendamist oli iPod seadmes juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisselülitatud, siis on see funktsioon ka adapteris kohe sisselülitatud. Samuti jäab adapteris sisselülitatud juhuslikus järjestuses esituse funktsioon iPod seadmes pärast lahtiühendamist sisselülitatuks.

### **Juhuslikus järjestuses esitus Albumi (Album) piires**

Valige köigepealt albumite järgi sorteerimine, vajutades selleks nupule (D\_RPT). Seejärel vajutage lühidalt nupule [RAND], et valitud albumis olevate lugude juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisse lülitada.

### **Kõigi iPod seadmesse salvestatud lugude juhuslikus järjestuses esitus**

Hoidke nuppu [RAND] allavajutatuna, et kõigi iPod seadmesse salvestatud lugude juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisse lülitada (esitusnimekirja nr. 1 juhuslikus järjestuses esitus).

Vajutage uuesti lühidalt nupule [RAND], et juhuslikus järjestuses esituse funktsioon välja lülitada. Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [TRACK ^] vajutamisel algab järgmise juhuslikult valitud loo esitus. Kui juhuslikus järjestuses esituse ajal vajutatakse nupule [TRACK v], siis algab eelmisena esitatud loo esitus.

Juhuslikus järjestuses esituse ajal nupule [DISC^]/[DISC v] vajutamisel lülitub see funktsioon välja.

**Märkus:** Kui raadiol on kogu plaadi juhuslikus järjestuses esituse funktsioon sisselülitatud, siis jäab see funktsioon sisselülitatuks ka pärast iPod seadme lahtiühendamist.

## 7.14. Andmete esitamine

Lühidalt nupule [DISP]/[TEXT] vajutamise teel saab valida erinevat tüüpi informatsiooni lehekülgede esitamise vahel. Infoleheküljed esitatakse kindlas järekorras, olenevalt ekraani tüübist.

### **CD-teksti funktsiooni mittetundvad ekraanid:**

esitusnimekirja/albumi number & Loo number (Track number) → Esitusele kulunud aeg (elapsed Playtime) → esitusnimekirja/albumi number & loo number.

## **CD-teksti funktsiooni tundvad ekraanid:**

esitusnimekirja/albumi number & loo number → Esitusele kulunud aeg (elapsed Playtime) → esitusnimekirja/albumi number → loo nimi → Esitusnimekirja/Albumi number & Loo number (Playlist/Album number & Track number).

Nupu [DISP]/[TEXT] allavajutatuna hoidmisel saab kuvada samal leheküljel täiendavat informatsiooni. Kostub helisignaal. 5 sekundit pärast nupu vabastamist naaseb seade eelmisele näidule.

## **Puutetundlikud ekraanid**

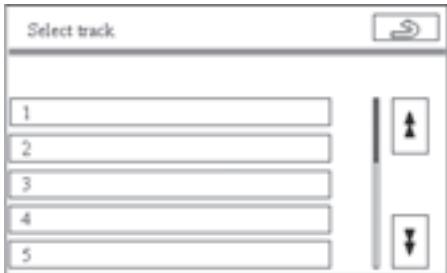
Nupule [TEXT] vajutamise teel saab valida erinevat tüüpi informatsiooni lehekülgede esitamise vahel.

Nupule [CHANGE DISCS] vajutamisel saab esitusnimekirjade/albumite otse valimise nuppude abil soovitud infolehekülje valida.



(Kuva kuju või omadused võivad põhiseadme mudelist sõltuvalt erinevad olla. Lähema informatsiooni saamiseks vaadake sõiduki kasutusjuhendit.)

Loo nime (Track name) kõrval nupu [SELECT] vajutamisel avaneb lugude otse valimise nuppudega lehekülg. Kasutage nimekirja kerimiseks vasakpoolseid üles ja alla noolenuppe. Nimekirjas näidatavaid lugusid saab otse esitamiseks valida, vajutades vastavale kohale ekraanil.



(Kuva kuju või omadused võivad põhiseadme mudelist sõltuvalt erinevad olla. Lähema informatsiooni saamiseks vaadake sõiduki kasutusjuhendit.)

#### **Ekraani piirangud**

Ekraani piirangute töttu on Esitusnimekirjad/Albumid (Playlists/Albums) lehekülgedeks jagatud ja nummerdatud 1 kuni 6. Numbrit 7 ja suuremaid numbreid ei saa põhiseadmel näidata, seetõttu algab esitusnimekirjade/albumite nummerdamine pärast 6-t uesti 1-st. Samas näitab esitusnimekirja/albumi nimi õiget esitusnimekirja/albumi.

## **7.15. Skaneeriv esitus**

Kuigi [SCN] nupud võivad ekraanile ilmuda, ei saa seda funktsiooni iPod seadme puhul kasutada.

# 8. Juhised roolil asuvate lülitite kasutamiseks

## 8.1. Režiimi valimine

Igal nupule [MODE] vajutamisel muutub seadme režiim järgnevalt:

FM1 → FM2 → FM3 → CD/DVD → USB/iPOD → Bluetooth → AUX → AM → DAB → FM1

## 8.2. Helitugevuse tõstmine ja langetamine

Helitugevuse tõstmiseks vajutage või pöörake lülitit [VOL +].

Helitugevuse langetamiseks vajutage või pöörake lülitit [VOL -].

## 8.3. Faili/loo valimine

Vajutage järgmiste Faili/Loo (File>Title) valimiseks nupule [^].

Vajutage nupule [v], et sama Faili/loo esitust algusest alustada. Eelmise Faili/loo valimiseks vajutage sellele nupule uesti.

## 8.4. Kausta/esitusnimekirja/albumi valimine

Hoidke järgmise Kausta/Esitusnimekirja/Albumi (Folder/Playlist/Album) valimiseks nuppu [^] allavajutatuna.

Vajutage eelmise Kausta/esitusnimekirja/albumi valimiseks nupule [v].

 **Märkus:** iPod seadme puhul tuleb kõigepealt valida põhiseadmel esitusnimekirjade või albumite järgi sorteerimine.

# 9. Tõrkeotsing

Kui arvate, et seadmega on midagi valesti, siis vaadake alltoodud kirjeldusi.

Probleem	Võimalik lahendus/selgitus
Lugusid ei näidata.	Vajutage nupule TEXT. Pöörduge volitatud edasimüüja poole ja kontrollige, kas Teie raadio suudab kasutada välise CD-plaadivahetaja CD-teksti funktsiooni.
SCAN nupp ei toimi.	Skaneeriva esituse funktsiooni saab kasutada ainult USB andmekandjate puhul. iPod seadmete puhul see funktsioon ei toimi, kuigi SCN nuppu võidakse kuvada.
Mõningaid lugusid ei leita.	USB andmekandjate puhul tuleb järgida osas 'Kausta valimine' (Folder Sorting) toodud juhiseid. Mõned MP3 seadmed salvestavad lugusid neile omases spetsiifilises formaadis või väljaspool andmekandja (mass storage) tüüpilisest salvestusruumi. Lähema informatsiooni saamiseks pöörduge seadme tootja poole. See adapter tunneb ainult MP3 ja WMA Faile.
	iPod seadme puhul soovitame sellesse salvestatud lood eelnevalt iTunes programmi abil esitusnimekirjadesse organiseerida. Esitusnimekiri nr. 1 sisaldab alati kõiki lugusid.
USB andmekandja/iPod seade ei toimi korralikult.	Ühendage USB juhe USB/AUX ühendusest lahti. Kui ekraanile ilmub USB andmekandja/iPod seadme põhimenüü, siis ühendage USB juhe uuesti (vt. seadmete nullimise osa). Kontrollige seadme sobivust selle tehniliste andmete järgi.
USB andmekandja/iPod seade ei toimi korralikult pärast uuesti ühendamist.	USB andmekandja/iPod seade ei toimi korralikult ka pärast uuesti ühendamist. Nullige USB andmekandja/iPod seade (vt. vastava seadme kasutusjuhendit). Mälukaardilugejate riistvara ja rakenduste mitmekesisuse töö ei saa me garanteerida, et meie seade nende kõigiga korrektelt töötab. Sama kehtib ka muude väliseid andmekandjaid kasutavate elektrooniliste seadmete kohta. Kontrollige seadme sobivust selle tehniliste andmete järgi.

iPod seadme puhul veenduge, et kasutate iTunes programmi köige uuemat versiooni ja et iPod seadmes on köige uuem firma Apple veebilehelt saadud tarkvara.

Kui siintoodud kirjeldused probleemi ei lahenda, siis on soovitatav viia auto lähima volitatud edasimüüja juurde.

USB andmekandja või iPod seadme kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake selle kasutusjuhendit või tootja veebilehte.

# 10. Nullimine

Eritingimustes võib tekkida tarkvaratõrge ja Teie USB andmekandja või iPod seade võib lukku jäädä. Adapteri ja sellega ühendatud Seadmete nullimiseks (Integration kit) on Mitmeid mooduseid (Media Devices), mis ei mõjuta salvestatud andmeid ega tehtud seadistusi:  
Lülitage raadio välja ja uuesti sisse.

Kui see ei lahenda probleemi:

Ühendage USB andmekandja/iPod seade USB/AUX ühendusest lahti ja seejärel uuesti ühendusse.  
Veenduge, et ühenduspistik on ideaalses korras.

Kui see ei lahenda probleemi, siis ühendage USB andmekandja/iPod seade lahti ja seejärel:

Lülitage auto süüde üheks minutiks välja ja seejärel uuesti sisse. Ühendage USB andmekandja/iPod uuesti.

Kui see ei lahenda probleemi, siis ühendage USB andmekandja/iPod seade lahti, lülitage auto süüde välja ja nullige USB andmekandja/iPod seade (selle kohta lähema informatsiooni saamiseks vaadake nende seadmete kasutusjuhendit).

# 11. Tehnilised andmed

## USB & iPod adapter ECU:

Toitevool:	Alalisvool 13,2 V (10,5 V - 16 V)
Maks. voolukulu:	< 1 A
Maks. voolukulu ooterežiimis:	< 1 mA
Mõõtmed ECU:	125,5 mm (laius) x 37,5 mm (kõrgus) x 117,5 mm (sügavus)
Kaal ECU:	0,36 kg
Maks. Heliväljund:	2 VRMS
Maks. Heliväljundi takistus:	220 oomi

## 11.1. USB

USB tüüp: USB 2.0 FS (12 MBPS), Andmekandja (Mass Storage) klass (BOT meetod)  
(\*kahtluste korral pöörduge andmekandja (Mass Storage) klassiga sobivuse kohta lähema informatsiooni saamiseks edasimüüja või seadme tootja poole)

Maks. voolukulu: 500 mA (\*enamiku väliste kõvaketaste voolutarbimine on üle selle)

Failide (File) ja Kaustade (Folder) arv:

- Kaustade koguarv seadmes: MAKS. 999
- Failide koguarv seadmes: MAKS. 65 025
- Failide koguarv Kaustas: MAKS. 255
- Kaustade hierarhia: 8 taset

MP3

- MPEG1 AUDIO LAYER II, III (VBR kasutamine on võimalik.)  
Bitivoog: 32 - 320 kbps, diskreetimissagedus: 44,1/48/32 kHz
- MPEG2 AUDIO LAYER II, III (VBR kasutamine on võimalik.)  
Bitivoog: 32 - 160 kbps, diskreetimissagedus: 22,05/24/16 kHz
- MPEG 2.5 (VBR kasutamine on võimalik.)  
Bitivoog: 32 - 320 kbps, diskreetimissagedus: 44,1/48/32 kHz

WMA

- Ver9 (standard, VBR) HIGH PROFILE  
Bitivoog: 32 - 320 kbps, diskreetimissagedus: 44,1 k/48 k/32 kHz
- Seadme aku laadimine kuni maks. toitevoolumeni

## 11.2. iPod/iPhone seadmed

Sobivad iPod/iPhone seadmed:

- Nano (alates tarkvara versioonist 1.021.01)
- Nano G2 (alates tarkvara versioonist 1.02)
- Generation 5 (alates tarkvara versioonist 1.021.01)
- iPhone (alates tarkvara versioonist 1.021.01)

Tarkvara versioonid 1.00 ja vanemad ei sobi.

Lugude ja nimekirjade arv

- Nimekirjade koguarv seadmes: MAKS. 9 999
- Lugude koguarv seadmes: MAKS. 65 535
- Lugude koguarv nimekirjas: MAKS. 65 535

PODCAST ja PODBOOKS kasutamine on võimalik

Esitusnimekirjade (Playlists), albumite (Album), lugude (Songs) järgi valimine on võimalik (esitaja ja žanri järgi ei saa valida)"

Ühendatud seadme aku laadimine on võimalik

**Müügiagentuur: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**

**Müügijärgne teenindus: Toyota Motor Europe N.V./S.A.**

**Tootja: Panasonic Automotive Systems Europe GmbH.**

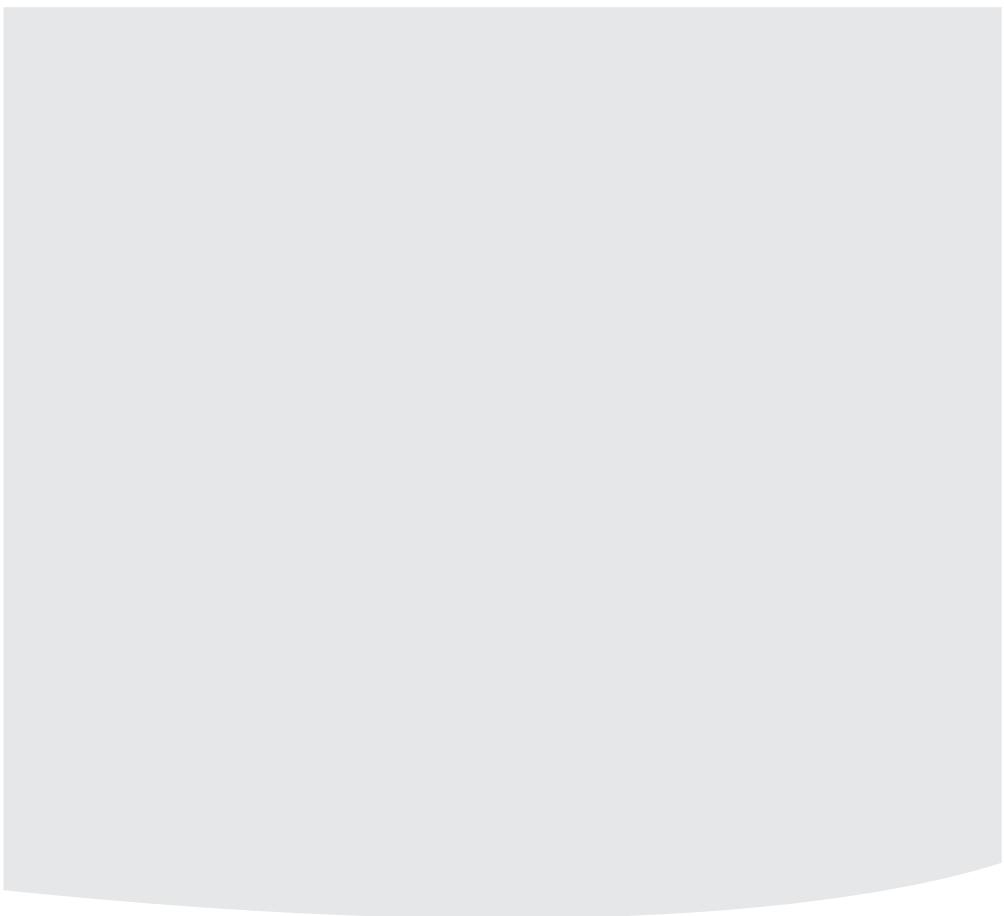


[www.toyota-europe.com](http://www.toyota-europe.com)

PZ420-00266-BE



Publication no. AOM 000 225-0  
Printed in Belgium (September 2008)



TODAY TOMORROW **TOYOTA**

